



У НОМЕР:

№ 150 (4650)

ЧЕТВЕР, 13 СЕРПНЯ 2009 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA

Врожай-2009

Пшениці вдосталь, а от крупи подорожчають

Немає грошей, щоби воювати, але є — себе показати

Кораблі Чорноморської групи військово-морського співробітництва «Блек сі фор» прямують із болгарського порту Варна до Севастополя, де планують бути 14 серпня.

На шляху до українського порту кораблі з'єднання: фрегат ВМС Болгарії «Смелі», корабель управління Військово-Морських Сил ЗС України «Славутич», великий десантний корабель Чорноморського флоту Російської Федерації «Цезар Курников», корвет ВМС Румунії «Конрад адмірал Мачелларіу» та фрегат ВМС Туреччини «Барбарос», — проведуть низку навчань і тренувань. ► **СТОР. 5**

Нацбанк знову намагається врегулювати курс валюти

НБУ має намір у вересні ввести для суб'єктів ринку, які здійснюють валютно-обмінні операції, граничну маржу на рівні двох відсотків між готівковим курсом купівлі й продажу валюти.

Про це йдеться в «Плані додаткових заходів Національного банку України із забезпечення стабільності грошової одиниці України і банківської системи». Зокрема, документ передбачає підготовку до кінця літа пропозицій із введення обмежень на кредитування в іноземній валюті.

В Україні завершуються жнива ранніх зернових. Комбайни впорали більш як 90 відсотків планованих до збирання площ.

На жаль, інформація про те, що хлібних культур буде значно менше, ніж торік, підтверджується. Ранніх зернових і зернобобових зібрано близько 34 мільйонів тонн. Це означає, що з кукурудзою загальний ужинок зазедве перевищить 40 мільйонів. У минулому році, відповідно до офіційної статистики, було 53,2 мільйона тонн. Утім, нинішній врожай можна вважати непоганим — бували роки, коли ледве перевалювали за 20 мільйонів. Тож недобір, порівняно з минулим роком, навряд чи призведе до дефіциту батонів і паляниць на прилавках магазинів (скільки коштів ватиме хліб з недорогого зерна нового врожаю — інше питання). Пшениці, приміром, намолочено майже двадцять мільйонів тонн, тоді як українці за рік «з'їдають» приблизно шість мільйонів. Ще майже стільки зазвичай йшло на тваринництво. А тепер знадобиться й того менше — поголів'я значно скоротилося. ► **СТОР. 5**

КОРОТКО

□ У Дубно затримано викладачку одного з училищ, яка отримала хабар у розмірі п'ять тисяч гривень за те, що поставила позитивну оцінку на вступних іспитах, **повідомляє наш власкор Олександра ЮРКОВА.**

□ На Донеччині, поблизу селища Володарське, блискавка влучила у бензовоз. Водій загинув.

□ На Житомирщині під час поминок отруїлася 21 людина.

(За повідомленнями Укрінформу та УНІАН).

ФОТОФАКТ

Група донецьких альпіністів, до якої входять також і шахтарі регіону, здійснила сходження на одну з вершин Тянь-Шаню на території Киргизії: на знак поваги і пошани до гірничої роботи учасники експедиції установили на підкореній вершині копію скульптурного монумента «Слава шахтарській праці».

Фото Ігоря ТКАЧЕНКА (Укрінформ).



Мільйон — уже добре

Хлібороби Чернігівщини перетнули мільйонний рубіж у намолоті зернових. Уже впорано 342,6 тисячі гектарів — дві третини жнивного клину. Очікується, в підсумку ужинок буде щедрим, адже середня врожайність становить 29,2 центнера з гектара.

На знімку: Чернігівська область, Борзнянський район, село Плиски, ТОВ «Плиски-Агро». Жнивають водій Олександр СОКОЛОВ та комбайнер Григорій ДІБРІВСЬКИЙ.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

ПРОБЛЕМА

Володимир ЛИТВИН: «Діалог між Україною та Росією у конструктивне річиче переведуть парламенти двох країн і народна дипломатія»

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин пропонує перевести діалог між Україною і Росією із площини взаємних звинувачень та закидів у конструктивне річиче і переконаний, що з цим завданням впораються парламенти обох країн і «народна дипломатія». ► **СТОР. 2**

В Європі відзначають агресивний характер заяви Медведева

Різні європейські видання коментують заяву російського президента, адресовану українському колезі Вікторові Ющенку. Преса відзначає агресивний характер висловлювань Дмитра Медведева на адресу українського керівництва, яке нинішній господар Кремля звинуватив в ігноруванні «принципів дружби і партнерства з Росією». Різні видання також звертають особливу увагу на те, що президент Медведев звинуватив адміністрацію Віктора Ющенка в «антиросійській політиці» і провокуванні чи не найтяжчої кризи у відносинах двох країн від часу розпаду СРСР, **повідомляє УНІАН.** ► **СТОР. 6**

ПОДІЇ

Якщо за місяць ви споживаєте менше одного куба води, чекайте перевірок!

Про це мешканців Луганська попереджає компанія «Луганськвода». Фахівцям здалося дивним, що такого спекотного літа деякі абоненти умудряються так заощаджувати. Звичайно, частина цих споживачів — дачники, котрі проводять літо за містом. Але, як підозрюють у «Луганськводі», є серед них і несумлінні платники, які у квитанціях зазначають менше кубометрів води, ніж вони насправді використали. Тому керівники «Луганськводи» хочуть розібратися із 1235 абонентами: хто з них відсутній у квартирах улітку, а хто не платить.

тися із 1235 абонентами: хто з них відсутній у квартирах улітку, а хто не платить.

Дефіциту харчової соди не буде?

Віднедавна до «червоної книги продуктів» потрапила і харчова сода. І хоч помітили це не всі, та вона зникла з полиць магазинів. Цього разу відсутність продукції у продажу спричинена не штучним дефіцитом, а об'єктивними причинами. Як з'ясувалося, Лисичанський содовий завод так і не відновив власне виробництво після планового ремонту. Лінія стоїть, а запаси вітчизняної соди у магазинах вичерпуються. ► **СТОР. 4**

МІЛІЦЕЙСЬКІ ІСТОРІЇ

Омбудсман тримає на контролі справу про порушення прав людини працівниками міліції Закарпаття

Омбудсман України Ніна Карпачова здійснює провадження за зверненнями мешканців села Драгова Хустського району Закарпатської області щодо порушень конституційних прав на особисту безпеку, недоторканність житла, медичну допомогу, честь і гідність внаслідок протиправних дій працівників Хустського міськрайвідділу міліції та спецпідрозділу «Беркут» Управління МВС України в Закарпатській області. ► **СТОР. 6**



Для заяви глави РФ є об’єктивні та суб’єктивні причини

Заява Президента Російської Федерації Дмитра Медведєва про україно-російські відносини свідчить про інтерес Росії до президентської кампанії в Україні. Таку думку висловив заступник Голови Верховної Ради України Микола Томенко.

За його словами, для появи відповідної заяви Президента Росії є як суб’єктивні, так і об’єктивні причини. Зокрема, до суб’єктивної причини Микола Томенко відніс той факт, що керівництво Росії не змогло вибудувати нормальні взаємовідносини с Президентом України Віктором Ющенком. «Тому відсутність системного взаємовигідного співробітництва двох країн намагаються перевести виключно на одну сторону — українську», — сказав він. При цьому заступник глави парламенту додав, що слід усвідомлювати те, що два народи — український і російський — не можуть бути заручниками відносин двох президентів, які не склалися. До об’єктивної підстави, на думку Миколи Томенка, належить той факт, що команда Президента РФ сформувала «список ключових тем, які для них є важливими в контексті майбутньої виборчої кампанії в Україні», повідомляє УНІАН. «Але за будь-яких обставин перша, суб’єктивна, причина сьогоденніх непростих україно-російських відносин і друга причина зацікавленості команди Президента Медведєва у виборчій президентській кампанії в Україні не сприятимуть поліпшенню цих відносин», — сказав Микола Томенко.

У ЦЕНТРАЛЬНІЙ ВИБОРЧІЙ КОМІСІЇ

Персональні дані ще 35 тисяч виборців буде виправлено

11 серпня заступник голови ЦВК Андрій Мазера провів чергове засідання Центральної виборчої комісії. На ньому було продовжено роботу над первинним уточненням Державного реєстру виборців. Під час засідання було розглянуто 867 звернень 211 районних державних адміністрацій і міських рад із 19 регіонів України щодо доручення органу ведення Державного реєстру виборців за попередньою виборчою адресою виборця внести до реєстру зміни щодо виборчої адреси виборця. Розглянувши відповідні документи, комісія прийняла одинадцять постанов. Ними Центральна виборча комісія доручила органам ведення Державного реєстру виборців за попередніми виборчими адресами виборців внести зміни до персональних даних 35 тисяч виборців у Державному реєстрі виборців щодо їхніх виборчих адрес. Контролюватиме виконання цих рішень комісії служба розпорядника Державного реєстру виборців. Таким чином, станом на 11 серпня 2009 року Центральна виборча комісія спільно зі службою розпорядника Державного реєстру виборців опрацювала близько 2900 звернень керівників регіональних відділів ведення реєстру. За результатами цієї роботи, з урахуванням опрацьованих подань, до Державного реєстру виборців буде внесено зміни в персональні дані понад 133 тисяч виборців. Відділ взаємодії зі ЗМІ секретаріату ЦВК.

Володимир Литвин: «Діалог між Україною та Росією у конструктивне річище переведуть парламенти двох країн і народна дипломатія»

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

«На мій погляд, необхідно було б невідкладно провести зустріч на рівні парламентів двох країн, на рівні міжпарламентської комісії «Україна—Росія», — сказав В. Литвин у вівторок в інтерв’ю інформаційному агентству «Інтерфакс-Україна», коментуючи звернення Президента Російської Федерації Дмитра Медведєва до Президента України Віктора Ющенка. В. Литвин переконаний, що сьогодні, як ніколи, має працювати «народна дипломатія». «І тут, мені здається, український парламент повинен зайняти конструктивну і об’єктивну позицію», — підкреслив він. Голова Верховної Ради України закликав перевести розмову між Росією і Україною з площини взаємних звинувачень у русло конструктивізму. «Посилити діалог на всіх рівнях, задіяти інтелектуальну, наукову, духовну еліту, громадські організації, інститути громадянського суспільства, щоб у нас відбулася, я сказав би так, розмова на рівні людей: що необхідно нам зробити, щоб не було ворожнечі у відносинах між Україною і Росією», — зазначив він. В. Литвин також висловив думку, що звернення Д. Медведєва «буде використано для мобілізації електорату різними претендентами на президентство, що у кінцевому підсумку небезпечно розривом країни». В. Литвин заявив, що «звернення Президента Російської Федерації до Президента України потребує з нашого боку не скоростиглих, емоційних і політично забарвлених оцінок, а серйозного аналізу того, як ми збираємося далі жити і будувати українсько-російські відносини». Голова Верховної Ради України підкреслив, що українсько-російські відносини є не просто відносинами країн, які міцно пов’язані історією, сучасністю та майбутнім: «Вони зачіпають інтереси світової спільноти, як мінімум, європейської».

«Потрібно визнати: Україна, в особі її політиків, надсадилася, добровільно взявши на себе місію стримування Росії. Це не справа і не призначення України», — заявив В. Литвин. Голова Верховної Ради України також заявив про неприпустимість розкручування «маховика протистояння». Він підкреслив неприпустимість того, щоб «низька здатність державних діячів і політиків домовлятися призвела відносини між нашими країнами та народами від відчуженості до ворожнечі». «А така небезпека є більш ніж реальною», — зазначив він. За словами В. Литвина, в Україні курс на отримання й утримання влади за допомогою орієнтації виключно на Захід, на членство в НАТО, формалізація відносин з Росією, дистанціювання від пострадянського простору провалилися. Разом з тим, спрогнозував він, такий курс «у жорсткішій формі буде продемонстровано під час президентської кампанії». «Так само, як і буде розіграватися випробуваний діаметрально протилежний підхід: вимошування шляху до серця виборця на підставі ритуальних клятв і запевнянь про братерську дружбу українського і російського народів», — сказав він. В. Литвин також вважає показовим той факт, що «коли наші політики отримують владу, вони виступають за Європейський Союз і НАТО, втрачаючи її, згадують про Росію». «Зрештою, в Україні немає і не було серйозної розмови про зовнішньополітичні пріоритети держави і розуміння того, як це впливає на життєвий уклад людей, їх пам’ять, економіку і культуру, відношення до нас навколишнього світу. Як результат: маємо в українському суспільстві знервованість, свари, розколи, протистояння, відсутність стабільності», — сказав Голова Верховної Ради України.

Прес-секретар Голови Верховної Ради України.

Із заяви голови політичної ради «Нашої України» Віри Ульянченко щодо листа Дмитра Медведєва до Віктора Ющенка

Публічне звернення Президента Російської Федерації Дмитра Медведєва до Президента України Віктора Ющенка дає підстави для членів політичної партії «Наша Україна», її прихильників і української громадськості зробити головний висновок: на жаль, молоде керівництво Росії перетворюється на заручника старих імперських комплексів, які змушують постійно плекати образ зовнішнього ворога і підмінити рівноправний діалог з усіма сусідніми державами мовою образ і погроз. Безумовно, що недалекоглядна політика тиску й обману не відповідає справжнім економічним інтересам Росії. Як приклад взаємовигідної співпраці — активний діалог між діловими колами наших держав. Ми бачимо мудрість у діях російських інвесторів, які не лише створюють нові робочі місця в Україні, платять податки до українського бюджету, але й по-братньому допомагають нам у відновленні національних святинь та історичних пам’яток української державності. Не витримує критики слова про утиски російськомовного населення. В Україні понад 1400 шкіл з російською мовою викладання, в кожній загальноосвітній українській школі вивчається російська мова і література. За рахунок українського державного бюджету повноцінно функціонують російські театри, музеї і культурні центри. Очевидно, окремим російським політикам справді не просто усвідомлювати, що державною мовою в Україні є українська, в Польщі — польська, в Чехії — чеська, в Болгарії — болгарська. Процеси, які сьогодні відбуваються в Україні, — необоротні! Відродження нашої національної ідентичності, історичної пам’яті і культури — це масштабний рух, що триває в здоровому організмі українського народу. Відверта чи прихована протидія цим природним процесам неминуче зашкодить тим, хто вирішив їм перешкодити. Кожен громадянин, звісно, здатен відрізнити правду від брехні. Справжнє партнерське ставлення визначається не політичними деклараціями, а конкретними діями. Той, хто хоче партнерства, не уникає зустрічей, не зволікає з прибуттям послів, а використовує кожну можливість для конструктивного діалогу.



Репродукція картини Михайла ХМЕЛЬКА «Переяславська рада. Богдан Хмельницький говорить перед козаками»).

Відродимо нормальні відносини зі стратегічним партнером

Коментуючи звернення Президента Росії Дмитра Медведєва до Президента України, лідер Партії регіонів Віктор Янукович сказав: на жаль, за нинішньої влади надій на нормалізацію і покращення відносин з Росією практично немає. Тому перше, що ми зробимо, прийшовши до влади, — відродимо нормальні, добросусідські, рівноправні й взаємовигідні відносини з нашим стратегічним партнером Росією. Такі відносини, що відкриють перспективи для обох держав. Я впевнений у тому, що бажання українського народу відродити відносини з Росією, відродити економіку України буде в основі політики стосовно Росії. І цю політику я здійснюватиму, як тільки прийду до влади. Прес-служба Партії регіонів.

Рішення малопріємне, але цілком очікуване

«Рішення Президента Дмитра Медведєва про відстрочку призначення посла Росії в Україні політично жорстке, малопріємне, але цілком очікуване». Так прокоментував ситуацію лідер українських комуністів Петро Симоненко. Петро Симоненко підкреслив, що аргументація рішення Президента Росії Дмитра Медведєва, яку він виклав у відкритому листі Вікторові Ющенку, і претензії російської сторони з приводу недружніх кроків української влади мають об’єктивний характер. «Політика на фашизацію суспільства, що її проводить особисто президент Ющенко та його ультранационалістичне оточення, політика реабілітації злочинців і зрадників, політика підтримки воєнних агресорів, політика русофобії і формування образу ворога в особі російського народу не могла, зрештою, не переповнити чашу терпіння офіційного Кремля», — заявив лідер КПУ.

Петро Симоненко підкреслив, що Компартія України неодноразово заявляла про необхідність взаємовигідних і добросусідських відносин з Росією, як стратегічним партнером, за збереження багатовікового історико-культурного і духовного простору східнослов’янських народів. «Ми чітко позначили нашу позицію з усіх ключових проблем взаємин наших країн і народів», — сказав Петро Симоненко. У той же час Петро Симоненко відзначив, що комуністи України не ідеалізують російський політикум і чудово розуміють, що, як і в Україні, у Росії є ті, хто не бажає миру між нашими народами. «Але ми проти того, щоб шукати порошок в чужому оці, треба зі свого пенька витягти», — сказав лідер КПУ. Тому, переконаний Петро Симоненко, слід негайно переглянути зовнішньополітичний курс, який веде режим Ющенка, прийняти закон про основи внутрішньої і зовнішньої політики, запропонований комуністами, і приступити до конструктивних переговорів з Російською Федерацією з усіх ключових питань. Прес-служба КПУ.

Уряд профінансує добудову локальних газопроводів

Країна готується до осінньо-зимового періоду з випередженням усіх графіків. Про це заявила вчора Прем'єр-міністр Юлія Тимошенко на початку засідання Кабінету Міністрів.



За словами глави уряду, нині в підземних сховищах вже накопичено 22 мільярди кубічних метрів газу. (Повне завантаження їх становитиме 27 мільярдів). Прем'єр, зокрема, наголосила, що, незважаючи на всі заяви, розрахунки з Росією за отриманий газ проходять день у день.

Юлія Тимошенко також заявила, що відповідно до антикризової програми накопичено вже 5,5 мільярда тонн енергетичного вугілля. А ядерним паливом країна забезпечена на сто відсотків.

Окрім того, Прем'єр-міністр повідомила, що уряд профінансує добудову локальних газопроводів з високим ступенем готовності в рамках нової антикризової програми.

За її словами, нині в країні існують локальні газорозподільні мережі, в будівництво яких раніше було вкладено близько 700 млн. грн. Це були кошти держави, населення, а також газових компаній. «Коли ми проаналізували цю ситуацію, то вирішили добудувати їх повністю», — сказала вона.

Юлія Тимошенко також пообіцяла, що Кабмін докладе всіх зусиль, щоб протягом поточного року скоротити черги на отримання квартир для пільгових категорій громадян. За її словами, реалізація антикризової програми

уряду дасть змогу до кінця року забезпечити житлом 10 тисяч пільговиків.

Вона наголосила, що завдяки антикризовій підтримці будівельної галузі уряд має можливість придбати та виділити житло для тих громадян, які мають нагальну потребу. А компанії, які відчувають дефіцит обігових коштів, зможуть завершити зведення житлових будинків із високим ступенем готовності.

Прем'єр також повідомила, що 2 млрд. грн. на фінансування викупу житла за рахунок коштів державної іпотечної установи будуть спрямовані до будівельної галузі протягом найближчого місяця.

На засіданні Кабінету Міністрів прийнято постанову про викуп житла у 35 будівельних компаній та затверджено заходи з підтримки вітчизняної будівельної галузі у придбанні недобудованого житла. Юлія Тимошенко доручила Мінрегіонбуду, Мінжитлокомунгоспу та Мінпраці та соціалістики сформувати черги пільговиків на отримання квартир тим, хто став у чергу до 1 січня цього року. «Ніяких випадкових людей там не буде», — зазначила вона.

На знімку: Прем'єр-міністр України Юлія Тимошенко (праворуч) вручила співробітникам органів внутрішніх справ ордери на квартири у місті Боярка (Київська обл.).

Фото Вадима ГРИГА (Укрінформ).

Справа не в кризі, а в прорахунках керівництва

Сергій Тігіпко хоче нудної політики. У майбутньому. Про це він заявив на зустрічі з представниками громадськості Севастополя. І рекомендував політикам нині вести дебати «не про мову, НАТО, а про 10-відсоткове безробіття в країні» і про те, що майже чотири мільйони українців змушені шукати заробітків у Росії.

Провина влади, вважає Сергій Леонідович, у тому, що її майже не цікавлять реалії життя «маленьких українців», які опинилися наодинці з купою проблем: в охороні здоров'я, комунальній сфері тощо. Прорахунки керівництва країни дали разючий для пострадянського простору і країн європейської співдружності результат — спад обсягів промислового виробництва практично на третину і зменшення ВВП на п'яту частину. Спроби списати провали в роботі на світову кризу, вважає С. Тігіпко, неспроможні. Білорусь і Китай, що живуть у тих само умовах, змогли продемонструвати зростання валового внутрішнього продукту на 1,2 % і 8 % відповідно. «Отже, справа не в горезвіс-

ній кризі», — зробив висновок Сергій Леонідович.

Вихід економісту, котрий очолював у 2002—2004 рр. Нацбанк України, відомий: «Я знаю, що потрібно робити, я знаю болючі точки. Я прихильник твердої президентської влади. Буде сильний Президент — буде сильна Україна».

До парламенту в претендента на президентський пост теж є серйозні претензії:

«Я не вірю парламенту. Депутати блокують трибуну замість того, щоб приймати потрібні країні в цей складний момент закони». Але якщо буде обраний на вищий державний пост, то готовий шукати і знаходити з народними депутатами злагоду щодо внесення поправок до Конституції. Якщо не вдасться домо-

витися з парламентаріями, то С. Тігіпко готовий порадитися з народом: яким бути державному устрою країни, люди вирішуватимуть на всенародному референдумі.

Дерегуляція економіки, тобто звільнення її від залежності від політичних перемін у державі, має стати першочерговим завданням новообраного Президента.

Визначення «сильний Президент» повинне формуватися з ефективного впливу на прокуратуру, міліцейське відомство, СБУ і Міноборони. Сила першої особи держави, щоб уникнути спокуси узурпації влади, має бути урівноважена чинним законом про імпідмент.

Міжнародну політику України у сфері забезпечення безпеки держави керівники країни повинні будувати з розумінням того, що «дрейфуємо в бік нейтралітету».

Як громадянин України, котрий оприлюднив своє рішення брати участь у майбутніх виборах Президента, Сергій Тігіпко різко висловився проти «просування» ідеї федерального устрою країни: «Це сильна політична зброя, що може призвести до розвалу країни». Водночас економічна са-



мостійність регіонів — цілком прийнятна.

Микола МАГДИЧ.
Севастополь.

На знімку: Сергій Тігіпко під час відвідування Севастополя.

Фото автора.

Хочуть заманити вчителя в село

ГОТУЄТЬСЯ ЗАКОНОПРОЕКТ

Нині поза містом проживає третина населення нашої країни. Така ж частка українських школярів навчається в сільських школах. Однак протягом п'яти років у селах закрито 316 навчальних закладів та 475 дільничних лікарень. Близько двох тисяч населених пунктів, у кожному з яких понад 50 учнів, не мають своїх шкіл. Ускладнюється ситуація тим, що лише менше чверті випускників вищих навчальних закладів повертаються до села. І не дивно, адже окрім побутових негараздів, на них тут чекає ще і платня на 25—30 відсотків нижча, ніж у місті. За таких обставин учителям сільських шкіл доводиться викладати по декілька предметів одночасно. Якщо до цього додати низький рівень забезпечення цих навчальних закладів наочним приладдям та комп'ютерами, усе це,

звичайно, позначається на якості освіти, яку здобуває молоде покоління. Як наслідок — лише десять відсотків випускників сільських шкіл вступають до вузів.

Розімкнуті це коло покликанний проект доповнень до Закону «Про вищу освіту» за авторством представника БЮТ Богдана Губського. Документ зареєстровано в апараті Верховної Ради у червні цього року. Він розширює статтю 18 чинного закону, доповнюючи її пунктом, який надає право спеціально уповноваженому центральному органу виконавчої влади у галузі освіти й науки при формуванні й розміщенні державного замовлення на підготовку фахівців із вищою освітою не менш як 20 відсотків від загального обсягу державного замовлення із напрямків професійної підготовки в галузі ме-

дицини, освіти, культури, сільського господарства та державного управління у вищих навчальних закладах державної форми власності навчання закріплювати за особами, що проходили й навчалися в сільській місцевості і селищах міського типу останні п'ять років перед початком проведення вступних тестувань. Передбачено, що зарахування до вузу відбуватиметься за результатами вступних тестувань та на підставі угоди про навчання, укладеної між керівником навчального закладу та вступником. Форма відповідної угоди про навчання затверджуватиметься спеціально уповноваженим центральним органом виконавчої влади.

Проектом доповнень також регламентується, що випускники вищого навчального закладу державної форми власності, зараховані на навчання відповідно до вимог статті 18, зобов'язані пропрацювати не менше трьох

років за отриманими ними напрямками професійної підготовки у сільській місцевості, або селищах міського типу. Якщо ж це зобов'язання не виконуватиметься, то сума вартості навчання у вузі відшкодовуватиметься до держбюджету за рахунок випускника у встановленому порядку.

Автор законопроекту сподівається, що запропоновані ним доповнення сприятимуть отриманню повноцінної вищої освіти особами, що проживають на селі, і поліпшать кадрове забезпечення сільських шкіл. На його думку, у такий спосіб молодь, отримавши гідну освіту, матиме стимул повертатися на роботу в рідні краї. Саме повноцінне кадрове забезпечення життєдіяльності в селі, йдеться у пояснювальній записці, допоможе підняти його з руїн. Можливо, якщо законопроект буде ухвалено, так і станеться. Та не слід забувати, що гідна оплата праці сіль-

ських вчителів та медиків, а також забезпечення їх житлом, могли би служити не менш важливим аргументом і спонукати до праці із сільськими учнями навіть міських вчителів та медиків, яким працевлаштуватися в обласних центрах не так-то й просто.

Надія СМІАН.

У зв'язку з виключенням із списків вважати недійсним посвідчення помічника-консультанта народного депутата України Бірюка Л. В. Целуйка Олексія Івановича за № 287/16.

У зв'язку з виключенням із списків вважати недійсними посвідчення помічників-консультантів народного депутата України Шмідта М. О.: Конишева Геннадія Аркадійовича (номер посвідчення 448/15),

Конишева Аркадія Геннадійовича (номер посвідчення 448/16).

Управління кадрів.

Міністерство освіти і науки дозволило подовжувати терміни зарахування на навчання за освітньо–професійними програмами бакалавра. За державним замовленням зарахування триватиме до 15 серпня, за кошти фізичних (юридичних) осіб — до 25 серпня (*Укрінформ*)



Міліардер Джордж СОРОС виділив 35 мільйонів доларів бідним дітям Нью–Йорка на підготовку до нового навчального року (*PIA «Новости»*)

У НОМЕР

► *ЛУГАНЩИНА*

Незаконний видобуток піску припинено

У Станично-Луганському районі припинено роботу семи кар’єрів з видобутку будівельного піску. Причина на всіх одна — розробка надр велася незаконним шляхом. Усю техніку з кар’єрів конфісковано і вивезено. Однак екологічні наслідки так швидко виправити не вдасться. Від дій старателів постраждали загалом 43 га земель, більшість з яких — угіддя Станично-Луганського лісництва. Крім того, відпрацьовані кар’єри перетворилися на несанкціоновані смітники. В області прийнято рішення виставити на шляхах пости, щоб відстежити машини, які вивозять незаконно добутий пісок, та переорати прокладені порушниками лісові дороги.

Розробляються система негайного оперативного інформування про всі факти порушень і чіткий графік конкретних робіт з рекультивації постраждалих земель. Лісники вже підготували посадковий матеріал для посіву хвойних насаджень. Техніки для таких робіт у лісництва достатньо.

Алла АНТИПОВА.

► *КИЇВ*

Закордон допомагає нашим банкам. Борги з кредитів віддавати державі

Рекапіталізація вітчизняних банків непокоїть сьогодні не тільки уряд, а й свідомих громадян України. Правда, з різних точок зору. Вчора в Києві громадські організації, що об’єднують вкладників банків, провели прес-конференцію, на якій висловили своє ставлення до процесу рекапіталізації і реструктуризації вітчизняних фінансових установ.

— Нас турбує саме ставлення правлячої еліти до процесу рекапіталізації, — коментує подію «Голосу України» один з організаторів прес-конференції Сергій Гуржос, який називає себе «свідомим громадянином». — 175 млрд. грн., що їх одержала Україна від МВФ і міжнародних організацій, йдуть на підтримку банківської системи. Виходить, рятують найзнедоленіших! При цьому приватні борги банки переводять у державні, розплачуватися за якими доведеться народові України. Кредити ніяк не допомагають реальному сектору економіки.

Однак процес триває. Найближчим часом Нацбанк допоможе Укрпромбанку і Надрабанку. НБУ планує закінчити вирішення фінансових проблем Укрпромбанку в серпні шляхом його рекапіталізації чи ліквідації; Надра-банк мають рекапіталізувати в листопаді.

А поки що, за підсумками січня–липня поточного року, вітчизняні банки в збитках. Вони обчислюються тринадцятьма мільярдами гривень. Для порівняння: за сім місяців 2008 року прибуток банків становив 6,2 млрд. грн. Про це сказано в повідомленні, оприлюдненому на сайті Національного банку України.

Дефіциту харчової соди не буде?

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Української соди днем з вогнем не знайдеш. Нечастий гість магазинів і її російський харчовий карбонат натрію. Так, у пошуках харчової соди нашої читачі Тетяні довелося мало не півстолиці оббігати.

— Нашої соди я так і не знайшла. На щастя, хоч російського виробництва була. Я про всяк випадок взяла відразу кілька пакетиків. Хто його знає, чи з’явиться наша сода взагалі, — каже пані Тетяна.

Не вдалося знайти харчову соду і кореспондентам «Голосу України». Навіть у магазинах досить потужних торговельних мереж.

— Соди немає уже більше місяця, — каже Юлія, продавець-консультант одного із столичних супермаркетів. — Якось так зникла тихенько, без паніки, без ажіотажу. Просто запаси закінчилися і все, а нових надходжень немає. Щоправда, у мене в маминому селі сода є, але й правлять за неї близько п’яти гривень за пачку.

У те, що зникнення соди пройде непоміченим, пані Юлія не вірить: «Якщо вона не з’явиться — почнеться паніка. Уже люди приїждять до нас з інших районів міста. Розповідають, що ніде не можуть знайти соду протягом тижня, а то й більше. А зараз же, так би мовити, пік її використання».

І справді, у розпал періоду консервування поряд із цукром масово використовується і зникаючий нині «білий порошок». Бо ж миють банки перед пастеризуванням переважно старим дідівським засобом — харчовою содою.

— Колись у мене закінчилася сода, і я вирішила помити банки засобом для миття посуду. То вже за кілька місяців у мене позривало усю консервацію. Відтоді не експериментую і мию тільки содою, — розповідає киянка Наталія і зізнається: — Я, чесно кажучи, навіть не помічала, що сода зникла, щодня її не використовую. Більшість господинь соду і справді використовують, як правило, тільки влітку або готуючи солодо-

щі. А от пекар Надія Василівна, яка вже кілька років випікає торти на замовлення, зізнається, що без соди буде складнувато:

— У принципі, останнім часом з’явилося стільки спеціальних розпушувачів тіста, що соду я стала значно рідше використовувати. Та є такі випадки, коли без неї не обійтися. Приміром, якщо у тісті за рецептом має бути мед, то соду потрібно додавати обов’язково. А «Медовик» я і сама люблю, і попиту він досить широкий має.

На додачу до цього, каже пані Надія, ні галушок, ні пухких вареників без соди не приготуєш. «Куди, чому і головне, як надовго зникла харчова сода, «Голос України» спробував з’ясувати у монополіста з її виробництва на українському ринку ВАТ «Лисичанська сода». Та перше, що нам відповіли: дефіциту харчової соди немає і не буде.

— Хто вам сказав, що сода зникла? У нас є домовленість із російським виробником, тож поставки соди в Україну не зупиняться. Інша річ, що соди немає в Лисичанську. Проблеми почалися восени 2008 року. Після збільшення ціни на газ зросла і вартість теплоенергії, яка становить 60 відсотків собівартості нашої продукції. Чинний тариф на теплову енергію робить нашу продукцію збитковою і неконкурентоспроможною. На фоні зниження попиту та зменшення ринку збуту зросла кредиторська заборгованість перед постачальниками сировини, матеріалів і передусім енергоресурсів. Оскільки особистої котельні ми не маємо, доводиться користуватися послугами Лисичанської ТЕЦ. З 1 квітня діяльність нашого заводу було призупинено для проведення модернізації виробництва. Для створення резерву бюджетних коштів довелося піти на скорочення працівників. 15 липня завод «Лисичанська сода» зробив передоплату Лисичанській ТЕЦ і мав відновити своє виробництво. Проте досі потрібного ліміту газу нам не виділено. Завод стоїть, збитки ростуть. Ми знову змушені йти на



скорочення працівників, — каже адміністрація підприємства.

Та вся ця складна ситуація, мовляв, до дефіциту соди на нашому ринку не призведе. «Не хвилюйтеся, сода буде, а от що буде з нашим підприємством — це вже питання», — говорить голова правління ВАТ «Лисичанська со-

да» Олександр Бондаренко. Та все ж сподівається, що держава підтримає вітчизняного виробника. Бо поки завод працював, сода була скрізь. А чи доїде російська продукція у віддалені міста та села країни — не відомо.

Тетяна ГРАДОБЛЯНСЬКА.
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Електронні «очі» проти вуличної злочинності

За правопорядком на вулицях Дубна стежитимуть не лише наряди міліції, а й тридцять камер відеоспостереження. Їх за сприяння міської влади найближчим часом планують встановити в місцях масового скупчення людей. Водночас міліція звернулася до місцевих підприємців з пропозицією долучитися до програми — встановити відеокамери біля свого торговельного об’єк-

та, офісу чи кафе. У доцільності встановлення відеокамер дубенських депутатів і міліціонерів переконав досвід Гіжицька — польського міста-побратима Дубна, де таку техніку використовують близько двох років і завдяки чому тамтешнім правоохоронцям вдалося удвічі знизити рівень вуличної злочинності.

Олександра ЮРКОВА.
Рівненська область.

Інтернет-проект з проблем аутизму стартував у Львові

Сім’ї, яких торкнулася проблема аутизму, віднини мають змогу за допомогою Інтернету отримати вичерпну інформацію про сучасні тенденції діагностики, лікування та існуючі організації, які допомагають хворим на аутизм. Ініціатори сайту (www. autism. in. ua) — львів’яни Андрій Шмалюк та Поліна Гаряча сподіваються стати корисними для людей, які мешкають на території колишнього Радянського Союзу.

Проект, що є повністю доброчинним та аполітичним, прагне звернути увагу громадськості та представників влади на проблему, розміри якої вражають, адже в Україні аутизм торкнувся кожної сотої(!) сім’ї. За допомогою сайту, в тісній співпраці з Львівським навчально-реабілітаційним центром «Джерело» та іншими благодійними організаціями, проходять акції з інклюзії осіб з аутизмом та інші суспільні заходи.

Ірина ЄГОРОВА.

ФОТОФАКТ



У день 9-ї річниці катастрофи на цвинтарі Комунарів поклали квіти до пам’ятника підводникам-сєвастопольцям — членам екіпажу атомного підводного ракетного крейсера «Курськ».

Фото Андрія ЛЮБИМОВА (УНІАН).

Згадали перший паровоз і свою молодість

У Коростені відбулася зустріч ветеранів-залізничників, присвячена пам’ятній даті: 175 років тому батько і син Черепанови виготовили перший у Російській імперії паровоз. Учасники зустрічі оглянули музей Коростенського локомотивного депо, для них організували екскурсію визначними місцями міста, провели підземними ходами об’єкта «Скеля», спорудженого перед Великою Вітчизняною війною в оборонних цілях. Почесний залізничник Леонід Бобік, один з ініціаторів урочистого зібрання, розповів, як непросто було стати машиністом. Він отримав свідоцтво 54 роки тому, коли служив у залізничних військах — возив урожай на ціліні.

Олексій КАВУН.
Житомирська область.

Немає грошей, щоби воювати, але є — себе показати

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Раніше начальник Генерального штабу — Головнокомандувач Збройних Сил України генерал армії Сергій Кириченко заявив про неможливість проводити міжнародні навчання через недостатнє фінансування армії. У пресслужбі МО України нам роз'яснили, що за участь у масштабних міжнародних навчаннях має сплачувати країна-учасниця. Що більше підрозділів задіяно в навчаннях, то вища плата. У «Блексіфор» бере участь один наш корабель, тому військове відомство може дозволити собі фінансувати цю, по суті, малозатратну акцію. Бо «Славутич» іде до Севастополя і дорогою виконує тренувальні завдання разом із іншими учасниками навчань.

Незважаючи на нестачу коштів для потреб Збройних Сил України, на військовому параді до Дня Незалежності вчоревидь вирішили не економити. «Голос України» повідомляв, що на це піде близько 70 мільйонів гривень.

— Думка, що ці кошти будуть «викинуті на вітер», — абсолютно невірна! — вважає Сергій Кириченко.

Проте деякі експерти не згодні з генералом. По-перше, проводити такий дорогий захід під час кризи нелогічно. По-друге, демонструвати нам нічого. В арсеналі нашої армії майже немає нових зразків техніки та озброєння. Однак цей парад може мати політичний підтекст: продемонструвати народу, що в нього є захисниця, а ймовірним ворогам нагадати, що Україна має Збройні Сили. Та навряд чи цей захід здатен уразити ці ідеологічні мішені...

Ольга ВІТЕР.



У Криму пройшли змагання на першість Держприкордонслужби із силових вправ, у яких брали участь офіцери Азово-Чорноморського регіонального управління та Сімферопольського прикордонного загону.

Фото Арвідаса ШЕМЕТАСА (Укрінформ).

УРОЖАЙ — 2009



Фото Олександра КЛИМЕНКА.

Пшениці вдосталь, а от крупы подорожчають

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Інша річ — круп'яні культури. Невисокий торішній попит змусив аграріїв скоротити під ними посівні площі. Так, порівняно з минулим роком, під гречкою вони зменшилися на 10 тисяч гектарів — з 290 тис. до 280 тис. га. Під овес нинішнього року було виділено 440 тисяч гектарів — порівняно з 460 тисячами в минулому. Площі під просо також скоротилися з 145 тисяч до 136 тисяч га. На зниження загального збору круп'яних також впли-

нуть не дуже сприятливі для цих культур погодні умови.

Треба сказати, аграрії, які скоротили площі під круп'яними, поки що нічого не програли, повідомляє «УкрАгроКонсалт». Проти минулого року ціни на крупі знизилися. Якщо в 2008-му за зерно гречки господарствам давали 2200 гривень за тонну, то нині — 1980 гривень. Жито за рік впало в ціні на 200 гривень — до 660 гривень за тонну. Найменш ходові, ячну, перлову групи, продають по 1,4 тисячі гривень за тонну.

Однак експерти вважають, уже восени ці крупі будуть більш затребувані. З огляду на зниження доходів громадян вони матимуть попит через свою невисоку вартість. Крім того, у зв'язку з подорожчанням рису покупці віддаватимуть перевагу гречці, бо ці крупі замісні. Збільшення попиту може спричинити подорожчання цих продуктів на 30–40 відсотків до середини наступного року.

Валерій ДРУЖЕНКО.

На знімку: голова Борзнянської райради Анатолій Хавило якістю зерна задоволений.

Прикордонники перевірятимуть, чи є в іноземців гроші

Прикордонники незабаром почнуть вибірково перевіряти іноземців на наявність коштів для перебування в Україні. Про це йдеться у відповідному наказі Державної прикордонної служби, **передає «Інтерфакс-Україна».**

Згідно з документом, зміни стосуються переважно країн Африки, Азії, деяких країн СНД, а саме Таджикистану, Узбекистану, Туркменістану, а також Молдови, за винятком громадян, котрі перетинають кордон за угодою про малий прикордонний рух. Вибірковий контроль фінансового забезпечення здійснюватиметься безпосередньо в пунктах пропуску. Ще прикордонники вивчатимуть документи, які підтверджують бронювання або оплату житла, оплату харчування в Україні, угоду на туристичне обслуговування, а також перевірятимуть проїзний квиток для повернення в країну свого громадянства або постійного місця проживання. Якщо іноземець не зможе пред'явити цих документів, йому відмовлять у пропуску через держкордон України.

На лаву підсудних привела спадщина

Бабусина спадщина не принесла щастя 22-річному жителю міста Ровеньки. Після смерті бабусі залишилися дві старовинні ікони, які внук вирішив продати в сусідній Росії, переправивши їх через кордон контрабандним шляхом. Але план не вдался. У районі пункту пропуску «Червонопартизанськ» Луганської митниці його затримали прикордонники й співробітники СБУ. Вилучені ікони були піддані ретельній експертизі, у результаті якої встановлено, що вони датуються кінцем XIX — початком XX століття і є пам'ятками народної творчості Слобожанської України. Згідно з висновками експертів, обидві ікони являють собою культурну цінність і мають історичне значення. Свердловський міський суд визнав парубка винним і засудив до трьох років позбавлення волі з випробним терміном 1 рік. Вилучені ікони конфісковані в дохід держави й будуть передані в Міністерство культури й мистецтв України.

Алла АНТИПОВА.

Луганська область.

Занедбане комунальне майно хочуть передати під соціальне житло

У Кам'янець-Подільському районі 95 відсотків майна, що числиться на балансі райради, перебуває у плачевному стані. Про це заявив голова райдержадміністрації Ростислав Ярема. За його словами, багато будівель такі занедбані, що важко уявити, що у них ще є господар. Зокрема, колишні приміщення центральної районної лікарні стоять без вікон, дверей і замків. Усе, що тут могли вкрати, давно вкрали. І все-таки, на думку очільника РДА, ці будівлі ще цілком могли б послужити людям, якщо їх передати хоча б під соціальне житло. У районі багато молодих спеціалістів не мають квартири. Тому адміністрація виходить із пропозицією до депутатського корпусу надати людям ці будівлі з умовою їх переоблаштування під житло. Що стосується комунікацій, то їх проведення має взяти на себе влада.

Віра ШПИЛЬОВА.

ФОТОФАКТ

Пенсіонер з міста Кембрідж (Великобританія) Джеймс Сові разом із донькою Ханною, випускницею педагогічного коледжу (на знімку в центрі), свій літній відпочинок присвятили волонтерській праці в черкаському дитячому обласному санаторії «Сосновий бір».

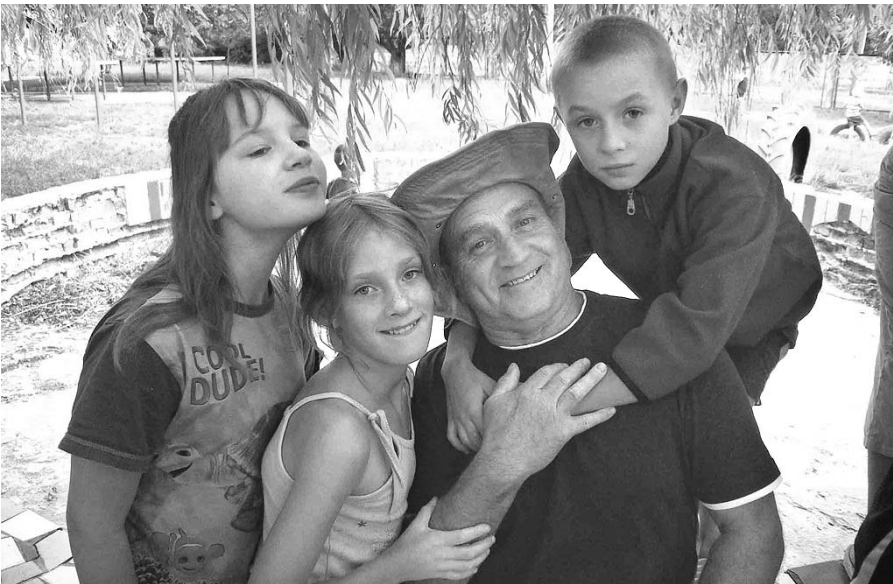


Фото Ліції ТИТАРЕНКО.

Злочинець-утікач підробляв у Португалії рятувальником на пляжі

До Івано-Франківська з Португалії доставлено 30-річного місцевого жителя, якого з 2004 року розшукував Інтерпол. Чоловіка звинувачують в участі в злочинній групі, що скоювала квартирні крадіжки, розбої і пограбування прикарпатців.

Судовий процес над сімома учасниками цієї групи завершився шість років тому. Однак загальном справу не було доведено до завершення, оскільки один із фігурантів зумів втекти за кордон. Тепер зусилля прикарпатських детективів та Укрбюро Інтерполу увінчалися успіхом, хоча підозрюваний упродовж багатьох років

не підтримував жодних стосунків ні з матір'ю, ні з найближчими родичами. У травні з поліції Португалії каналами Інтерполу повідомили, що особа, котрою цікавляться українські правоохоронці, працює на пляжі рятувальником. Затриманому загрожує позбавлення волі від 7 до 15 років.

Дарина НАЗАРЧУК.

М'ЯНМА

Протести проти вироку лідеру опозиції тривають

Вирок, винесений лідеру опозиції М'янми Аун Сан Су Чжі — 18 місяців позбавлення волі, — спричинив численні протести у світі. Зокрема, біля посольств цієї країни в Лондоні й Парижі учасники акцій вимагали скасувати рішення суду. З маніфестантами солідарний і президент Франції Ніколя Саркозі, котрий висловився за прийняття Євросоюзом нових санкцій проти М'янми. Рада безпеки ООН також має намір висловити дніма свою думку з цього питання.

ФРАНЦІЯ

Українки, котрі заразилися свинячим грипом, видужали

Українки, котрі захворіли на свинячий грип під час роботи волонтерами у французьких Альпах у монастирі Нотр-Дам де ла Салетт, остаточно видужали. Зараз усі три дівчини, а також їхня подруга, в якій свинячий грип не підтвердився, почуваються добре і планують продовжити своє перебування у Франції.

ФРН

В аеропорту Франкфурта затримали моряка-бешкетника

В аеропорту Франкфурта затримали українського моряка, повідомляє «Німецька хвиля». Інцидент стався 8 серпня. Український моряк Олександр, прізвище якого не розголошується (відомо, що йому 27 років), у нетверезому стані почав бешкетувати на борту літака «Люфтваганзі», що прямував із Сан-Паулу у Франкфурт-на-Майні, і його затримала поліція.

ВЕЛИКА БРИТАНІЯ

Пограбували ювелірний магазин на мільйони євро

У Великій Британії невідомі вчинили збройний наліт на ювелірний магазин «Графф да-емондз» і винесли продукції на 46,9 млн. євро, передає «Асошіейтід прес». Як повідомили представники поліції, злочин було скоєно у престижному лондонському районі Мейфейр. Це найбільше пограбування ювелірного магазину в історії країни.

ЄВРОСОЮЗ

Брюссель починає нове розслідування?

Єврокомісія вчора оголосила про початок антидемпінгового розслідування щодо імпорту з Китаю промислового хімреаكتива, що використовується здебільшого для очищення металу і скла. Приводом для цього кроку стала скарга Ради європейської хімічної промисловості, яка стверджує, що глюконат натрію поставляється з Китаю в Європу за демпінговими цінами, що завдає фінансової шкоди європейським виробникам.

(За повідомленнями інформгентств).

У зв'язку з подорожчанням рису покупці віддаватимуть перевагу гречці, бо ці крупі замісні

В Івано–Франківську відбулося віче з нагоди 20–річчя утворення Народного руху за перебудову (УНІАН)



Кабінет Міністрів України викупить у Харкові 21 тисячу квадратних метрів недобудованого житла. Про це повідомив на прес–конференції голова Харківської облдержадміністрації Арсен Аваков (*Укрінформ*)

МІЛИЦЕЙСЬКІ ІСТОРІЇ

Омбудсман тримає на контролі справу про порушення прав людини працівниками міліції Закарпаття



ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

За словами Н. Карпачової, 11 червня 2009 року жителі села Драгова перевернули патрульний автомобіль ДАІ, через те що інспектори вимагали від одного з водіїв великий хабар. Невдовзі на місце інциденту з Ужгорода прибули бійці спецпідрозділу «Беркут», які затримали й доставили до Хустського міськрайвідділу міліції понад сорок осіб. Озброєні міліціонери, затримуючи підозрюваних у скоєнні правопорушення, діяли брутальними методами: вривались у помешкання серед ночі, на очах малолітніх дітей надягали наручники на їхніх батьків. При цьому затриманим було завдано численних тілесних ушкоджень та принижень, а також відмовлено в допуску адвокатів та лікарів.

Омбудсман України зазначила, що справа дійшла до розгляду в Хустському районному суді, який ухвалив низку постанов про притягнення до адміністративної відповідальності деяких мешканців села, які були учасниками згаданого конфлікту. Однак Апеляційний суд Закарпатської області скасував зазначені рішення, мотивуючи це недоведеністю звинувачень жителів села в непокорі працівникам міліції, відсутністю у протоколах пояснень затриманих, прізвись та адрес свідків і потерпілих.

У прокуратурі району повідомили про порушення кримінальної справи за даним інцидентом. А начальник Управління Міністерства внутрішніх справ України в Закарпатській області Павло Кононенко поінформовав, що викладені вище факти наразі ретельно вивчаються, проводиться службове розслідування, про результати якого буде повідомлено Уповноваженого з прав людини.

Олександр ПЕКНИЙ.

Співчуття словацьким шахтарям

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин надіслав телеграму-співчуття Голові Національної Ради Словацької Республіки Павлоу Пашці «Українські парламентарії поділяють скорботу Ваших співвітчизників у зв'язку з загинемлю шахтарів унаслідок вибуху в шахті міста Гандлова», — зазначається в телеграмі.

Володимир Литвин від імені народних депутатів України та від себе особисто просить передати найщиріші співчуття рідним і близьким загиблих та побажання якнайшвидшого одужання постраждалим.

Колектив Книжкової палати України висловлює глибоке співчуття директору Сенченко Миколі Івановичу у зв'язку з тяжкою втра-тою —

смертю батька ІВАНА ОЛЕКСАНДРОВИЧА.

В Європі відзначають агресивний характер заяви Медведева

СВІТ ПРО НАС

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Агентство «Франс-Пресс», цитуючи заяву Медведева, де йдеться про рішення Москви відкласти приїзд до України нового російського посла, відзначає, що «17 січня в Україні відбудуться вирішальні президентські вибори, на яких знову прозахідні сили зіштовхнуться з тими, хто більш лояльний до Росії». У цьому матеріалі АРР також зазначено, що у заяві Медведева особливо багато критики на адресу Віктора Ющенка з приводу «грузинської позиції Києва» не лише щодо минулорічної війни, а й щодо продажу Україною зброї для Грузії, «перешкоджання» Києва діяльності Чорноморського флоту Росії. Агентство також відзначає, що відносини між двома країнами різко погіршилися, особливо під час газової кризи на початку цього року. «Франс-Пресс» зауважує, що «президент Дмитро Медведев люто атакував українського колегу» у своїй відкритій заяві.

Курс на розрив відносин?

Гострі заяви Президента Росії Дмитра Медведева на адресу Президента України Віктора Ющенка викликали лавину найрізноманітніших коментарів політиків і політологів по обидва боки кордону. З вечірніх новин у вівторок українці довідалися про те, що відбувається. І першою реакцією був шок. Його викликав, насамперед, тон російського президента.

«Перше, що спало на думку, коли почула послання Медведева, було: адже мої мама з дочкою зараз відпочивають у Криму, і якщо Росія почне війну з Україною, то почне атакувати саме звідти», — ділиться переживаннями з «Голосом України» киянка Оксана Онушко. «Росія заявила курс на розрив відносин. А як інакше можна сприймати те, що нам вичитували, як нашкодившим кошеняттям, у геть неприпустимих для цивілізованого міждержавного спілкування висловах. Це просто демарш якийсь!» — обурюється Сергій, студент третього курсу факультету міжнародних відносин КНУ імені Шевченка.

«Карлик у чорній сорочці з виряченими від страху очима! Просто Чорномор 21-го століття, Пушкін відпочиває! Кого такий персонаж може злякати? Яка війна? Сміється, панове! Тільки з гумором потрібно сприймати те, що відбувається. Слава Богу, що українське керівництво зуміло не зрівнятися на крик, бути вищим від таких от політичних конвульсій», — упевнений програміст однієї зі столичних компаній Олексій Кондратюк.

Не менш емоційну оцінку дають загостренню україно-російських відносин і в регіонах України.

«Заява Дмитра Медведева має своє чітке завдання. По-перше, воно спрямоване конкретно проти нашого президента Віктора Ющенка. По-друге, могу припустити, що це — результат протиріч усередині самої Росії, між Медведевим і Путіним. Зурабов — то людина Путіна, і заявою про відстрочку його прибуття до Києва для виконання посадових обов'язків Посла Російської Федерації в Україні Медведев демонструє свою незалежність від позицій ро-

сійського прем'єр-міністра», — переконаний Сергій Давидов, директор луганського підприємства «Гривня-плюс». В інтерв'ю нашому кореспонденту Аллі Антіповій Сергій Давидов також заявив, що, на його думку, заява керівника такої величезної країни, котра відіграє важливу роль у системі європейських відносин, не робить їй честі: «Дмитро Медведев намагається втручатися у внутрішню політику України, обмежуючи можливості українців зробити свій вибір у майбутній президентській кампанії».

«Я згодна з думкою, що Медведев зверненням до Ющенка хотів

рині Назарчук директор Івано-Франківського базового медичного коледжу, депутат Івано-Франківської міської ради Володимир Стасюк. На його думку, «ця заява — спроба вплинути на виборчий процес в Україні», і держава має адекватно реагувати на такі випадки. «Але, здається, Україна ще й досі не позбулася комплексу меншовартості», — обурюється співрозмовник «Голосу України» мовчанням Президента Ющенка.

Студента 3-го курсу юридичного факультету Української академії банківської справи Івана Новикова з Сум насторожує те, що російський президент озвучив

свою заяву одразу після пастирського візиту Патріарха Московського і всієї Русі Кирила. На думку студента, це свідчить, що північно-східному «братові» вже мало важелів політичного та економічного тиску на Україну, і віднині він спробує «приручати» нас, впливаючи на думки і душі українців через російських духовних пастирів. «До речі, цей метод був апробований тамтешніми політиками під час минулої передвиборної президентської кампанії в Україні, коли чимало священників Української православної церкви Московського патріархату з олтара відкрито «просвіщали» своїх парафіян голосувати за відповідного кандидата, — передає слова Івана Новикова наш кореспондент Владислав Жмурков. — Я, як українець, і більшість моїх ровесників, у тому числі й по навчанням, обурені тиском Росії на нашу державу і ніколи не допустимо, щоб ми коли-небудь знову жили за чийсь вказівками ззовні. Сподіває-

мося, що й українські політики такої ж думки».

Цікаво, що ровесник Івана з Одеси все ж таки іншої думки. Так, в інтерв'ю нашому кореспондентові В'ячеславу Воронкову студент Андрій Николаєнко заявив, що Медведев мав давно виступити з такою заявою відносно політики України: «В Одесі розгорнули цілу кампанію проти генерального консула Росії Олександра Грачова — одного з найбільших патріотів Росії. Я вважаю, що це несправедливо!»

А от Тимофій Перенчук, інвалід другої групи, колишній фронтовик, учасник оборони Севастополя, вважає, що «Росія поводиться з нами так, як перед війною це робила Німеччина». Своїми враженнями ветеран поділився з нашим вісницьким кореспондентом Віктором Скрипником: «Попередні керівники Росії були старші за віком, то ще мали якусь повагу до нас, а в цих молодих гарячій голови, то вони спішають рубати з плеча. Все це тому, що не можуть без України. Відчувають, що стільчик під ногами захитався, що ми все більше стаємо незалежні, а їм це кісткою попере горла». «У війну я служив у Севастополі на кораблі «Паризька комуна», — згадує наш співрозмовник. — Ми відбивали перші атаки фашистів з повітря. Знаю всі тамтешні бухти, як свої п'ять пальців. Там дуже зручні місця для дислокації флоту. Сама природа про це подбала. Тому Росія так міцно тримається за Севастополь. Але я не розумію іншого. За оренду морської території росіяни сплачують копійки, це вже доведено, і в пресі написано, а ми за їхній газ викладаємо європейську ціну. Нехай би про це пан Медведев говорив, а не звинувачував нас у всіх смертних гріхах. Велику помилку російський президент робить ще й у тому, що своєю непродуманою заявою він пересварить простих людей».

АНЕКДОТ НА ЗЛОБУ ДНЯ

Замість офіційної відповіді Медведеву Президент України Ющенко надіслав російському прем'єру Путіну СМС-повідомлення: «Володимире Володимировичу, у вас, здається, шнурок розв'язався»...

продемонструвати свій характер у першу чергу прем'єрові Росії Володимиру Путіну: мовляв, дивись, я все-таки Президент, я головний», — вважає Галина Федоренко, головний редактор газети «Відомості. Уа» з Луцька. Вона також звертає увагу нашого кореспондента Миколи Якименка на те, що Медведев не обмежив листуванням з Ющенком: «Необхідний був публічний виступ, щоб його почули всі українці. Напередодні президентських виборів в Україні Медведев попереджає населення: не робітьте, як хоче Росія, — отримаєте конфронтацію на багато років, будете вести себе правильно — дядя «дасть дукерку». Звернення Медведева більше психологічний тиск, як політичний».

«Заява Медведева викликала в мене надзвичайне обурення. Вона свідчить про те, що Росія й досі дивиться на Україну як на свою колонію, що вона й досі не відмовляється від своїх імперських амбіцій, не бачить своєї історії і свого майбутнього без неї», — заявив нашому кореспонденту Да-

одержить його в результаті конкурсу, оголошеного зоопарком. Випадок народження левенят у зоопарках — не рідкість. Але в Одесі подібне трапилося 8 років тому.

В'ячеслав ВОРОНКОВ.

Одеса.

Макові «жнва» на підпільних плантаціях

Нещодавно міліціонери затримали у Зборівському районі автомобіль з Дніпропетровської області. Жінка, котра була за кермом «Шевроле», везла шість кілограмів макової соломки, якою запаслася у селаш цього району. А в одному з сіл Шумського району осе-

У НОМЕР

одержить його в результаті конкурсу, оголошеного зоопарком. Випадок народження левенят у зоопарках — не рідкість. Але в Одесі подібне трапилося 8 років тому.

В'ячеслав ВОРОНКОВ.

Одеса.

Макові «жнва» на підпільних плантаціях

Нещодавно міліціонери затримали у Зборівському районі автомобіль з Дніпропетровської області. Жінка, котра була за кермом «Шевроле», везла шість кілограмів макової соломки, якою запаслася у селаш цього району. А в одному з сіл Шумського району осе-

лилися двоє братів з Донеччини. Вони заготовляли маковиння і вже встигли назбирати його 7 кілограмів.

Незважаючи на заборону, в селах області продовжують сіяти мак. Найчастіше його ховають у кукурудзі. Плантації інколи нараховують кілька тисяч рослин. Звісно, про мак на пиріжки у цьому разі не йдеться. З початку року міліціонери вилучили 120 кілограмів наркотичних речовин, серед яких найбільше макової соломки. Щороку чимало мешканців області штрафують і притягують до кримінальної відповідальності, але бажаючих збагатитися на торгівлі дурманом не меншає.

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Тернопільська область



Одвічна проблема: дороги і ті, хто ними їздять

Якось один мій німецький друг доволі серйозно спитав, чи правда, що у нас посеред автобанів ями. Так само серйозно і абсолютно щиро я відповіла: «Ні!» Він збентежився, адже йому таке розповідали про нашу країну. Я заспокоїла: все правильно, просто у нас нема автобанів. І ніколи не було. А як щось і було, то з ним кояться негарні метаморфози. Принаймні, спокійно їздити нашими дорогами можуть хіба що божевільні.

Нашого водія важко здивувати станом доріг, проте навіть досвідчений шофер здивується справжній криниці посеред дороги. Принаймні, я таке диво бачила тільки у нас. На відміну від дива китайського. Якість їхніх доріг і порядок на них викликають заздрість. А ще — дисципліна і

маніакальне дотримання правил. Тобто, якщо це доріжка тільки для легкого транспорту — ніяка автівка навіть не наблизиться сюди. Велосипедам і мопедам надається перевага, і доки не проїде останній (а їх тут сила сильна!), водії авто дисципліновано чекають своєї черги.



Втім, така картина в усьому цивілізованому світі: екологічному транспорту створюють умови, а велосипедисти, у свою чергу, виконують правила поведінки на дорозі: шолом, рух тільки своєю смугою і ніяких піруетів на зразок лівого повороту з правого ряду без попередження. На відміну від наших. У нас водія легкого

транспорту можна побачити у навушниках, без шолома, з пасажиром і десь у третій смузі переповненої траси. Водії між собою таких називають «хрущі». Звичайно, це чорний гумор, але, на жаль, надто вже легко і часто хрустять вони під колесами важких авто.

Кажуть, з нового року буде закон, який заборонятиме

скутериста без шолома і зробить правила жорсткішими. Хотілося б, щоб наша країна нарешті позбулася одвічної проблеми. Проте ми знаємо, що закон не всім писаний. Що ж, криза у нас дороги вже знищила. Сподіватимемося, тепер вона доб'є дурнів.

Анастасія СИРОТКІНА.
Фото автора.





Фотоетюд Юрія ПЕРЕБАЄВА.

► **Полон кохання**

Пісня гурту «Друга ріка» повернула дівчину додому

Упродовж двох років оперативники кримінальної міліції у справах дітей ГУМВС України у Вінницькій області розишували гайсинчанку Оксану. Додому дівчина повернулася сама під враженням... відеокліпу гурту «Друга ріка», який транслювали по одеському телебаченню.

Оксана розповіла правоохоронцям, що слухала улюблену рок-групу «Друга ріка» і серед фотографій дітей, які перебувають у розшуку, побачила свою. Рядки пісні «Затужила твоя сім'я, повернись — шепоче сон» зачепили за живе, і вона, не роздумуючи, поспішила на вокзал.

З дому дівчина втекла з... артистом цирку. Два роки тому цирковий колектив гастролював у їхньому райцентрі Гайсин на Вінниччині. Один з артистів сподобався їй одразу. Від його красивих слів і вияву незвичайної уваги у 14-річної дівчини паморочилося у голові. Вона не переставала мріяти про палке кохання. Оксані здалося, що зустріла свою долю, тому вирішила втекти з циркачем, нічого не сказавши про це батькам. Інакше ті б її не відпустили.

— Оксана добре навчалася у школі. У неї благополучна, матеріально забезпечена родина. Але в підлітковому віці гору беруть почуття, а не ро-

зум, особливо це стосується дівчаток, які часто в таких ситуаціях втрачають голову, — каже оперуповноважений кримінальної міліції у справах дітей ГУ МВС України у Вінницькій області Віктор Пікульський.

З цирку вона об'їздила десятки міст — Миколаїв, Старокостянтинів, Харків, Київ... У Сімферополі після скандалу з коханим дівчина залишилася одна. Звідти поїхала до Одеси. Правоохоронці кажуть, що подробиці того, як і де вона жила весь цей час, — не для публікації. Повернулася додому на сьомому місяці вагітності. Батьки раді, що Оксана жива...

За даними ГУ МВС України у Вінницькій області, з початку цього року 103 дітей перебували у розшуку. Усіх їх, крім однієї, знайдено. Шукають ще 15-річну Наталію Рубцову, яка втекла з Немирівської школи-інтернату у травні цього року.

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.

Коментує психолог Тетяна ТУРЛЕВА:

Діти втікають з дому, так само, як і повертаються до рідних тенет, з різних причин. Бува, біжать світ за очі від наруги і кривд, самотності і безнадії. А бува, і через незрозуміння того, що «там, де нас немає», зовсім не краще. І тільки згодом розумієш, що найліпше було раніше, в минулому, яке чомусь недооцінив, бо був глухий або неухважний до порад і настанов близьких і рідних людей, котрі на чужині і здалеку стають найріднішими, але нерідко врешті-решт недосяжними. Дуже добре, коли контраст дівчинка або юнак, прислухавшись до власних почуттів, порозумівшись із самим собою, знаходить сили і повертається у родину. Адже там чекають, завжди готові прийняти, відкрити свої почуття, звільнитися від помилок і образ. І жити в злагоді й любові. Ті, хто наважився тікати з дому, мають зважити, чи варта мить уявної незалежності довгої, а то й постійної розлуки з рідною домівкою. А ті, хто вже далеко, спробуйте ступити ще раз у ріку, з якої вийшли.

У світі мудрих думок

«Молодь тепер полюбає розкіш. У неї погані манери. Вона зневажає авторитети, у неї немає поваги до старших. Вона займається базіканням, замість того, щоб працювати. Юнаки вже не встають, коли входять старші за віком. Вони сперечаються зі своїми батьками, марнословлять, розводять теревені, кладуть ногу на ногу і тиранять батька з матір'ю».

Кому належать ці слова? Читач скаже: комусь із сучасних педагогів. І то буде правда. А між тим таке сказав Сократ про молодь стародавніх Афін.



Які слова — такі й ми

► **Психологічний лікнеп**

Закінчення. Початок у «Сім'ї» за 6 серпня п. р.

Якщо шокує лайка дитини, яка входить у бунтарський підлітковий вік, спрямована персонально на вас — сприймайте це як реакцію на певну конкретну життєву ситуацію і як сигнал про неблагополуччя у душевному світі дитини чи підлітка.

В такому разі — це своєрідний засіб повернення уваги або намагання помститися за байдужість, неухважність, ігнорування або образи з вашого боку. Спробуйте спокійно поговорити про те, що хвилює сина чи доньку. Можливо, не влаштовують стосунки з кимось із дорослих у сім'ї чи з братом, сестрою, можливо, обурює ставлення як до малої дитини, коли потреба в самостійності й незалежності, відчуття поваги й рівноправних стосунків є найгострішими для дівчини чи хлопця. Може, прагнення бути дорослим асоціюється з образом якогось кінггероя чи телеведучого, які не можуть обійтися без брутальної лайки. Допоможіть розібратися у почуттях та думках — дитині так непросто вижити й стати самою собою у світі, який приготували дорослі. Згадайте себе в такому ж віці, поділіться спогадами, відчуйте те, що об'єднує. Виділіть для цього і місце, і час, коли всю свою увагу й почуття спрямуєте тільки на пошук взаєморозуміння із сином, дочкою.

Імунітет до лихослів'я прищепити можна в сім'ї. Як кажуть відомі класики каламбурів, «рятування потопаючих — справа рук самих потопаючих». Але що ширше буде коло батьків, які усвідомлюють необхідність захисту дитини від брутального та нищого, опікуються морально-психологічним здоров'ям дитини, то кращим ставатиме світ.

Зробіть усе можливе, щоб дитина не чула

таких слів удома. Адже дорослі часом можуть дозволити собі спересердя чи від несподіванки вилаятися. А діти перебувають поруч і вчаться такому само реагуванню.

Вирішуйте власне для самих себе — можна лягтися і вживати матюки чи ні. Заборона має стосуватися всіх членів сім'ї. А якщо старший брат може лягтися чи батько дозволяє собі «пожвавлювати» свої висловлювання, то хлопчик засвоює відповідний стереотип «чоловічої» поведінки і, прагнучи скоріше стати дорослим, бере похабщину за зразок.

Зверніть увагу на фільми та телепередачі, які дивляться у вашій сім'ї, — чи хотілося б вам, щоб діти наслідували таких персонажів і таку лексику? Поки що саме дорослі в сім'ї створюють той простір — слів та інтонацій, який дитина засвоює як норму, як те, що є «добре».

Відомі дослідження співробітників Інституту проблем управління РАН, які створили апарат, що кодував висловлювання людини в електромагнітні коливання, і вивчали вплив таких коливань на ДНК. Експериментом передбачалося упродовж кількох тижнів тричотири години магнітофонного запису грубої лексики викликати поблизу насіння рослини арабидопсису. Результатом експерименту стала загибель більшої частини насіння, а виціліле виявилось генетично спотвореним. Вплив лайки спричиняє мутації (зміни в генетичному коді), які можна прирівняти до радіаційного опромінення у 10—40 тисяч рентгенів! Тож допомагаймо дітям обирати добрі слова, які проростатимуть, як насіння, у наступних поколіннях.

Леся ВОВЧИК-БЛАКИТНА,
провідний науковий співробітник Інституту психології ім. Г. Костюка АПН України.

На лавці

► **Час гримас**

Спочатку було просто цікаво, а пізніше виходило, мов на роботу, і спостерігала, вивчала, оцінювала. Описля мала що розповідати.

У дворі, крім песика і кількох котів, — нікого. Обвела очима балкони і побачила сусідку поверхом нижче.

— Робить вигляд, що порядна, — аж прошипіла. — Хіба ж це можна, вдруге заміж виходить. І де вона їх знаходить?! Шльондрам легше, не те, що порядним, — стиснула губи. — Сидиш тут, мов прикута, а хоч би хто запросив до ресторану чи квітку подарував. О, торохтить каструлями, господарка, — мовила з притиском. — Ой, ой, ой, вона ще й пере, витягла прання на балкон, подивиться всі, як хазяйнує. Тьху, гидко глянути. Не інакше, як перед людьми хизується та виглядає жениха. Такого ж підтоптаного, як сама. О, легкий на спомин. Ви подивіться, лисина відсвічує, а він букетик несе. Жалюгідний, як і сам. Ще й пакет волочить, мабуть спиртне. Ось діждемося

ми, що матимемо алкоголь. О, а ця знову прання тягне.

Побачила, що на неї дивлюся, треба вітатися.

— Добрий вечір, сусідонько. Яка ж ти у нас трудівничка, як та бджілка. І все в тебе в руках аж горить. Неamilуюся: і поворотка, і вродлива, в куховарки годі й шукати кращої. Злиш хоч води напийся, таку чоловіки мають на руках носити. Що? Якраз прийшов додому? Авжеж, голубонько, чоловікам треба годити, і вони тебе жалітимуть. Бо вдова — то горох придорожі, кожен зачепить. Пішла...

Знаємо таких вдовиць, самі на шию кидаються та приворотами напують. Тож і пліве все до хати. А тут сидиш-сидиш, слова доброго не дочекаєшся.

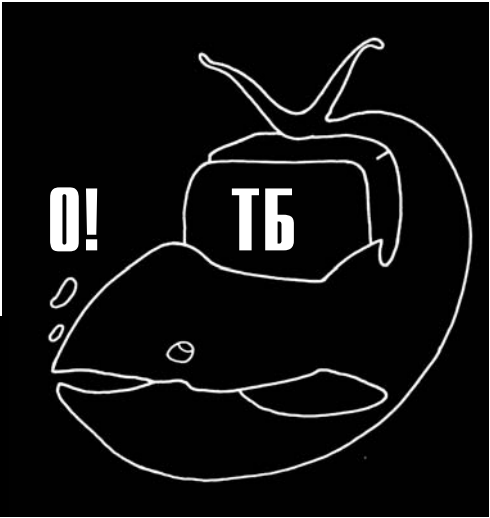
Мар'яна Степанівна ще раз оглянула сусідчин балкон і перевела погляд на інший.

Надія КОЛЕНЧЕНКО.
Знам'янка
Кіровоградської області.

Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

Триває передплата на «Голос України»
Передплатні індекси:
для індивідуальних передплатників — 40224,
для підприємств і організацій — 60955.

у MORI інформації серед дрібної рибинки і риби великої телебачення — КАШАЛОТ



ПРОГРАМА ТЕЛЕБАЧЕННЯ НА 17 — 23 СЕРПНЯ

АНОНСИ

Рецепт чаклунки

Канал «1+1», понеділок, 17.08.09, 21.15
Облишивши кар'єру балерини, Поліна присвячує себе сімейному благополуччю, із чим цілком погоджується чоловік-бізнесмен. Однак для повного щастя подружжю бракує дітей, причиною чого є безплідність дружини. Всупереч всім обставинам, у Поліни все-таки з'являється довгоочікувана дитина. Але хто батько — чоловік, таємний шанувальник Богдан чи це результат відвідування чаклунки?
Реж. Т. Воронєцька. У ролях: А. Гольданська, В. Раков, Н. Корольова, А. Лазарєв-мол.

Один пропущений дзвінок

Канал «1+1», понеділок, 17.08.09, 23.20
У Країну висхідного сонця приходить «стільникове прокляття». На мобіліці людини висвічується повідомлення дивного й загадкового змісту. Воно відправлене з його ж апарата й датовано одним з найближчих трьох днів. У зазначений час власник телефону неминуче помирає.
Реж. Т. Міїке. У ролях: До Сіба-сакі, К. Фукіїсі, А. Іда, Р. Ісібасі, Г. Кісітані.

Мішень

НТН, вівторок, 18.08.09, 19.25
Бойовик. Солдат однієї з елітних частин армії США Чарлі Сноу вбиває ватажка бандитського угруповання зі Східної Європи. Брат убитого заприсягає помститися родині Чарлі, що живе в Лос-Анджелесі.
Реж. У. Вебб. У ролях: С. Болдуїн, Дж. Руссо, С. Брас, Й. Костянтин.

Агентство «Мрія»

Канал «1+1», вівторок, 18.08.09, 21.15
Авантюрна комедія. Історія про трьох подруг. Принципова, талановита Женька — журналістка, практична й бойова Катя — курсантка елітного військового училища, романтична, тиха Наташа — бібліотекар. Здається, майбутнє подруг визначено...
Реж. М. Шенгелія. У ролях: О. Бурдихіна, О. Котихіна, О. Полякова, Р. Чора.

Ударна група

Україна, середа, 19.08.09, 21.30
Бойовик. Розслідуючи серію звірячих убивств, Маршалл Лосон виходить на слід таємної військової організації, що фінансує торговців наркотиками.
Реж. М. Койш. У ролях: С. Сигал, М. Даймонд, Г. Бурлаку, Д. Синнотт, Д. Кеннеді.

Весільна лихоманка

Новий канал, середа, 19.08.09, 01.00
Комедія. Все добре в подружньому житті Джека й Одрі. Поки їхні три дочки, що вже виросли й покинули «сімейне гніздо», раптом не

приїжджають додому. Тері приїхала заліковувати сердечні рани, Нора — зламану ногу, а Далін краще поки що пожити подалі від сусідів...
Реж. Дж.-С. Браун. У ролях: Дж.-Р. Ньюман, К. Овертон.

Поїзд смерті

НТН, четвер, 20.08.09, 19.25
Бойовик. Провівши геніальну операцію за кордоном, агент Райан заарештовує банду свого залятого ворога Вінсента Уївера, і тепер він має намір повернути злочинців у Штати. Але під час поїздки у швидкому поїзді терористам вдається вирватися на волю. Однак утікачі не знають, що Райан таємно проникнув в експрес, заприсягшись остаточно помститися безжалісному Уїверу.
Реж. Й. Вайн. У ролях: Д. Дже-несс, Б. Мітчум.

Отруйний плющ—2

ICTV, четвер, 20.08.09, 01.20
Молода художниця Лілі приїжджає вивчати мистецтво в Лос-Анджелес. Тут вона стає коханкою батька-тюхтія своєї подруги. Лілі знаходить у кімнаті щоденник своєї попередниці й приступає до реалізації програми розваг, про яку вона прочитала в щоденнику.
Ре. А. Гурсо. У ролях: А. Мілано, К. Берклі, Дж. Шек.

Ми померемо разом...

Канал «1 +1», п'ятниця, 21.08.09, 21.15
Мелодрама. Про перше кохання: зворушливе і жорстоке, взаємне і нерозділене, руйнівне і всепрощаюче, що занурює головних героїв у вир подій і приводить до несподіваного фіналу...
Реж. В. Потапов. у ролях: А. Казючиц, О. Полякова, Г. Польських.

Екватор

СТБ, п'ятниця, 21.08.09, 22.25
Божевільна комедія про пригоди двох призовників в африканській савані. Командування ставить перед солдатами нездійсненне завдання: допомогти місцевому плем'ю вивезти із села... слона! У пошуках трактора солдати здійснюють небезпечну подорож, у якій зустрічають диких звірів, бушменів, американських солдатів і морську піхоту. Але російський солдат завжди знайде вихід із критичної ситуації або... вихід знайде його сам.
Реж. У. Шилкіна. У ролях: А. Чилек, П. Томашевський, Л. Окунев.

Наречена

Україна, субота, 22.08.09, 17.15
Жила в провінційному містечку дівчина Оля. І нагадала собі на Святки нареченого. І зустріла його, та тільки хлопець пішов в армію. Вона знайшла його будинок, але горе прийшло туди. Сашко загинув у Чечні. Вона не хотіла в це вірити, але життя взяло своє. І зважилася Оля вийти заміж, та перед весіллям потрапила в лікарню. Здавалося б, все проти дівчини,

але в лікарні вона зустріла людину, що перевернула її до життя.
Реж. Е. Ішмухамедов. У ролях: Ю. Пересильд, Ш. Хаматов, Т. Акулова, О. Шерлінг.

Секс на виживання

НТН, субота, 22.08.09, 23.30
Трилер. Молодята Джек і Дженіфер вирішують провести медовий місяць на розкішній яхті. За кілька днів судно зазнає аварії біля берегів незнайомого острова. Урятуватися вдається лише господарям яхти й матросу Мануелю. Пристосований до життя в екстремальних умовах, Мануель бере на себе турботу про зніжених багатіїв, добуваючи для них їжу й воду...
Реж. С. Раффіл. У ролях: Б. Зейн, К. Брук, Х. Пабло Ді Пасі.

Точка

Новий канал, субота, 21.08.09, 00.10
Драма. Ця історія трьох молодих дівчат, що працюють на «точках». Історії трьох зламаних доль тісно переплітаються між собою. Кожна з дівчат вперто чіпляється за нормальне життя. Але якщо комусь вдається вирватися з цього кола, то хтось приречений залишитися там назавжди.
Реж. Ю. Мороз. У ролях: Д. Мороз, В. Ісакова, А. Уколова.

Повертається чоловік з відрядження

Канал «1 + 1», неділя, 23.08.09, 14.50
Сюжет розповідає про співробітника німецького посольства, що достроково повертається з відрядження у свою московську квартиру. Після зради дружини й звістки про раптову хворобу сина депресія й сердечні муки приводять нашого героя в ресторан, де до нього підсідає молода, чарівна дівчина...
Реж. Н. Войтюк. У ролях: В. Єгоров, О. Панова, М. Єфремов, Н. Васько, С. Романюк.

Королева льоду

Україна, неділя, 23.08.09, 16.00
До тренера з фігурного катання Ірини Семенової приходить молодий і амбіційний учень — Борис. Для парубка Ірина — шанс зробити успішну кар'єру фігуриста, заради цього він готовий поступитися всім. Та саме він переверне все життя Ірини і її родини. Як вдається простому, провінційному хлопцеві домогтися уваги цієї жінки? Чи допоможе йому ця «перемога» прийти до своєї мети?

Чоловік для життя

СТБ, неділя, 23.08.09, 20.00
Комедія. Життя Юлі, патологічної невдахи й старої діви, йде тихо й розмірено. Але тільки йти, доки в нього не втручається Женька, тринадцятилітня Юліна племінниця. Вирішивши влаштувати майбутнє тітки, та розміщає в газеті шлюбне оголошення: «Потрібен чоловік для життя...».
Реж. М. Кувівчак-Сахно. У ролях: В. Бойко, В. Малекторович.

ТЕЛЕБАЧЕННЯ

АСТРОЛОГІЧНИЙ ПРОГНОЗ

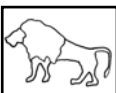
на 17 — 23 серпня 2009 року



Овни прагнутимуть втриматися на плаву. Конкуренти будуть до вас нещадні. Вам не дадуть розслабитися. Доведеться тягти і роботу, і воза життєвих турбот. Хоча фінансовий аспект порадує. У відносинах з дітьми розуміння поменшає. Варто проявити максимум терпіння й не давати порожніх обіцянок. Можливий несподіваний подарунок і приємне застілля.
Сприятливі дні — 17, 22.
Несприятливий — 19.
Тельці намагатимуться бути в курсі абсолютно всіх подій, так чи інакше дотичних до їхньої долі. У ці дні активно виявляться ваші якості впертості й критикана, особливо в сімейних представників знаку. Існує небезпека потрапляння в неприємності, пов'язані із професійними проблемами. В особистому житті самотніх Тельців можливий новий інтерес.
Сприятливі дні — 17, 19, 23.
Несприятливий — 21.



Удачу **Близнюкам** принесе придбання свійської тварини. Можлива зустріч із друзями або родичами, яка перейде у гучне застілля. Близнюки, яким часто доводиться мати справу зі старими речами або традиціями, у ці дні неодмінно зроблять для себе одне з найважливіших відкриттів. Варто поберегти фінанси, тому що є небезпека витратити їх.
Сприятливі дні — 17, 19, 20.
Несприятливий — 22.
У **Раків** набувають чинності їхні нові зв'язки, захоплення. На вас чекають матеріальні поліпшення, зміна режиму або умов зайнятості. Хоча для багатьох цей період загрожуватиме більшими витратами. Зросте ваша чарівність і привабливість, чим ви, втім, користуватиметеся цілком усвідомлено. І водночас ви зберігатимете вірність своєму сьогоднішньому партнерові.
Сприятливі дні — 17, 19, 21.
Несприятливий — 20.



В особистому житті **Левів**, нарешті, відбудуться якісні зрушення. Нові почуття, відносини здатні перевернути ваші колишні уявлення про кохання... Приховане змагання в компетентності матиме місце в професійній діяльності. Особливого значення набувають довірчі переговори, які, можливо, торкнуться питання про поїздку або переїзд.
Сприятливі дні — 18, 21, 22.
Несприятливий — 19.
Дів вестимуть тонку гру із впливовими людьми. Це може завершитися успішно для вас із невеликими матеріальними витратами. Можливі зустрічі із друзями. Хоча вони і будуть бажані та радісні, все-таки можуть стомити вас: захочеться усамітнитися. В інтимній сфері ви беззуспільно спрямуєте всю свою чарівність на людину, до якої небайдужі.
Сприятливі дні — 19, 23.
Несприятливий — 17.



У професійній сфері **Терези** відчують особисту відповідальність. Незважаючи на все ще розслаблюючи літню пору, настав час налагоджувати мости з новими партнерами. Не уникнути офіційних переговорів, підписання документів. Ваші витрати в ці дні можуть перевершувати ваш загальний бюджет. Намагайтеся бути ощадливими: додаткові кошти прийдуть до вас не сьогодні.
Сприятливі дні — 18, 19.
Несприятливий — 22.
Те, що **Скорпіонам** доведеться зробити цього тижня, закладе основу їхнього успіху на найближчі місяці. Усе, що вам потрібно, — це небагато везіння. Ваша компетентність і впевненість не дадуть вам засумніватися у власних силах. Уважно поставтеся до офіційних паперів, особливо коли їх підписуєте. Інтерес із боку осіб протилежної статі не вщухатиме.
Сприятливі дні — 17, 18.
Несприятливий — 22.



Цього тижня **Стрільці** почуватимуться впевненими і захищеними лише тоді, коли відчують потовщення гаманця. Відновляться контакти. Вам доведеться часто зустрічатися зі старими знайомими. Спілкування буде достатньо. В особистому житті особливих сплесків не передбачається. Для вас важливим, як і раніше, залишаються не просто існуючі відносини, а їхня якість.
Сприятливі дні — 18, 19.
Несприятливий — 22.
Підвищена увага до **Козерогів** на цьому тижні може зробити їх легковажними й додати іншого стилю їхньому життю. Однак зірки стверджують, що ситуація ця короткочасна. Проте встигне статися все: і освідчення в коханні, і романтична вечєра, і таємні зустрічі. Зросте естетичне сприйняття життя. Можливе одержання несподіваної звістки здалеку.
Сприятливі дні — 17, 22, 23.
Несприятливий — 20.



Водоліїв можуть обтяжувати певні зобов'язання по роботі, а також несправедливість начальства. На багатьох чекає складна дорога, фізички навантаження. Однак ви будете окріплені кінцевою метою. У ці дні ви — блискучий співрозмовник для нових знайомих. Зараз ви здатні закохати у себе кожного, у кому хоч трохи зацікавлені. Не втрачайте шанс!
Сприятливі дні — 18, 21.
Несприятливий — 20.
Для **Риб** це період підвищеної працездатності й прояву творчої ініціативи. Очевидними стануть ваші переваги перед колегами. Але одержимість марнославством і недбалість у поведінці будуть для вас небезпечні. Має відбутися зустріч із давнім другом. На вас чекають хвилини відпочинку й безліч новин. Фінансовий бік життя стає більш передбачуваним.
Сприятливі дні — 18, 22.
Несприятливий — 23.



ПОНЕДІЛОК,
17 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.05, 07.00, 08.00 Новини
06.10, 08.10 Спорт
06.15 Аграрна країна
06.20, 07.20, 08.30 Погода
06.40, 08.35 Православний календар
07.10 Спорт
07.15 Ера бізнесу
08.15 Енергопанорама
08.40 Pivot Point
08.45 Дитячий тележурнал «Корпорація Сімба»
Перший Національний
09.00 Анонс передач /ранковий/
09.05, 12.20, 15.10, 19.30, 21.15 Діловий світ
09.15, 13.00, 15.20, 19.50 Погода
09.20 М/с «Кліффорд», 18 с.
09.50 Експерти дозволяя
10.20 Вихідні по-українськи
11.00 Життя триває... Дайджест
11.20 Т/с «У серці океану», 22 с.
12.10, 14.50, 18.45, 20.50 Ситуація
12.30, 19.00 Український вимір
13.05, 14.40 Служба розшуку дітей
13.15 Кіно.ua
13.45 Стильна штучка
14.10 Телевізійний журнал «Околиця»
15.00, 21.00 Новини
15.25 М/с «Маттімео. Історія Редволла», 15 с.
15.50 Т/с «У серці океану», 23 с.
16.20 Індиго
16.50 Вікно в Америку
17.15 До Дня Незалежності України. Д/ф «Вільне козацтво», Ф. 1,2
18.10 Д/ф «Українська мрія»
18.55 Анонс передач /вечірній/
19.40, 21.35 Світ спорту
20.00 «Попередження» з М. Вереснем
21.50 Прем'єра. Д/ф «Портрет у часі»
22.25 Далі буде...
22.55 Трійка, Кено
ТРК «Ера»
23.00, 00.00 Підсумки
23.10 Спорт
23.15 Погода
23.20 Фільм фестивалю Покров «Братія», 2 ч.
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»
Перший Національний. Нічний канал
01.20, 03.40 Служба розшуку дітей
01.30 Х/ф «Кето і Коте»
03.00 Д/ф «Портрет у часі»
03.30, 05.50 Ситуація
03.50 Олімпійський літопис незалежної України. Фільм 7. Турин-2006
04.30 «Культурний фронт» з Ю. Макаровим
05.00 Хто в домі хазяїн?
05.25 Життя триває... Дайджест
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.15, 04.40 Т/с «Циганське серце»
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07.05 М/с «Чіп і Дейл поспішають на допомогу»
07.45, 12.25 «Шість кадрів»
08.05 «Караоке на майдані»
09.20 Фільм-казка «Червона Шапочка»
11.20, 18.10 Т/с «Широка ріка»
12.35 Х/ф «Тільки ти»
15.00 Х/ф «Це не я, це — він»
17.10, 05.20 Т/с «Атлантида»
19.25 «Погода»
20.15 Т/с «Дільнична»
21.15 Х/ф «Рецепт чаклунки»
23.20 Х/ф «Пропущений дзвіннок»
01.35 Х/ф «Карамель»
03.10 Х/ф «Цирк»

ІНТЕР
06.10 «Перепустка до Європи із Самантою Браун»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 17.05 Новини
07.10, 08.10, 08.50 «Ранок з Інтером»
08.45 М/с «Смішарики»
09.10 «Позаочі»
10.10, 20.30 Т/с «Обручка»
11.00, 19.00 Т/с «Дві сторони однієї Анни»
12.10 Д/п «Охоронець для зірки»
13.10 Х/ф «Я — охоронець — 4. Помилка в програмі»
17.20 «Жди меня»
20.00, 01.40 «Подробиці»
21.30 Т/с «Завжди говори «Завжди» — 5»
23.30 «Фантастичні історії. Формула щастя. Магія для всіх»
00.30 Д/п «Таємничі мумії Китаю»
02.10 Т/с «Пітбуль»
02.55 «Картата потата»
03.30 «Знак якості»
04.50 «Ключовий момент»
ІSTV
05.55 Служба розшуку дітей
06.00, 03.15 Факти
06.15, 07.50 Ділові факти
06.25, 08.00, 09.00, 01.20, 03.40 Погода
06.30, 08.35 300 сек/год
06.35 «Троє згори». Т/с
07.00, 11.10 «Леся+Роман». Т/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.10 Спорт
08.05 Про-Зікаве.ua
09.05 «Рататуй». Х/ф
11.50 Козирне життя
12.45 Факти. День
13.15 «Втеча з в'язниці-3». Т/с
14.10 «Невдахи». Х/ф
16.30 «Полювання на асфальті». Т/с
17.30, 22.00 «Агент національної безпеки». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25, 23.10 Надзвичайні новини з К. Стогнієм
19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-5». Т/с
21.05 «Сармат». Т/с
23.55 «Блейд». Т/с
00.55 Факти. Підсумок дня
01.25 «Полтергейст». Х/ф
03.45 «Герої». Т/с
05.40 «Мене звати Ерл-3». Т/с
СТБ
04.50 «ТелеШанс»
06.20 «Документальний детектив. 50 тисяч срібників»
06.50, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
06.55, 08.10 «Бізнес+»
07.00, 00.45 Т/с «Вона написала вбивство»
08.15 Х/ф «Фабрика щастя»
10.55 «Моя правда. Дебошир Баширов»
11.55 «Російські сенсації. Вбити вождя»
12.50 «Слідство вели. Дівчина-кат»
13.50 «Документальний детектив. Мальтійська полонянка»
14.15 «Документальний детектив. Страта перед об'єктивом»
14.55, 21.30 Т/с «Кулагін і партнери»
16.00 «Моя правда. Шура»
17.00 «Неймовірні історії кохання»
18.10 «Доктор Хаус»
19.10 «У пошуках істини. Остання роль Віри Холодної»
20.10 «Російські сенсації. Казенні діти»
22.20 Т/с «Доктор Хаус»
23.20 «Фантастичні історії. Прикмети й марновірства»
00.20 «Вікна-Спорт»
01.40 Х/ф «Прощальна гастроль «Артиста»
НОВИЙ КАНАЛ
05.25 Т/с «Петя Неперевершений»
06.10, 12.15 Т/с «Солдати»
06.55 Т/с «Третя планета від Сонця»

07.20, 08.20, 19.15, 00.50 Погода
07.35, 14.25 Т/с «Крок за кроком»
08.00, 08.35 Т/с «Триматися до кінця»
09.00 Х/ф «Між небом і землею»
10.55, 19.20 Т/с «Кадети»
13.30 М/с «Веселі мелодії»
13.40 М/с «Сільвестр і Твітті»
14.00 М/с «Земля до початку часів»
14.20, 16.55 Teen Time
15.20 Даєш, молодь!
16.00 Т/с «Як сказав Джим»
17.00, 20.15 Т/с «Татусеві дочки»
18.00, 21.20 Т/с «Щасливі разом»
19.00 Репортер
19.10, 00.45 Спортрепортер
22.50 Т/с «Загублені-5»
23.30 Камеді-Клуб
00.55 Служба розшуку дітей
01.00 Х/ф «Убивця»
02.45, 04.25 Студія «Зона ночі». Культура
02.50 Олександр Довженко. Роздуми після життя
03.10 Гніздо
03.25 Студія «Зона ночі»
03.30 Невідома Україна
04.30 Українці. Надія
05.25 Зона ночі
УКРАЇНА
06.00, 05.45 Мультфільми
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події
06.45, 17.25, 03.55 Погода
06.50, 17.30 Критична точка
07.35 Срібний апельсин
08.05 Т/с «На шляху до серця»
09.05 Зіркові зустрічі з Аллою Крутою
09.35, 04.45 Т/с «Безмовний свідок 2»
10.10 Життєві сенсації
11.00 Грошові хвилини
12.00, 18.00 Т/с «Колись прийде кохання»
13.00 Т/с «Я — охоронець. Старі рахунки»
15.00, 02.45 Т/с «Моя прекрасна няня»
16.00, 04.00 Федеральний суддя
17.20, 19.25, 03.50 Спортивні події
19.30 Т/с «Платина»
21.30 Х/ф «Поліція Майамі: Відділ моралі»
00.45 Х/ф «DOOM»
5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.01, 18.45 «Київський час»
06.10, 10.20, 13.20, 15.20, 18.25, 22.50, 00.25, 02.30, 04.25 «Погода на курортах»
06.20 «Напередодні»
06.30, 07.30, 08.20, 00.15, 03.40, 05.15 «Час спорту»
06.35, 07.45, 08.50, 10.55, 04.30 «Огляд преси»
06.40, 07.50, 00.30 «Автопілот-новини»
06.50, 11.20, 16.20 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»
07.00, 08.30, 23.30, 02.15 «Час-Тайм»
07.20, 08.10, 22.15, 23.20, 05.25 «Бізнес-час»
07.40, 09.20, 12.20, 14.20, 17.20, 21.50, 23.50, 03.50, 05.30 «Погода в Україні»
08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 02.00, 05.00 «Час новин»
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»
13.30, 14.35 «5 елемент»
15.30 «На власні очі»
16.30 «На межі»
17.30, 04.35 «Територія закону»
18.30, 19.20, 04.13 «Хроніка дня»
19.00, 22.00, 00.00, 04.00 «Час новин» (рос.)
19.25, 01.00 «Новий час»
21.00, 03.00 «Час»
22.25, 02.35, 05.35 «Велика політика»
00.40 «Ресторанні новини»
ТОНІС
06.00 Клуб 700
06.25, 17.00, 02.50, 05.00, 05.35 Твій Хіт

06.55, 08.45 Фітнес-А.Р.М.І.Я
07.15, 20.10, 02.35, 03.50, 04.40 Сильні світу сього
07.30 ДайджестPRO
07.45, 19.00 Хіт-парад дикої природи
09.00, 17.30, 02.00, 03.15, 04.10 Диваки
10.20, 15.00 Шоу Оксани Марченко
12.00, 18.40, 20.40, 23.40, 01.55, 04.00, 04.55 Погода
12.05 Школа ремонту
12.55, 23.50 Погляд у майбутнє
16.00 Смертельна дюжина
18.00 Столиці світу
18.30, 20.30, 23.10, 02.25, 03.40, 04.30, 05.25 Інформаційна програма
18.45, 23.20 «Життя»
20.45 Солодка казка
21.00 Х/ф «Останні чотири пісні»
НТН
06.00, 02.45 «Особистий погляд»
06.30 «Переможний голос віруючого»
07.00 Х/ф «Російський рахунок»
08.35 «Легальний дохід»
08.45 «Правда життя». Народні месники
09.20, 22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»
10.10, 23.00 Т/с «Закон і порядок»
11.05 Т/с «Бандитський Петербург — 2»
13.20 Х/ф «Бджоли-вбивці»
15.25 Х/ф «Посейдон» поспішає на допомогу»
16.55 Х/ф «Сіль землі», 5 с.
18.25 «Агенти впливу»
19.00, 21.30, 00.00, 02.20, 05.10 «Свідок»
19.25, 00.30 Х/ф «Сліпа куля»
05.35 «Легенди бандитської Одеси»
МЕГАСПОРТ
06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 17.40, 20.00, 22.40 Мегафон. Спортивні новини
06.40, 07.10, 07.40, 08.10 Спортивний календар
06.50, 07.20, 07.50 Спорт Shift
08.20 Бадьорий ранок
09.30 Д/ф «Олександр Мішаков. Епоха чемпіонів»
10.30, 00.00 Професійний бокс
12.30 Д/ф «Срібло в жовто-гарячих відтинках»
13.10 Спортивна вікторина
14.20 Баскетбол. Відбірковий матч чемпіонату Європи. Чоловіки. Україна — Угорщина
16.40 Неспортивне життя. Аліна Кабаєва
17.55 Футбол. Товариський матч. ФК «Сеул» — «Манчестер Юнайтед»
20.20 Олімпійські файли в особах
21.30 Відверто про футбол
23.00 Професійний бокс. KOTV Classics
01.00 «Дівчата»... і футбол
01.30 Більярд. Пул. World Pool Masters
02.30 Футбол. Товариський матч. «Ханжоу Грінтаун» — «Манчестер Юнайтед»
04.30 Red Bull Air Race 2009. Абу-Дабі. Огляд
05.30 Пул. World Cup of Pool
КИЇВ
06.00, 09.25 «Музична програма»
06.30, 09.00 «Церква «Посольство Боже»
07.00 «Новини-тижневик»
07.30, 20.50 «Миська варта»
07.35, 23.30 «Як на долонях»
07.40, 23.10 «Відчинені двері»
07.50 «Економічний вісник»
08.00 «Новини-спорт-тижневик»
08.20 «Улюблена робота»
08.30 «Полігон»
09.55 «Дім живих історій»
10.30 «Йога та медицина»
11.30, 23.45 «Телешанс»
13.50, 02.00 «Новини Про»
14.00 «В гостях у Д. Гордона»
І. Кобзон, ч. 2
15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»

15.10 Т/с «Спадкоємиця»
16.10 «У центрі уваги»
16.50, 20.45 «Бізнес-ситуація»
17.15 Т/с «Таємниче озеро»
18.20 «Гаряча лінія «102»
19.00 «Громадські слухання»
20.00 «Вдала кар'єра»
21.25 «В гостях у Д. Гордона»
В. Меладзе, ч. 1
22.25 «Вечірня кава з Д. Джангіровим»
23.15 «Прес-ревю»
23.20 «Медицина з І. Трухачовою»
23.35 «Вісті»
02.10 «Знаки долі»
ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
05.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 04.00 Новини
05.05 «Доброго ранку»
09.15 «Малахов+»
10.20, 02.10 «Модний вирок»
11.30 «Контрольна закупівля»
12.15, 04.05 «Принцеса цирку». Т/с
13.10 «Детективи»
13.55 Інші новини
14.20 «Хочу знати»
15.15 «Палаючий лід». Т/с
16.15, 22.40 «Слід»
17.00 «Федеральний суддя»
18.20 «Зрозуміти. Пробачити»
19.00 «Чекай на мене»
19.50, 03.00 «Давай одружимося!»
21.00 «Час»
21.30 «Одна родина». Т/с
23.35 «Коханки». Т/с
00.35 Х/ф «Непроханий друг»
РТР-Планета
05.00 «Доброго ранку, Росіє!»
09.00, 00.15 «Неголосне кіно Бориса Барнета»
09.50, 10.00, 13.20 Вісті-спорт
10.25 «Кімната сміху»
11.15, 22.35 «Сталінградська битва. Непереможені», ф. 1
12.05, 21.25 «Суд іде»
13.00, 16.00, 19.00 Вісті
13.30, 01.55 Т/с «Лінії долі»
14.20 «Відчайдушні домогосподарки»
16.25 Вісті-Московська область
16.45, 01.25 «Городок». Дайджест
17.15, 02.40 Т/с «Тайга»
18.05, 03.25 «Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с.
19.45 Т/с «Вищий пілотаж»
20.35, 04.10 «Городок»
22.15 «Вісті+»
23.20 Х/ф «Циган», 6 с.
01.00 «Вечірнє світло». Ганна Піратинська
КДТРК
07.50, 09.20, 14.40, 18.30, 20.00 Мультфільми
08.25, 16.45 «В обіймах вічної музики». В. Степова, 1 ч.
08.30 «Маленька зірочка»
09.25, 14.50, 16.10, 18.55, 20.25, 21.30, 23.35 Служба розшуку дітей
09.30, 18.40 Крихітка
09:45 Зустріч для Вас
10.30, 21.00 Театральний Київ
11.00, 16.20 «Портрети на тлі часу»
11.30, 23.15 Оплески, оплески...
11.50 Галерея ТВ
12.00, 16.00, 19.00, 23.40 «За київським часом»
12.10, 19.40 Вищий пілотаж
12:30 М/с «Будинок, що літає», 16 с.
12.55, 19.30 Музичні історії
13.05 Мандри планетою Земля
13:35 історичні етюди
14.00 Д/ф «Козацьке коло»
14.55 «Світло знайомих зірки». А. Герман
15.40 Юнацька енциклопедія
16.10, 20.25, 22.05, 23.25 Служба розшуку дітей
17.35 Т/ф «Остенде»
17.45, 21.35 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
20.30 Інформаційна програма «Час країни»
22.10 Т/ф «Пастка», 1 с.
00.00 Нічний блок

ВІВТОРОК,
18 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.10, 07.00, 08.00 Новини
06.15, 08.10 Спорт
06.20 Аграрна країна
06.25, 07.20, 08.15 Погода
06.40, 08.20 Православний календар
07.10 Спорт
07.15 Ера бізнесу
07.35 Будівельний майданчик
08.35 Pivot Point
08.45 Дитячий тележурнал «Корпорація Сімба»
Перший Національний
09.00 Анонс передач /ранковий/
09.05, 12.20, 15.10, 19.30, 21.15 Діловий світ
09.15, 15.20, 19.45, 21.50, 22.45 Погода
09.20 «Попередження» з М. Вереснем
10.05 Автоакадемія
10.35, 01.20 Служба розшуку дітей
11.00 Життя триває... Дайджест
11.20 Т/с «У серці океану», 23 с.
12.10, 18.45, 20.50 Ситуація
12.30, 19.00 Український вимір
13.00 Тетяна Цимбал представляє: «Лінія долі»
13.30 Здоров'я
14.25 М/с «Кліффорд», 19 с.
15.00, 21.00 Новини
15.25 М/с «Маттімео. Історія Редволла», 16 с.
15.50 Т/с «У серці океану», 24 с.
16.20 Індіго
16.50 До Дня Незалежності України. Д/ф «Сандармох»
17.40 Д/ф «Операція «Тютюн»
18.55 Анонс передач /вечірній/
19.40, 21.35 Світ спорту
19.50 Д/ф «Моя Луара»
22.00 Громадська варта
22.20 Право на захист
22.55 Трійка, Кено, Максима
ТРК «Ера»
23.00, 00.00 Підсумки
23.10 Спорт
23.15 Погода
23.20 Від першої особи
00.10 Служба розшуку дітей
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»
Перший Національний. Нічний канал
01.30 Т/с «Царівна», 5 с.
02.45, 03.45, 05.50 Ситуація
03.00 Служба розшуку дітей
03.10 Громадська варта
03.25 Право на захист
03.50 Т/с «Дякую, з дітьми усе гаразд», 1 с.
05.25 Життя триває... Дайджест
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.05 «Служба розшуку дітей»
06.10, 03.50 Т/с «Циганське серце»
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 03.05 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07.05 М/с «Чіп і Дейл поспішають на допомогу»
07.45, 11.50 «Шість кадрів»
08.05, 13.05 Т/с «Район Беверлі-Хіллз»
09.20, 20.15 Т/с «Дільнична»
10.20, 18.10 Т/с «Широка ріка»
12.10, 04.40 Т/с «Двічата Гілмор»
14.05 Т/с «Район Мелроуз»
15.05 Т/с «Усі жінки — відьми»
16.00 Т/с «Не родись вродлива»
17.10, 05.25 Т/с «Атлантида»
19.25 «Погода»
21.15 Х/ф «Агентство «Мрія»
23.05 Х/ф «Пропущений дзвінок — 2»
01.15 Х/ф «Пропущений дзвінок»

ІНТЕР

06.10 «Перепустка до Європи із Самантою Браун»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 18.00 Новини
07.10, 08.10, 08.50 «Ранок з Інтером»
08.45 М/с «Смішарики»
09.10 Т/с «Марш Турецького»
10.10, 20.30 Т/с «Обручка»
11.00, 19.00 Т/с «Дві сторони однієї Анни»
12.10, 03.00 «Знак якості»
13.00 Т/с «Невідкладна допомога»
14.00 «Модний вирок»
15.00 Т/с «Афганський привид»
16.00 Т/с «Каменська-4»
17.00 «Зрозуміти. Пробачити»
18.20, 03.40 «Судові справи»
20.00, 01.40 «Подробиці»
21.30 Т/с «Завжди говори «Завжди» — 5»
23.30 Д/п «Смерть під водою. Пастка для дайвера»
00.30 Д/п «Піраміди смерті»
02.05 Телевізійна служба розшуку дітей
02.10 Т/с «Пітбуль», закл.
04.20 «Ключовий момент»
05.50 «Уроки тітоньки Сови»
ICTV
06.00, 02.55 Факти
06.15, 07.50 Ділові факти
06.25, 08.00, 09.00, 01.25, 03.20 Погода
06.30, 08.35 300 сек/год
06.35 «Троє згори». Т/с
07.00, 11.05 «Леся+Роман». Т/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.15 Спорт
08.05 Про-Зікаве.ua
09.05, 16.35 «Полювання на асфальті». Т/с
10.05 «Захист Красіна». Т/с
12.30 Каламбур
12.45 Факти. День
13.10 «Втеча з в'язниці-3». Т/с
14.05, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-5». Т/с
15.15, 21.05 «Сармат». Т/с
17.35, 22.00 «Агент національної безпеки». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25, 23.10 Надзвичайні новини з К. Стогнієм
00.00 «Блейд». Т/с
01.00 Факти. Підсумок дня
01.30 «Болотяний чорт». Х/ф
03.25 «Герої». Т/с
04.10 «Бігун». Х/ф
05.40 «Мене звати Ерл-3». Т/с
СТБ
04.50 «ТелеШанс»
06.20 «Документальний детектив. Мальтійська полонянка»
06.50, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
06.55, 08.10 «Бізнес»
07.00, 01.05 Т/с «Вона написала убивство»
08.30 Х/ф «Садівник»
10.45 «Російські сенсації. Казенні діти»
11.40 «Фантастичні історії. Прикмети й марновірства»
12.40 «Битва екстрасенсів»
13.45 «Документальний детектив. 50 тисяч срібників»
14.10 «Документальний детектив. Карабас»
14.50 Т/с «Кулагін та Партнери»
16.00 «Моя правда. Сергій Пенкін»
17.00 «Неймовірні історії кохання»
18.10, 22.20 Т/с «Доктор Хаус»
19.15 «Правила життя. Хвороби 21 сторіччя»
20.15 «Російські сенсації. Вбити вождя»
21.30 Т/с «Кулагін і партнери»
23.20 «Нез'ясовно, але факт»
00.35 «Вікна-спорт»
01.55 Х/ф «Золото»

НОВИЙ КАНАЛ

05.25 Т/с «Петя Неперевершений»
06.10, 12.20 Т/с «Солдати»
06.55, 07.35, 14.25 Т/с «Крок за кроком»
07.20, 08.20, 19.15, 00.50 Погода
08.00, 08.35 Т/с «Триматися до кінця»
09.00 Х/ф «Ласкаво просимо до Музпорту»
11.05, 19.20 Т/с «Кадети»
13.30 М/с «Веселі мелодії»
13.40 М/с «Сільвестр і Твітті»
14.00 М/с «Земля до початку часів»
14.20, 16.55 Teen Time
15.25 Даєш, молодь!
16.00 Т/с «Як сказав Джим»
17.00, 20.15 Т/с «Татусеві дочки»
18.00, 21.20 Т/с «Щасливі разом»
19.00 Репортер
19.10, 00.45 Спортрепортер
22.50 Т/с «Загублені-5»
23.35 Камеді-Клаб
00.55 Х/ф «Де живуть мрії»
02.45, 04.15 Студія «Зона ночі»
02.50 Секрети української національної кухні
03.05 Зачароване колесо життя
03.15 Студія «Зона ночі»
03.20 Невідома Україна
04.20 Українці. Любов
05.20 Зона ночі
УКРАЇНА
06.00, 05.45 Мультфільми
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події
06.40, 17.20, 19.25, 03.50 Спортивні події
06.45, 17.25, 03.55 Погода
06.50, 17.30 Критична точка
07.35 Срібний апельсин
08.05 Т/с «На шляху до серця»
09.05, 04.45 Т/с «Безмовний свідок 2»
10.10, 15.00, 02.30 Т/с «Моя прекрасна няня»
11.00 Грошові хвилини
12.00, 18.00 Т/с «Колись прийде кохання»
13.00 Т/с «Я — охоронець. Старі рахунки»
16.00, 04.00 Федеральний суддя
19.30 Т/с «Платина»
21.30 Х/ф «Сайд-степ»
23.45 Х/ф «Поліція Маямі: Відділ моралі»
5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.01, 18.45 «Київський час»
06.10, 13.20, 15.20, 18.25, 22.50, 00.25, 02.30, 04.25 «Погода на курортах»
06.20 «Напередодні»
06.30, 07.30, 08.20, 00.15, 03.40, 05.15 «Час спорту»
06.35, 07.45, 08.50, 10.55, 04.30 «Огляд преси»
06.40, 07.50, 00.30 «Автопілот-новини»
06.50, 11.20, 16.20 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»
07.00, 08.30, 23.30, 02.15 «Час-Тайм»
07.20, 08.10, 22.15, 23.20, 05.25 «Бізнес-час»
07.40, 09.20, 12.20, 14.20, 17.20, 21.50, 23.50, 03.50, 05.30 «Погода в Україні»
08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 02.00, 05.00 «Час новин»
09.30, 10.20, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»
13.30, 14.30 «5 елемент»
15.30 «Не перший погляд»
16.30 «Мотор-ТБ»
17.30, 04.35 «Особливо небезпечно»
18.30, 19.20, 04.13 «Хроніка дня»
19.00, 22.00, 00.00, 04.00 «Час новин» (рос.)
19.25, 01.00 «Новий час»
21.00, 03.00 «Час»
22.25, 02.35, 05.35 «Народний контроль»
00.40 «Смачні подорожі»

ТОНІС

06.00 Клуб 700
06.25, 12.00, 18.40, 20.40, 23.05, 23.45, 03.50, 05.15, 05.55 Погода
06.30, 17.00, 04.20 Твій Хіт
07.00, 08.45 Фітнес-А.Р.М.І.Я
07.20, 18.30, 20.30, 22.55, 03.55, 05.20, 05.45 Інформаційна програма
07.30 ДайджестPRO
07.45, 19.00 Хіт-парад дикої природи 1
09.00, 17.30, 04.45 Диваки
10.20, 15.00 Шоу Оксани Марченко
11.55 Служба розшуку дітей
12.05 Школа ремонту
12.55, 23.55 Погляд у майбутнє
16.00 Чудернацькі світи
18.00 Столиці світу
18.45, 23.10 «Життя»
20.10, 23.20, 04.05, 05.30 Сильні світу сього
20.45 Солодка казка
21.00 Х/ф «Все, що вона хотіла»
02.00 Х/ф «Останні чотири пісні»
НТН
06.00, 02.35 «Особистий погляд»
06.30 «Переможний голос віруючого»
07.00 Х/ф «Посейдон» поспішає на допомогу»
08.30 «Легальний дохід»
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.10, 05.10 «Свідок»
09.00, 22.50 Т/с «CSI: Лас-Вегас»
10.00, 23.00 Т/с «Закон і порядок»
11.20 Т/с «Комісар Мегре»
12.25 Т/с «Інспектор Деррік»
13.45 Х/ф «Сіль землі», 5 с.
15.15 Х/ф «Рись повертається»
16.50 Х/ф «Сіль землі», 6 с.
18.25 «Речовий доказ». Кривава земля
19.25, 00.30 Х/ф «Мішень»
05.35 «Легенди бандитської Одеси»
МЕГАСПОРТ
06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 17.40, 20.00, 22.40 Мегафон. Спортивні новини
06.40, 07.10, 07.40, 08.10 Спортивний календар
06.50, 07.20, 07.50 Спорт Shift
08.20 Бадьорий ранок
09.30 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Польщі. Жінки. Півфінал
10.30, 23.00 Професійний бокс
12.30 Д/ф «Хвилею моєї пам'яті»
13.10 Спортивна вікторина
14.20 МотоGP. Клас 125 cc. Гран-прі Чехії. Кваліфікація
15.30 МотоGP. Клас 125 cc. Гран-прі Чехії. Гонка
16.40 Red Bull Cliff Diving. Стрибки зі скелі. Туреччина. Огляд
17.55 Футбол. ЧС-2010. Кваліфікація. Азербайджан — Німеччина
20.20 Футбол. Товариський матч. «Кайзер Чіфс» — «Манчестер Сіті»
01.00 «Дівчата»... і футбол
01.30 Більярд. Пул. World Pool Masters
02.30 Футбол. Товариський матч. «Сандерленд» (Англія) — «Бенфіка» (Португалія)
04.30 Red Bull Air Race 2009. Сан-Дієго, США. Огляд
05.30 Пул. World Cup of Pool
КИЇВ
06.00, 09.25 «Музична програма»
06.30, 09.00 «Церква «Посольство Боже»
06.55, 07.35, 23.15 «Прес-ревію»
07.00, 08.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»
07.15, 16.50, 20.45 «Бізнес-ситуація»
07.20, 20.50 «Міська варта»

07.25, 23.30 «Як на долонях»
07.40, 23.10 «Відчинені двері»
07.50 «Медицина з І. Трухачовою»
08.15 «Pivot point»
08.20, 19.00 «Столиця»
10.10, 23.45 «Телешанс»
13.50, 23.20, 02.00 «Новини Про»
14.00 «В гостях у Д. Гордона» В. Меладзе, ч. 1
15.10 Т/с «Спадкоємиця»
16.10 «У центрі уваги»
17.15 Т/с «Таємниче озеро»
18.20 «Спецпідрозділ «Чорний квадрат»
19.35 Т/с «Сумна історія кохання»
21.25 «В гостях у Д. Гордона» В. Меладзе ч. 2
22.25 «Четверта влада»
23.35 «Вісті»
02.10 «Знаки ДОЛ!»
ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
05.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 04.00 Новини
05.05 «Доброго ранку»
09.15 «Малахов+»
10.20, 02.10 «Модний вирок»
11.30 «Контрольна закупівля»
12.15, 04.05 «Принцеса цирку». Т/с
13.10 «Детективи»
13.55 Інші новини
14.20 «Хочу знати»
15.15 «Палаючий лід». Т/с
16.15, 22.40 «Слід»
17.00 «Федеральний суддя»
18.20 «Зрозуміти. Пробачити»
19.00 «Нехай говорять»
19.50, 03.00 «Давай одружимося!»
21.00 «Час»
21.30 «Одна родина». Т/с
23.35 «Коханки». Т/с
00.35 Х/ф «Нас вінчали не в церкві»
РТР-Планета
05.00 «Доброго ранку, Росіє!»
09.00, 00.40 «Поворот рік. Зупинити апокаліпсис»
09.50, 13.20 Вісті-спорт
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті
10.25, 19.45 Т/с «Вищий пілотаж»
11.15, 22.35 «Сталінградська битва. Непереможені», ф. 2
12.05, 21.25 «Суд іде»
13.30, 01.55 Т/с «Лінії долі»
14.20 «Відчайдушні домогосподарки»
16.25 Вісті-Московська область
16.45, 01.25 «Городок». Дайджест
17.15, 02.40 Т/с «Тайга»
18.05, 03.25 «Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с.
20.35, 04.10 «Таємниця єгипетських пірамід»
22.15 «Вісті+»
23.20 Х/ф «Повернення Будулая», 1 с.
КДТРК
07.30, 12.00, 16.00, 19.00, 23.40 «За київським часом»
07.50, 09.50, 11.45 Мультфільми
08.00, 11.00, 16.20 Зустріч для вас
08.30 Улюблена робота
08.40 «В обіймах вічної музики». В. Степова, 2 ч.
10.00, 13.15, 17.45, 21.05 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
10.45, 21.55 Історія однієї картини
12.10, 23.20 Наодинці з музикою
12.20 М/с «Будинок, що літає», 17 с.
12:45 Історичні етюди
14.05 Т/ф «Суєта»
15.35 Кольорова екскурсія
16.10, 21.00, 22.10 Служба розшуку дітей
17.05 Кінозустрічі
18.30 Т/ф «Місто Колумба»
18.40 Володимирська, 15
19.20 Київський форум
20.30 інформаційна програма «Час країни»
22.15 Т/ф «Пастка», 2 с.
00.00 Нічний блок

СЕРЕДА,
19 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.10, 07.00, 08.00 Новини
06.15, 08.10 Спорт
06.20 Аграрна країна
06.25, 07.20, 08.15 Погода
06.40, 08.20 Православний календар
07.10 Спорт
07.15 Ера бізнесу
08.35 Pivot Point
08.45 Дитячий тележурнал «Корпорація Сімба»
Перший Національний
09.00 Анонс передач /ранковий/
09.05, 12.20, 15.10, 19.30, 21.15 Діловий світ
09.15, 15.20, 19.45, 21.50, 22.35 Погода
09.25 М/с «Кліффорд», 20, 21 с.
10.30, 22.30 Служба розшуку дітей
11.00 Життя триває... Дайджест
11.20 Т/с «У серці океану», 24 с.
12.10, 18.45, 20.50 Ситуація
12.30, 19.00 Український вимір
13.00 Фольк-music
13.55 Муз. ua
14.25 М/с «Кліффорд», 22 с.
15.00, 21.00 Новини
15.25 М/с «Маттімео. Історія Редволла», 17 с.
15.50 Т/с «У серці океану», 25 с.
16.20 Індіго
16.50 До Дня Незалежності України. Д/ф «Абетка життя Григорія Епіка»
17.15 Д/ф «Після прем'єри — розстріл», Ф.1, 2
18.15 Д/ф «Останній гетьман. Здійснення мрії»
18.55 Анонс передач /вечірній/
19.40, 21.35 Світ спорту
19.50 Д/ф «Обличчя Че Гевари»
22.00 Відкрита зона
22.45 Мегалот
22.50 Суперлото, Трійка, Кено
ТРК «Ера»
23.00, 00.00 Підсумки
23.10 Спорт
23.15 Погода
23.20 Від першої особи
00.10 Служба розшуку дітей
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»
Перший Національний. Нічний канал
01.20, 03.00 Служба розшуку дітей
01.30 Т/с «Царівна», 6 с.
02.45, 03.40, 05.50 Ситуація
03.10 Відкрита зона
03.50 Т/с «Дякую, з дітьми усе гаразд», 2 с.
05.25 Життя триває... Дайджест
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.10 «Служба розшуку дітей»
06.15, 04.00 Т/с «Циганське серце»
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 03.20 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07.05 М/с «Чіп і Дейл поспішають на допомогу»
07.45, 11.50 «Шість кадрів»
08.05, 13.05 Т/с «Район Беверлі-Гіллз»
09.20, 20.15 Т/с «Дільнична»
10.20, 18.10 Т/с «Широка ріка»
12.10, 04.35 Т/с «Двічата Гілмор»
14.05 Т/с «Район Мелроуз»
15.05 Т/с «Усі жінки — відьми»
16.00 Т/с «Не родись вродлива»
17.10, 05.20 Т/с «Анлантида»
19.25 «Погода»
21.15 Х/ф «Русалка»
23.25 Х/ф «Останній пропущений дзвінок»

01.40 Х/ф «Пропущений дзвінок — 2»
ІНТЕР
06.10 «Перепустка до Європи із Самантою Браун»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 18.00 Новини
07.10, 08.10, 08.50 «Ранок з Інтером»
08.45 М/с «Смішарики»
09.10 Т/с «Марш Турецького»
10.10, 20.30 Т/с «Обручка»
11.00, 19.00 Т/с «Дві сторони однієї Анни»
12.10, 03.15 «Знак якості»
13.00 Т/с «Невідкладна допомога»
14.00 «Модний вирок»
15.00 Т/с «Афганський привид»
16.00 Т/с «Каменська-4»
17.00 «Зрозуміти. Пробачити»
18.20, 03.55 «Судові справи»
20.00, 01.40 «Подобиці»
21.30 Т/с «Завжди говори «завжди» — 5»
23.30 Д/п «Бої без правил. Нові гладіатори»
00.30 Д/п «Трагедії на морі — затонулі субмарини»
02.10 Телевізійна служба розшуку дітей
02.15 Т/с «Майстри жаху-2»
04.40 «Ключовий момент»
ІСТV
05.55 Служба розшуку дітей
06.00, 02.55 Факти
06.15, 07.50 Ділові факти
06.25, 08.00, 09.00, 01.25, 03.20 Погода
06.30, 08.40 300 сек/год
06.40 «Троє згори». Т/с
07.00 «Леся+Роман». Т/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.15 Спорт
08.05—12.45 Профілактика Мовлення тільки на супутник
08.05, 10.35 Про-Зікаве.ua
09.05, 16.30 «Полювання на асфальті». Т/с
09.50 «Захист Красіна». Т/с
12.45 Факти. День
13.05 «Втеча з в'язниці-3». Т/с
14.05, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-5». Т/с
15.10, 21.05 «Сармат». Т/с
17.30, 22.05 «Агент національної безпеки». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25, 23.15 Надзвичайні новини з К. Стогнієм
00.00 «Блейд». Т/с
01.00 Факти. Підсумок дня
01.30 «Отруйний плющ». Х/ф
03.25 «Герої». Т/с
04.10 «Паршива вівця». Х/ф
05.40 «Мене звати Ерл-3». Т/с

СТБ
04.50 «ТелеШанс»
06.20 «Документальний детектив. Капкан довіри»
06.50, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
06.55, 08.10 «Бізнес»
07.00 Т/с «Вона написала убивство»
08.15—12.45 Профілактика
12.45 «Слідство вели. Помста і закон»
14.00 «Документальний детектив. Щастя в кредит»
14.45, 21.30 Т/с «Кулагін і партнери»
16.00 «Моя правда. Едіта П'єха та її чоловіки»
17.00 «Неймовірні історії кохання»
18.10, 22.20 Т/с «Доктор Хаус»
19.15 «Зіркове життя. Зіркові розлучення»
23.20 «Фантастичні історії. Летаргічний сон»
00.20 «Вікна-Спорт»
00.45 Т/с «Вона написала вбивство»
01.45 Х/ф «Шлях до «Сатурну»
НОВИЙ КАНАЛ
05.15 Т/с «Петя Неперевершений»

06.00, 12.15 Т/с «Солдати»
06.45, 07.25, 14.25 Т/с «Крок за кроком»
07.05, 08.20, 19.15, 00.50 Погода
07.45, 19.00 Репортер
08.00, 08.35 Т/с «Триматися до кінця»
09.00, 13.30 М/с «Веселі мелодії»
09.10 Х/ф «Снігопад»
11.00, 19.20 Т/с «Кадети»
13.40 М/с «Сільвестр і Твітті»
14.00 М/с «Земля до початку часів»
14.20, 16.55 Teen Time
15.20 Даєш, молодь!
16.00 Т/с «Як сказав Джим»
17.00, 20.15 Т/с «Татусеві дочки»
18.00 Т/с «Щасливі разом»
19.10, 00.45 Спортрепортер
21.20 Т/с «Щасливі разом»
22.50 Т/с «Загублені-5»
23.30 Камеді-Клаб
00.55 Служба розшуку дітей
01.00 Х/ф «Весільна лихоманка»
02.25, 04.20 Студія «Зона ночі». Культура
02.30 Писанки
02.50 Українське бароко
03.20 Студія «Зона ночі»
03.25 Невідома Україна
04.25 Українці. Надія
05.15 Зона ночі
УКРАЇНА
06.00, 05.45 Мультфільми
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події
06.40, 17.20, 19.25, 03.50 Спортивні події
06.45, 17.25, 03.55 Погода
06.50, 17.30, 03.00 Критична точка
07.35 Срібний апельсин
08.05 Т/с «На шляху до серця»
09.05, 04.45 Т/с «Безмовний свідок 2»
10.10, 15.30, 01.30 Т/с «Моя прекрасна няня»
11.00 Грошові хвилини
12.00, 18.00 Т/с «Колись прийде кохання»
13.00 Х/ф «Сайд-Степ»
16.00, 04.00 Федеральний суддя
19.30 Т/с «Платина»
21.30 Х/ф «Ударна група»
23.30 Х/ф «Людина-невидимка 2»

5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.01, 18.45 «Київський час»
06.10, 10.20, 13.20, 15.20, 18.25, 22.50, 00.25, 02.30, 04.25 «Погода на курортах»
06.20 «Напередодні»
06.30, 07.30, 08.20, 00.15, 03.40, 05.15 «Час спорту»
06.35, 07.45, 08.50, 10.55, 04.30 «Огляд преси»
06.40, 07.50, 00.30 «Автопілот-новини»
06.50, 11.20, 15.30 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»
07.00, 08.30, 23.30, 02.15 «Час-Тайм»
07.20, 08.10, 22.15, 23.20, 05.25 «Бізнес-час»
07.40, 09.20, 12.20, 14.20, 16.20, 17.20, 21.50, 23.50, 03.50, 05.30 «Погода в Україні»
08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 02.00, 05.00 «Час новин»
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»
13.30, 14.30 «5 елемент»
16.30 «Арсенал»
17.30, 04.35 «Територія закону»
18.30, 19.20, 04.13 «Хроніка дня»
19.00, 22.00, 00.00, 04.00 «Час новин» (рос.)
19.25, 01.00 «Новий час»
21.00, 03.00 «Час»
22.25, 02.35, 05.35 «Резонанс»
00.40 «Ресторанні новини»

ТОНІС
06.00 Клуб 700
06.25, 12.00, 18.40, 20.40,

23.00, 23.40, 03.35, 05.00, 05.55 Погода
06.30, 17.00, 04.05, 05.20 Твій хіт
07.00, 08.45 Фітнес-А.Р.М.І.Я
07.20, 18.30, 20.30, 22.50, 03.40, 05.10, 05.45 Інформаційна програма
07.30 ДайджестPRO
07.45, 19.00 Хіт-парад дикої природи 1
09.00, 17.30, 04.30 Диваки
10.20, 15.00 Шоу Оксани Марченко
11.55 Служба розшуку дітей
12.05 Школа ремонту
12.55, 23.55 Погляд у майбутнє
16.00 Чудернацькі світи
18.00 Столиці світу
18.45, 23.05 «Життя»
20.10, 23.15, 03.50 Сильні світу сього
20.45 Солодка казка
21.00 Х/ф «Запитай у моїх дітей»
02.00 Х/ф «Все, що вона хотіла»

НТН
06.00, 02.40 «Особистий погляд»
06.30 «Переможний голос віруючого»
07.00 Х/ф «Рись повертається»
08.30 «Легальний дохід»
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.15, 05.10 «Свідок»
09.00, 22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»
10.00, 23.00 Т/с «Закон і порядок»
11.20 Т/с «Комісар Мегре»
12.25 Т/с «Інспектор Деррік»
13.45 Х/ф «Сіль землі», 6 с.
15.15 Х/ф «Наліт»
16.55 Х/ф «Сіль землі», 7 с.
18.25 «Правда життя». Схуднути до смерті
19.25, 00.30 Х/ф «Небезпечна зона»
05.35 «Легенди бандитської Одеси»

МЕГАСПОРТ
06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 17.40, 20.00, 22.40 Мегафон. Спортивні новини
06.40, 07.10, 07.40, 08.10 Спортивний календар
06.50, 07.20, 07.50 Спорт Shift
08.20 Бадьорий ранок
09.30 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Польщі. Жінки. Півфінал
10.30, 23.00 Професійний бокс
12.30 Д/ф «Особливості національного футболу в зимовий період»
13.10 Спортивна вікторина
14.20 MotoGP. Клас 250 cc. Гран-прі Чехії. Кваліфікація
15.30 MotoGP. Клас 250 cc. Гран-прі Чехії. Гонка
16.40 Мегадрайв
17.55 Футбол. Товариський матч. Південна Африка — Сербія
20.20 Футбол. Товариський матч. «Ханжоу Грінтаун» — «Манчестер Юнайтед»
01.00 «Дівчата»... і футбол
01.30 Більярд. Пул. World Pool Masters
02.30 Футбол. Товариський матч. «Аякс» (Нідерланди) — «Атлетико» (Іспанія)
04.30 Red Bull Air Race 2009. Віндзор, Канада. Огляд
05.30 Пул. World Cup of Pool

КИЇВ
06.00, 09.25 «Музична програма»
06.30, 09.00 «Церква «Посольство Боже»
06.55, 07.35, 23.15 «Прес-реву»
07.00, 08.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»
07.15, 16.50, 20.45 «Бізнес-ситуація»
07.20, 20.50 «Міська варта»
07.25, 23.30 «Як на долонях»
07.40, 23.10 «Відчинені двері»
07.50 «Економічний вісник»
08.15 «Pivot point»

08.20, 19.00 «Столиця»
10.10, 23.45 «Телешанс»
13.50, 02.00 «Новини Про»
14.00 «В гостях у Д. Гордона» В. Меладзе, ч. 2
15.10 Т/с «Спадкоємиця»
16.10 «У центрі уваги»
17.15 Т/с «Таємниче озеро»
18.20 «Файна садиба»
19.35 Т/с «Сумна історія кохання»
21.25 «В гостях у Д. Гордона» М. Козаков, ч. 1
22.25 «Вечірня кава з Д. Джангіровим»
23.20 «Медицина з І. Трухачовою»
23.35 «Вісті»
02.10 «Знаки долі»
ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
05.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 04.00 Новини
05.05 «Доброго ранку»
09.15 «Малахов+»
10.20, 02.10 «Модний вирок»
11.30 «Контрольна закупівля»
12.15, 04.05 «Принцеса цирку». Т/с
13.10 «Детективи»
13.55 Інші новини
14.20 «Хочу знати»
15.15 «Палаючий лід». Т/с
16.15, 22.40 «Слід»
17.00 «Федеральний суддя»
18.20 «Зрозуміти. Пробачити»
19.00 «Нехай говорять»
19.50, 03.00 «Давай одружимося!»
21.00 «Час»
21.30 «Одна родина». Т/с
23.35 «Коханки». Т/с
00.30 Х/ф «Бомж. Без певного місця проживання»

РТР-Планета
05.00 «Доброго ранку, Росіє!»
09.00, 00.40 «Тунгуський напад. 100 років»
09.50, 13.20 Вісті-спорт
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті
10.25, 19.45 Т/с «Вищий пілотаж»
11.15, 22.35 «Катерина Фурцева. Жіноча доля»
12.05, 21.25 «Суд іде»
13.30, 01.55 Т/с «Лінії долі»
14.20 «Відчайдушні домогосподарки»
16.25 Вісті-Московська область
16.45, 01.25 «Городок». Дайджест
17.15, 02.40 Т/с «Тайга»
18.05, 03.25 «Кармеліта. Циганська пристрась». Т/с.
20.35, 04.10 «Родове прокляття Ганді»
22.15 «Вісті+»
23.20 Х/ф «Повернення Будулая», 2 с.

КДТРК
07.30, 12.00, 16.00, 19.00, 23.40 «За київським часом»
07.50, 19.20 Мультфільми
08.00 Київський форум
09.15, 22.50 Зустріч для вас
10.00, 13.15, 16.20 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
10.45, 12.05, 17.05, 18.45, 21.30, 23.35 Служба розшуку дітей
10.50 «Від суботи до суботи», 1 ч.
12.10, 22.20 Люди і долі
12.40, 21.00 Оплески, оплески...
14.00 Д/ф «Щастя-доля Василя Воровського»
14.45 «Веселі канікули осені», 1 ч.
15.50, 17.10 Народний календар
17.35 Пілігрим
18.05 Д/ф «Дорога до Святої гори»
19.30 Український клуб (Місце зустрічі — Хрещатик, 26)
20.30 Інформаційна програма «Час країни»
21.35 Український клуб (Місце зустрічі — Хрещатик, 26)
00.00 Нічний блок

ЧЕТВЕР,
20 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.10, 07.00, 08.00 Новини
06.15, 08.10 Спорт
06.20 Аграрна країна
06.25, 07.20, 08.15 Погода
06.40, 08.20 Православний календар
07.10 Спорт
07.15 Ера бізнесу
08.35 Pivot Point
08.45 Дитячий тележурнал «Корпорація Сімба»
Перший Національний
09.00 Анонс передач /ранковий/
09.05, 12.20, 15.10, 19.30, 21.15 Діловий світ
09.15, 13.00, 15.20, 19.50, 21.50, 22.45 Погода
09.25 М/с «Кліффорд», 23, 24 с.
10.30, 13.05, 14.45, 22.35 Служба розшуку дітей
11.00 Життя триває... Дайджест
11.20 Т/с «У серці океану», 25 с.
12.10, 14.50, 18.45, 20.50 Ситуація
12.30, 19.00 Український вимір
13.15 Крок до зірок
13.50 М/с «Кліффорд», 25 с.
14.20 Хай щастить
15.00, 21.00 Новини
15.25 М/с «Маттімео. Історія Редволла», 18 с.
15.50 Т/с «У серці океану», 26 с. (закл.)
16.20 Індиго
16.50 До Дня Незалежності України. Д/ф «Два життя Ірини Вільде»
17.25 Д/ф «Ужма»
18.10 Д/ф «Дорога В'ячеслава Чорновола»
18.55 Анонс передач /вечірній/
19.40, 21.35 Світ спорту
20.00 «Знайдемо вихід» з Н. Розинською
22.00 Особливий погляд
22.55 Трійка, Кено, Максима
ТРК «Ера»
23.00, 00.00 Підсумки
23.10 Спорт
23.15 Погода
23.20 Від першої особи
00.10 Служба розшуку дітей
00.15 Інтерактивний проект«Острів скарбів»
Перший Національний. Нічний канал
01.20, 03.00 Служба розшуку дітей
01.30 Т/с «Царівна», 7 с.
02.45, 03.40, 05.50 Ситуація
03.10 Далі буде...
03.50 Т/с «Дякую, з дітьми усе гаразд», 3 с.
05.25 Життя триває... Дайджест
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.05 «Служба розшуку дітей»
06.10, 03.45 Т/с «Циганське серце»
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 03.00 ТСН: «Телевізійна Служба Новин»
07.05 М/с «Чіп і Дейл поспішають на допомогу»
07.45, 11.50 «Шість кадрів»
08.05, 13.05 Т/с «Район Беверлі-Гіллз»
09.20, 20.15 Т/с «Дільнична»
10.20, 18.10 Т/с «Широка ріка»
12.10, 04.35 Т/с «Дівчата Гілмор»
14.05 Т/с «Район Мелроуз»
15.05 Т/с «Усі жінки — відьми»
16.00 Т/с «Не родись вродлива»
17.10, 05.20 Т/с «Анлантида»
19.25 «Погода»
21.15 Х/ф «Конвалія срібляста»
23.15 Х/ф «Реінкарнація»
01.15 Х/ф «Останній пропущений дзвінок»

ІНТЕР

06.10 «Перепустка до Європи із Самантою Браун»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 18.00 Новини
07.10, 08.10, 08.50 «Ранок з Інтером»
08.45 М/с «Смішарики»
09.10 Т/с «Марш Турецького»
10.10, 20.30 Т/с «Обручка»
11.00, 19.00 Т/с «Дві сторони однієї Анни»
12.10, 03.15 «Знак якості»
13.00 Т/с «Невідкладна допомога»
14.00 «Модний вирок»
15.00 Т/с «Афганський привид»
16.00 Т/с «Каменська-4»
17.00 «Зрозуміти. Пробачити»
18.20, 03.55 «Судові справи»
20.00, 01.40 «Подоробиці»
21.30 Т/с «Завжди говори «Завжди» — 5»
23.30 Д/п «Таємниці століття. Подвиг згідно з вироком»
00.40 Д/п «Панування терору. Павутиння самогубства»
02.10 Телевізійна служба розшуку дітей
02.15 Т/с «Майстри жаху-2»
04.35 «Ключовий момент»
ІSTV
06.00, 02.50 Факти
06.15, 07.50 Ділові факти
06.25, 08.00, 09.00, 01.15, 03.15 Погода
06.30, 08.35 300 сек/год
06.35 «Троє згори». Т/с
07.00, 11.05 «Леся+Рома». Т/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.05 Спорт
08.05 Про-Зікаве.ua
09.05, 16.30 «Полювання на асфальті». Т/с
10.05 «Захист Красіна». Т/с
12.30 Каламбур
12.45 Факти. День
13.05 «Втеча з в'язниці-3». Т/с
14.05, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-5». Т/с
15.10 «Сармат». Т/с
17.30, 22.00 «Агент національної безпеки». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25, 23.05 Надзвичайні новини з К. Стогінем
21.00 «Сармат». Т/с. Фінал
23.55 «Блейд». Т/с
00.50 Факти. Підсумок дня
01.20 «Отруйний плющ-2». Х/ф
03.20 «Герої». Т/с
04.05 «Рік Яо». Х/ф
05.35 «Мене звати Ерл-3». Т/с
СТБ
04.50 «ТелеШанс»
06.20 «Документальний детектив. Щастя в кредит»
06.50, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
06.55, 08.10 «Бізнес»
07.00 Т/с «Вона написала убивство»
08.30 Х/ф «В моїй смерті прошу винити Клаву К.»
10.20 «Зіркове життя. Зіркові розлучення»
11.40 «Фантастичні історії. Летаргічний сон»
12.40 «Слідство вели. Пограбування століття»
13.40 «Документальний детектив. Капкан довіри»
14.10 «Документальний детектив. Викрадення за сценарієм»
14.50, 21.30 Т/с «Кулагін і партнери»
16.00 «Моя правда. Юрій Айзеншпіс»
17.00 «Неймовірні історії кохання»
18.10, 22.20 Т/с «Доктор Хаус»
19.15 «Моя правда. Тіматі»
20.15 «Слідство вели. Помста і закон»
23.25 «Паралельний світ»
00.35 «Вікна-Спорт»
01.00 Т/с «Вона написала вбивство»
01.55 Х/ф «Кінець «Сатурна»

НОВИЙ КАНАЛ

05.15 Т/с «Петя Неперевершений»
06.00, 12.15 Т/с «Солдати»
06.40, 07.25, 14.25 Т/с «Крок за кроком»
07.05, 08.20, 19.15, 00.55 Погода
07.45, 19.00 Репортер
08.00, 08.35 Т/с «Триматися до кінця»
09.00, 13.30 М/с «Веселі мелодії»
09.10 Х/ф «Весільна лихоманка»
10.55, 19.20 Т/с «Кадети»
13.40 М/с «Сільвестр і Твітті»
14.00 М/с «Земля до початку часів»
14.20, 16.55 Teen Time
15.20 Даєш, молодь!»
16.00 Т/с «Як сказав Джим»
17.00, 20.15 Т/с «Татусеві дочки»
18.00, 21.20 Т/с «Щасливі разом»
19.10, 00.50 Спортрепортер
22.55 Т/с «Загублені-5»
23.35 Камеді-Клаб
01.00 Служба розшуку дітей
01.05 Х/ф «Кошмар Веса Крейвена»
02.50, 04.30 Студія «Зона ночі»
02.55 Моя адреса — Соловки. Пастка
03.10 Моя адреса — Соловки. Тягар мовчання
03.30 Студія «Зона ночі»
03.35 Невідома Україна
04.35 Зима надії
04.55 Гіркі барви зони
05.10 Зона ночі
УКРАЇНА
06.00, 05.45 Мультфільми
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події
06.40, 17.20, 19.25, 03.50 Спортивні події
06.45, 17.25, 03.55 Погода
06.50, 17.30, 03.00 Критична точка
07.35 Срібний апельсин
08.05 Т/с «На шляху до серця»
09.05, 04.45 Т/с «Безмовний свідок 2»
10.10, 15.00, 02.00 Т/с «Моя прекрасна няня»
11.00 Грошові хвилині
12.00, 18.00 Т/с «Колись прийде кохання»
13.00 Х/ф «Бетховен 2»
16.00, 04.00 Федеральний суддя
19.30 Т/с «Платина»
20.30 Щиросерде зізнання
20.55 Футбол. Ліга Європи. «Сівасспор» (Туреччина) — «Шахтар» (Донецьк)
23.00 Рикошет
00.00 Х/ф «Ударна група»
5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.01, 18.45 «Київський час»
06.10, 10.20, 13.20, 15.20, 18.25, 00.25, 04.25 «Погода на курортах»
06.20 «Напередодні»
06.30, 07.30, 08.20, 00.15, 03.40, 05.15 «Час спорту»
06.35, 07.45, 08.50, 10.55, 04.30 «Огляд преси»
06.40, 07.50, 00.30 «Автопілот-новини»
06.50, 11.20, 16.20 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»
07.00, 08.30, 23.40 «Час-Тайм»
07.20, 08.10, 05.25 «Бізнес-час»
07.40, 09.20, 12.20, 14.20, 17.20, 23.50, 03.50, 05.30 «Погода в Україні»
08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 05.00 «Час новин»
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»
13.30, 14.30 «5 елемент»
15.30 «Феєрія мандрів»
16.30 «Драйв»
17.30, 04.35 «Резонанс»
18.30, 19.20, 04.13, 05.35 «Хроніка дня»
19.00, 00.00, 04.00 «Час новин» (рос.)
19.25, 01.00 «Новий час»
21.00 «Час»

21.40, 02.00 «Я так думаю з Анною Безулик»
00.40 «Смачні подорожі»
ТОНІС
06.00 Клуб «700»
06.25, 12.00, 18.40, 20.40, 23.05, 23.45, 05.55 Погода
06.30, 17.00, 03.55, 05.20 Твій Хіт
07.00, 08.45 Фітнес-А.Р.М.І.Я
07.20, 18.30, 20.30, 22.55, 03.30, 04.50, 05.45 Інформаційна програма
07.30 ДайджестPRO
07.45, 19.00 Хіт-парад дикої природи
09.00, 17.30, 04.20 Диваки
10.20, 15.00 Шоу Оксани Марченко
11.55 Служба розшуку дітей
12.05 Школа ремонту
12.55, 23.55 Погляд у майбутнє
16.00 Чудернацькі світи
18.00 Столиці світу
18.45, 23.10 «Життя»
20.10, 23.20, 03.40, 05.00 Сильні світу сього
20.45 Солodka казка
21.00 Х/ф «Братство справедливості»
02.00 Х/ф «15 і вагітна»
НТН
06.00, 02.40 «Особистий погляд»
06.30 «Переможний голос віруючого»
07.00 Х/ф «Наліт»
08.30 «Легальний дохід»
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.15, 05.10 «Свідок»
09.00, 22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»
10.00, 23.00 Т/с «Закон і порядок»
11.20 Т/с «Комісар Мегре»
12.20 Т/с «Інспектор Деррік»
13.40 Х/ф «Сіль землі», 7 с.
15.10 Х/ф «Намагайся залишитися живим»
16.40 Х/ф «Заручник»
18.25 «Легенди бандитської Одеси». Дуте золото
19.25, 00.30 Х/ф «Потяг зі смертю»
05.35 «Легенди бандитської Одеси»
МЕГАСПОРТ
06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 17.40, 20.00, 22.40 Мегафон. Спортивні новини
06.40, 07.10, 07.40, 08.10 Спортивний календар
06.50, 07.20, 07.50 Спорт Shift
08.20 Бадьорий ранок
09.30 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Польщі. Жінки. Матч за 3-тє місце
10.30, 23.00 Професійний бокс
12.25 Д/ф «Однокоманда.su»
13.10 Спортивна вікторина
14.20 МотоGP. Гран-прі Чехії. Кваліфікація
15.30 МотоGP. Гран-прі Чехії. Гонка
16.40 Легка атлетика. Щотижневий огляд ІААФ
17.55 Баскетбол. Відбірковий матч чемпіонату Європи. Чоловіки. Україна — Чехія. Пряма трансляція
20.20 Red Bull Air Race 2009. Будапешт. Гонка
01.00 «Дівчата»... і футбол
01.30 Більярд. Пул. World Pool Masters
02.30 Футбол. Товариський матч. «Сандерленд» (Англія) — «Атлетико» (Іспанія)
04.30 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Польщі. Жінки. Півфінал
05.30 Пул. World Cup of Pool
КИЇВ
06.00, 09.25 «Музична програма»
06.30, 09.00 «Церква «Посольство Боже»
06.55, 07.35, 23.15 «Прес-реву»
07.00, 08.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»
07.15, 20.45 «Бізнес-ситуація»
07.20, 20.50 «Міська варта»

07.25, 23.30 «Як на долонях»
07.40, 23.10 «Відчинені двері»
07.50 «Медицина з І. Трухачовою»
08.15 «Pivot point»
08.20, 19.00 «Столиця»
10.10, 23.45 «Телешанс»
13.50, 23.20, 02.00 «Новини Про»
14.00 «В гостях у Д.Гордона» М. Козаков, ч. 1
15.10 Т/с «Спадкоємиця»
16.10 «У центрі уваги»
16.50 «Рецепти здоров'я»
17.15 Т/с «Таємниче озеро»
18.20 «VIP-стажер»
19.35 Т/с «Сумна історія кохання»
21.25 «В гостях у Д. Гордона» М. Козаков, ч. 2
22.25 «Четверта влада»
23.35 «Вісті»
02.10 «Знаки долі»
ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
05.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 04.00 Новини
05.05 «Доброго ранку»
09.15 «Малахов+»
10.20, 02.10 «Модний вирок»
11.30 «Контрольна закупівля»
12.15, 04.05 «Принцеса цирку». Т/с
13.10 «Детективи»
13.55 Інші новини
14.20 «Хочу знати»
15.15 «Палаючий лід». Т/с
16.15, 22.40 «Слід»
17.00 «Федеральний суддя»
18.20 «Зрозуміти. Пробачити»
19.00 «Нехай говорять»
19.50, 03.00 «Давай одружимося!»
21.00 «Час»
21.30 «Одна родина». Т/с
23.35 «Коханки». Т/с
00.30 Х/ф «Культпохід у театр»
РТР-Планета
05.00 «Доброго ранку, Росіє!»
09.00, 00.30 «Моя срібна куля. Ірина Печерникова»
09.50, 13.20 Вісті-спорт.
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті
10.25, 19.45 Т/с «Вищий пілотаж»
11.15, 22.35 «Штурм Зимового. Спростування»
12.05, 21.25 «Суд іде»
13.30, 01.55 Т/с «Лінії долі».
14.20 «Відчайдушні домогосподарки»
16.25 Вісті-Московська область
16.45, 01.15 «Городок». Дайджест
17.15, 02.40 Т/с «Тайга»
18.05, 03.25 «Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с.
20.35, 04.10 «Таємниці секретних протоколів»
22.15 «Вісті+»
23.20 Х/ф «Повернення Будулая», 3 с.
КДТРК
07.30, 12.00, 16.00, 19.00, 23.40 «За київським часом»
07.50, 11.50, 18.30 Мультфільми 08:15 історія однієї картини
08.25, 12.10, 23.10 Музичні історії
08.35 Улюблена робота
08.45, 19.20 Естафета
09.00 «Від суботи до суботи», 2 ч.
10.00, 13.15, 17.45, 19.40 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
10.45, 18.40 Юнацька енциклопедія
11.00, 21.05 Зустріч для Вас
12.40 М/с «Будинок, що літає», 18 с.
13.05, 21.55 Служба розшуку дітей
14.05 Х/ф «Тарас Мельничук»
14.55 «Веселі канікули осені», 2 ч.
16.15 Сильний четвер
20.30 інформаційна програма «Час країни»
22.00 Т/ф «Пастка», 3 с.
00.00 Нічний блок

П'ЯТНИЦЯ,
21 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.10, 07.00, 08.00 Новини
06.15, 08.10 Спорт
06.20 Аграрна країна
06.25, 07.20, 08.15 Погода
06.40, 08.20 Православний календар
07.10 Спорт
07.15 Ера бізнесу
07.35 Будівельний майданчик
08.35 Pivot Point
08.45 Дитячий тележурнал «Корпорація Сімба»
Перший Національний
09.00 Анонс передач /ранковий/
09.05, 12.20, 15.10, 19.30, 21.15 Діловий світ
09.15, 13.00, 15.20, 21.50, 22.45 Погода
09.20 М/с «Кліффорд», 26 с.
09.50 «Знайдемо вихід» з Н. Розинською
11.00 Життя триває... Дайджест
11.20 Т/с «У серці океану», 26 с. (закл.)
12.10, 14.50, 18.45 Ситуація
12.30, 19.00 Український вимір
13.05, 22.35 Служба розшуку дітей
13.10 Особливий погляд
13.40 Наша пісня
14.20 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк
15.00, 21.00 Новини
15.25 М/с «Маттімео. Історія Редволла», 19, 20 сс.
16.20 Пазли
16.55 Університет культури — новий формат
17.40 До Дня Незалежності України. Д/ф «Юхим Михайлів. Повернення із забуття»
18.10 Д/ф «Історія Ярослава Дашкевича»
18.55 Анонс передач /вечірній/
19.40, 21.35 Світ спорту
19.45 Д/ф «Кохання Бастьєна і Бастьєни»
22.00 Автоакадемія
22.55 Трійка, Кено
ТРК «Ера»
23.00, 00.00 Підсумки
23.10 Погода
23.15 Від першої особи
23.45 Фільм «ТРДД AI-222-25Ф. Український форсаж»
00.10 Служба розшуку дітей
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»
Перший Національний. Нічний канал
01.20, 03.00 Служба розшуку дітей
01.30 Т/с «Царівна», 8 с.
02.45, 03.40, 05.50 Ситуація
03.10 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк
03.50 Т/с «Дякую, з дітьми усе гаразд», 4 с.(закл.)
05.25 Життя триває... Дайджест
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.10 «Служба Розшуку Дітей»
06.15, 04.15 Т/с «Циганське серце»
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 03.30 ТСН: «Телевізійна Служба Новин»
07.05 М/с «Чіп і Дейл поспішають на допомогу»
08.05, 13.05 Т/с «Район Беверлі-Гіллз»
09.20 Т/с «Дільнична»
10.20, 18.10 Т/с «Широка ріка»
11.50 «Шість кадрів»
12.10, 05.00 Т/с «Двічата Гілмор»
14.05 Т/с «Район Мелроуз»
15.05 Т/с «Усі жінки — відьми»
16.00 Т/с «Не родись вродлива»
17.10, 05.45 Т/с «Анлантида»
19.25 «Погода»

20.15 Х/ф «Здрастуй, радосте»
21.15 Х/ф «Ми помремо разом»
23.25 «Наша RUSSIA»
00.00 Х/ф «Спуск»
02.00 Х/ф «Реінкарнація»
ІНТЕР
06.10 «Перепустка до Європи із Самантою Браун»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 18.00 Новини
07.10, 08.10, 08.50 «Ранок з Інтером»
08.45 М/с «Смішарики»
09.10 Т/с «Марш Турецького»
10.10, 20.30 Т/с «Обручка»
11.00, 19.00 Т/с «Дві сторони однієї Анни»
12.10, 03.00 «Знак якості»
13.00 Т/с «Невідкладна допомога» закл.
14.00 «Модний вирок»
15.00 Т/с «Афганський привид» закл.
16.00 Т/с «Каменська-4»
17.00 «Зрозуміти. Пробачити»
18.20, 03.40 «Судові справи»
20.00, 01.40 «Подробиці»
21.30 Т/с «Завжди говори «Завжди» — 5» закл.
23.30 Д/п «Нащадок Чингіз-Хана, або Хто ви, докторе Бадмаєв?»
00.30 Д/п «Панування терору. Викик Аль-Каїди»
02.05 Т/с «Майстри жаху-2»
04.25 «Ключовий момент»
05.10 М/с «Супермен»
05.50 «Уроки тітоньки Сови»
ІSTV
05.55 Служба розшуку дітей
06.00, 02.25 Факти
06.15, 07.50 Ділові факти
06.25, 08.00, 09.00, 00.55, 02.50 Погода
06.30, 08.35 300 сек/год
06.35 «Троє згори». Т/с
07.00, 11.05 «Леся+Рома». Т/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 12.55, 19.15, 23.55 Спорт
08.05 Про-Зікаве.іа
09.05 «Полювання на асфальті». Т/с. Фінал
10.05 «Захист Красіна». Т/с
12.30 Каламбур
12.45 Факти. День
13.15 «Втеча з в'язниці-3». Т/с
14.15, 20.00 «Вулиці розбитих ліхтарів-5». Т/с
15.25 «Сармат». Т/с. Фінал
16.40 «Луні Тьонз: Знову у дії». Х/ф
18.45 Факти. Вечір
19.10 Добрі новини з Оленою Фроляк
19.25 Надзвичайні новини з К. Стогнієм
21.00 Максимум в Україні
21.40 Ти не повіриш!
22.40 Голі та смішні
23.40 Факти. Підсумок дня
00.05 Автопарк
01.00 «Засліплений бажанням». Х/ф
02.55 «Справедливість». Т/с. Фінал
03.40 «Аеропорт-77». Х/ф
05.35 «Мене звати Ерл-3». Т/с
СТБ
04.50 «ТелеШанс»
06.20 «Документальний детектив. Викрадення за сценарієм»
06.50, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
06.55, 08.10 «Бізнес»
07.00 Т/с «Вона написала вбивство»
08.15 Х/ф «Не клей дурня»
11.00 Х/ф «Гостя з майбутнього»
18.10 Х/ф «Біле сонце пустелі»
20.00 «Концерт М. Задорнова «В каждой шутке есть доля шутки»
22.25 Х/ф «Екватор»
00.35 «Вікна-Спорт»
00.45 Т/с «Вона написала убивство»
01.40 Х/ф «Корупція»
НОВИЙ КАНАЛ
05.10 Т/с «Петя Неперевершений»

05.55 Служба розшуку дітей
06.00, 12.15 Т/с «Солдати»
06.40, 07.25, 14.25 Т/с «Крок за кроком»
07.05, 08.20, 19.15, 00.20 Погода
07.45, 19.00 Репортер
08.00, 08.35 Т/с «Триматися до кінця»
09.00, 13.30 М/с «Веселі мелодії»
09.10 Х/ф «Дублер»
10.55, 19.20 Т/с «Кадети»
13.40 М/с «Сільвестр і Твітті»
14.00 М/с «Земля до початку часів»
14.20, 16.55 Teen Time
15.20 Даєш, молодь!
16.00 Т/с «Як сказав Джим»
17.00, 20.15 Т/с «Татусеві дочки»
18.00, 21.20 Т/с «Щасливі разом»
19.10, 00.15 Спортрепортер
22.15 Тільки правда?
23.15 Камеді-клуб
00.25 Х/ф «Шостий день»
02.35, 04.40 Студія «Зона ночі»
02.40 Бий, хто цнотливий
02.55 Козацькі могили
03.10 Диво калинове
03.40 Студія «Зона ночі»
03.45 Невідома Україна
04.45 Українці. Віра
05.35 Гніздо
05.50 Зона ночі
УКРАЇНА
06.00, 05.00 Мультфільми
06.40, 17.20, 19.25, 03.50 Спортивні події
06.45, 17.25, 03.55 Погода
06.50, 17.30 Критична точка
07.35 Срібний апельсин
08.05 Т/с «На шляху до серця»
09.05 Т/с «Безмовний свідок 2»
10.10, 15.00, 03.00 Т/с «Моя прекрасна няня»
11.00 Грошові хвилини
12.00, 18.00 Т/с «Колись прийде кохання»
13.00, 19.30 Т/с «Платина»
16.00 Федеральний суддя
17.00, 19.00, 03.30 Події
20.30 Т/с «Я — охоронець. Охоронець Каїна»
00.30 Х/ф «Страшили»
04.00 Рикошет
5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.01, 18.45 «Київський час»
06.10, 10.20, 13.20, 15.20, 18.25, 22.50, 00.25, 02.30, 04.25 «Погода на курортах»
06.20 «Напередодні»
06.30, 07.30, 08.20, 00.15, 03.40, 05.15 «Час спорту»
06.35, 07.45, 08.50, 10.55, 04.30 «Огляд преси»
06.40, 07.50, 00.30 «Автопілот-новини»
06.50, 11.20, 16.20 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»
07.00, 08.30, 23.30, 02.15 «Час-Тайм»
07.20, 08.10, 22.15, 23.20, 05.25 «Бізнес-час»
07.40, 09.20, 12.20, 14.20, 17.20, 21.50, 23.50, 03.50, 05.30 «Погода в Україні»
08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 02.00, 05.00 «Час новин»
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»
13.30, 14.30 «5 елемент»
15.30 «Своїми очима»
16.30 «На межі»
17.30, 04.35 «Феєрія мандрів»
18.30, 19.20, 04.13 «Хроніка дня»
19.00, 22.00, 00.00, 04.00 «Час новин» (рос.)
19.25, 01.00 «Новий час»
21.00, 03.00 «Час»
22.25, 02.35, 05.35 «Територія закону»
00.40 «Ресторанні новини»
ТОНІС
06.00 Клуб 700
06.25, 18.40, 20.40, 23.00, 23.40, 01.55, 04.55 Погода

06.30, 17.00, 02.50, 05.00, 05.35 Твій ХіТ
07.00, 08.45 Фітнес-А.Р.М.І.Я
07.20, 18.30, 20.30, 22.50, 02.25, 03.40, 04.30, 05.25 Інформаційна програма
07.30 ДайджестPRO
07.45, 19.00 Хіт-парад дикої природи
09.00, 17.30, 02.00, 03.15, 04.05 Диваки
10.20, 15.00 Шоу Оксани Марченко
12.05 Школа ремонту
12.55, 23.50 Погляд у майбутнє
16.00 Чудернацькі світи
18.00 Столиці світу
18.45, 23.05 «Життя»
20.10, 23.20, 02.35, 03.50, 04.40 Сильні світу сього
20.45 Солодка казка
21.00 Х/ф «15 і вагітна»
НТН
06.00, 04.00 «Особистий погляд»
06.30 «Переможний голос віруючого»
07.00 Х/ф «Намагайся залишитися живим»
08.30 «Легальний дохід»
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.30, 05.10 «Свідок»
09.00, 22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»
10.00, 23.00 Т/с «Закон і порядок»
11.20 Т/с «Комісар Мегре»
12.20 Т/с «Інспектор Деррік»
13.35 Х/ф «Заручник»
15.10 Х/ф «Холодне літо 53-го»
17.15 Т/с «Осінній детектив»
19.25 Х/ф «Убити шпигуна»
00.30 Х/ф «Без вад»
03.00 «Речовий доказ»
05.35 «Легенди бандитської Одеси»
МЕГАСПОРТ
06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 17.40, 20.00, 22.40 Мегафон. Спортивні новини
06.40, 07.10, 07.40, 08.10 Спортивний календар
06.50, 07.20, 07.50 Спорт Shift
08.20 Бадьорий ранок
09.30 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Польщі. Жінки. Фінал
10.30, 23.00 Професійний бокс
12.25 Д/ф «Рекорд Віктора Баннікова»
13.10 Спортивна вікторина
14.20 Баскетбол. Відбірковий матч чемпіонату Європи. Чоловіки. Україна — Чехія
16.40 Ліга Комп'ютерних Ігор
17.55 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Фінляндії. Жінки. Півфінали. Пряма трансляція
20.20 Відверто про футбол
21.30 Футбольний огляд «Goalissimo»
01.00 «Дівчата»... і футбол
01.30 Більярд. Пул. World Pool Masters
02.30 Футбол. Товариський матч. «Аякс» (Нідерланди) — «Бенфіка» (Португалія)
04.30 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Польщі. Жінки. Півфінал
05.30 Пул. World Cup of Pool
КИЇВ
06.00, 11.30 «Музична програма»
06.30, 09.00 «Церква «Посольство Боже»
06.55, 07.35, 23.15 «Прес-реву»
07.00, 08.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»
07.15, 20.45 «Бізнес-ситуація»
07.20, 20.50 «Миська варт»
07.25, 23.30 «Як на долонях»
07.40, 23.10 «Відчинені двері»
07.50 «Економічний вісник»
08.20, 19.00 «Столиця»
09.25, 19.50, 02.00 «Новини Про»
09.40 «Рецепти здоров'я»
09.50 «Йога та медицина»
11.00 «Тиждень моди з Д. Шаповаловою»
12.10, 23.45 «Телешанс»

13.30, 20.00 «Спецпідрозділ «Чорний квадрат»
14.00 Розширене засідання виконавчого органу Київради
15.10 Т/с «Спадкоємиця»
16.10 «У центрі уваги»
16.50, 23.20 «Медичні поради»
17.15 Т/с «Таємниче озеро»
18.20 «Кулуари»
21.25 «В гостях у Д. Гордона» М. Козаков, ч. 3
22.25 «Гаряча лінія «102»
23.35 «Вісті»
02.10 «Знаки долі»
ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
05.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00 Новини
05.05 «Доброго ранку»
09.15 «Малахов+»
10.20, 04.35 «Модний вирок»
11.30 «Контрольна закупівля»
12.15 «Принцеса цирку». Т/с
13.10, 05.25 «Детективи»
13.55 Інші новини
14.20 «Хочу знати»
15.15 «Палаючий лід». Т/с
16.15 «Слід»
17.00 «Федеральний суддя»
18.20 «Зрозуміти. Пробачити»
19.00 «Нехай говорять»
19.55 «Поле чудес» з Леонідом Якубовичем
21.00 «Час»
21.30 Х/ф «Від 180 і вище»
23.35 «Легенди «Ретро FM»
01.25 Х/ф «Російське диво»
02.45 «Життя без любові»
03.50 «Давай одружимося!»
РТР-Планета
05.00 «Доброго ранку, Росіє!»
09.00, 01.00 «Скривдити королеву. Віа Артмане»
09.50, 13.20 Вісті-спорт
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті
10.25 Т/с «Вищий пілотаж»
11.15 «Убити імператора. Англійський слід». Фільм О. Денисова
12.05, 00.15 «Суд іде»
13.30, 01.55 Т/с «Лінії долі»
14.20 «Відчайдушні домогосподарки»
16.25 Вісті-Московська область
16.45 «Городок». Дайджест
17.15, 02.40 Т/с «Тайга»
18.05, 03.25 «Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с.
19.45, 04.10 «Ізмайлівський парк»
21.25 Х/ф «Коханий по найму»
23.10 Х/ф «Повернення Будулая», 4 с.
КДТРК
07.30, 12.00, 16.00, 19.00, 23.40 «За київським часом»
07.50, 10.45, 14.00, 19.25 Мультфільми
08.10, 10.55, 11.55, 16.10, 17.40 Служба розшуку дітей
08.20, 13.05, 16.15, 21.25 Наодиноці з музикою
08.30 Володимирська, 15
08.50 Кінозустрічі
09.35 Роздуми біля мольберту
10.00, 13.15, 16.20, 17.45 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
11.00, 21.35 Подих слова
11.35, 18.40 МНС «Народна служба порятунку»
12.15 Мандри планетою Земля
12.40 М/с «Будинок, що літає», 19 с.
14.10 Ф/б «Тіні забутих предків»
15.30, 21.00 «Місто, яке я люблю»
17.05 Оплески, оплески...
18.30 «Іжачок»
19.45 Рондо, або фото на згадку (Місце зустрічі - Хрещатик, 26)
20.30 Інформаційна програма «Час країни»
22.10 Історія однієї картини
22.20 Ф/б «Тіні забутих предків»
00.00 Нічний блок

СУБОТА,
22 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 Ранкова молитва
06.05 Худ. фільм « Андрієш»
07.05 Дитячий тележурнал
«Корпорація Сімба»
07.20 10 хітів
М. Поплавського
08.10 Світ православ'я
08.30 Крок до зірок
Перший Національний
09.00 Анонс передач
/ранковий/
09.05, 13.25, 15.25, 21.30
Погода
09.10 Доки батьки сплять
09.45 М/ф «Сіра шийка»
10.10, 13.30 Служба розшуку
дітей
10.15 Хто в домі хазяїн?
10.45 Експерти дозвілля
11.15 Вихідні по-українськи
11.40 Темний силует
12.00 Кордон держави
12.45 Наша пісня
13.40 М/с «Кліффорд», 27 с.
14.10 М/с «Маттімео. Історія
Редволла», 21, 22 с.
15.35 Х/ф «Мій лагідний
та ніжний звір»
17.25 До Дня Незалежності
України. Прем'єра д/ф
«Цар і раб хитрощів», Ф. 1
18.15 Кіно.ua
18.55 Футбол. Чемпіонат
України. Прем'єр-ліга.
«Оболонь» /Київ/-
/«Дніпро»/ Дніпропетровськ
19.50 У перерві: Погода
21.00 Новини
21.15 Світ спорту
21.45 Фольк-music
22.45 Мегалот
22.50 Суперлото, Трійка,
Кено
ТРК «Ера»
23.00 Вільна гавань
23.25 На гостину
до І. Поповича
23.45 DW.Новини Європи
00.15 Інтерактивний проект
«Острів скарбів»
Перший Національний.
Нічний канал
01.20 Автоакадемія
01.45, 02.50, 05.50 Служба
розшуку дітей
01.55 Д/ф «Народження
буддизму»
03.00 Х/ф «Мій лагідний
та ніжний звір»
04.50 Кіно.ua
05.20 Хто в домі хазяїн?
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.30 «Хранителі історії»
06.55 «Без табу» з Ольгою
Герасим'юк
07.50 «Світське життя»
09.05 Квартирна лотерея
«Хто там?»
10.15, 10.40 Т/с «Чіп і Дейл
поспішають на допомогу»
11.15 М/ф «Переможець»
12.45, 22.50 «Шість кадрів»
13.00 Х/ф «Коала на кухні»
15.00 Х/ф «Мільйон на
Різдро»
17.05 «Фестиваль «Нова
хвиля» — Юрмала»
19.30 ТСН: «Телевізійна
служба новин»
20.00 «Криве дзеркало
22.15 «Наша RUSSIA»
23.30 «Козирний пікнік 2009»
23.55 Х/ф «Парковка № 2»
01.40 Х/ф «Спуск»
03.15 Х/ф «Коліївщина»
04.25 Х/ф «Весна» Інтер
06.20 Х/ф «Пригоди Гека
Фінна»
08.20 «У Городку» Дайджест
09.00 «Городок»
09.30 Кулінарне шоу
«Картата потата»
10.10 Т/с «Чоловіча робота»
14.10 Концерт Т.Повалій
«Україна. Голос. Душа»
17.00, 03.15 «Позаочі»
18.00 Т/с «Каменська-5»
20.00, 02.50 «Подорожі»
20.30 Вечірній квартал
22.50 Х/ф «Роккі-3»
01.00 Х/ф «Вундеркінди»
04.00 «Знак якості»
04.40 «Ключовий момент»
05.25 М/с «Супермен»
06.05 «Уроки тітоньки Сови»

ICTV
06.15 Факти
06.30, 07.50 Погода
06.35 Автопарк
07.05 Максимум в Україні
07.55 Добрі новини
08.00 «Переплутані
спадкоємці». Х/ф
09.50 Анекдоти по-
українськи
10.10 «Леся+Рома». Т/с
11.30 Квартирне питання
12.45 Факти. День
12.55, 18.55 Спорт
13.00 «Вулиці розбитих
ліхтарів-5». Т/с
14.00 12 найкращих шахраїв
України
14.45 «Нездари». Х/ф
16.45 «Грендель». Х/ф
18.45 Факти. Підсумок дня
19.00 «Зоряний десант». Х/ф
21.45 Наша Russia
22.30 Велика різниця
23.35 Прожекторперісхілтон
00.05 Голі та смішні
00.45 «Бандити». Х/ф
02.45 «Смертельна
одержимість». Х/ф
04.10 «Небезпечні зв'язки». Х/ф

СТБ
04.30 «ТелеШанс»
06.00 «Сучасна медицина.
Дива та сенсації»
06.50 «Наші улюблені
мультфільми»
07.20 «Еники-беники»
08.00 «У пошуках пригод»
09.00 «Імо вдома»
10.10 «ВусоЛапоХвіст»
10.50 «Наші улюблені
мультфільми»
13.00 Концерт М. Задорнова
«В кожному жарті є доля
жарту»
15.00 Х/ф «Маленький
свідок»
18.00 «Неймовірні історії
кохання»
19.00 Х/ф «Біле сонце
пустелі»
21.00 «Біле сонце пустелі». Невідома версія
22.00 «Моя правда. Тімати»
22.55 «Зіркове життя. Зіркові
розлучення»
00.05 «Нез'ясовно, але факт»
01.00 Х/ф «Чорна книга»
03.30 «Мобільна скринька»
03.45 Х/ф «Летять журавлі»

НОВИЙ КАНАЛ
05.50 Х/ф «Чому ні?»
07.30 Репортер
07.40 Х/ф «І так, і ні»
09.35 Будинок закритий
на ремонт
10.25 Зіркові драми
11.15 Інтуїція
12.15 Info-шок
13.15 Скетч-Шоу «Файна
Юкрайна»
14.00 Т/с «Моя прекрасна
нянька»
14.35 Хто проти Блондинок?
15.50 Х/ф «Дублер»
17.40 Х/ф «Хлопчик у
дівчинці»
19.35 Х/ф «Астерікс і
Обелікс. Місія Клеопатра»
21.45 Х/ф «Шостий день»
00.05 Спортрепортер
00.10 Х/ф «Крапка»

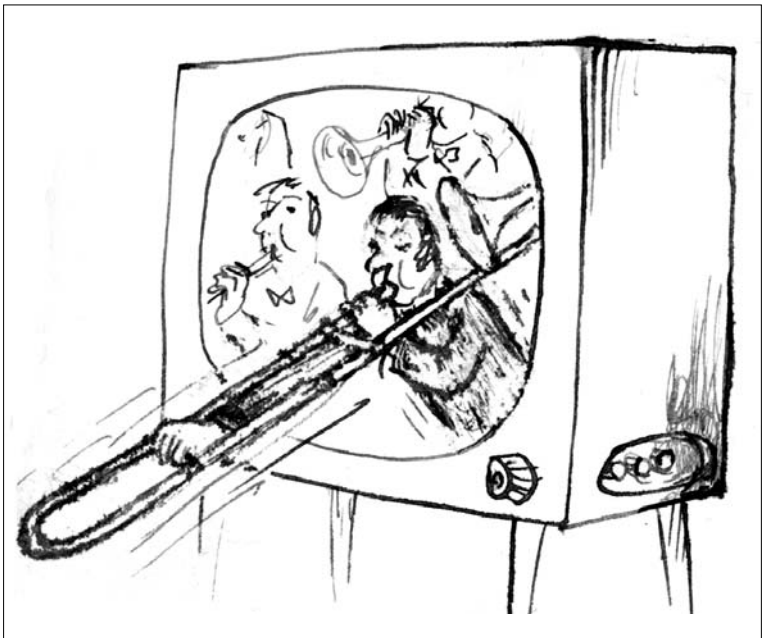


Рис. Анастасія САВЧУКА.

02.20, 04.20, 05.00 Студія
«Зона ночі» Культура
02.25 Тарас Шевченко. Надії
02.50 Тарас Шевченко.
Спадщина
03.20 Студія «Зона ночі»
03.25 Невідома Україна
04.25 Зійди на гори київські
04.40 Музей Ханенків
05.05 Школа спектралізму
05.30 Українська художня
школа
06.00 Зона ночі

УКРАЇНА
06.30, 09.00, 19.00, 03.30
Події
06.50, 09.25 Спортивні події
06.55, 09.30 Погода
07.00 Х/ф «Бетховен 2»
09.35 Срібний апельсин
10.35 М/с «Чарівниці»
11.00 Х/ф «Убивчий футбол»
13.00 Т/с «Моя прекрасна
няня»
14.00 Т/с «Платина»
17.15 Х/ф «Наречена»
19.30 Суботній вечір
21.30 Життєві сенсації.
Еліксир життя
22.30 Х/ф «Поклик плоті»
00.20 Х/ф «Потрійна
підстава»
03.00 Щиросерде зізнання
04.00 Х/ф «П'ятеро дітей і
чари»
05.30 Мультфільми

5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.01, 08.00, 14.00, 18.45
«Київський час»
06.10, 10.20, 13.20, 15.20,
22.50, 00.25, 02.30, 04.25
«Погода на курортах»
06.20 «Напередодні»
06.30, 07.30, 08.20, 10.00,
13.00, 00.15, 05.15 «Час
спорту»
06.40, 07.45, 08.50, 11.20,
15.30 «Зверни увагу з
Тетяною Рамус»
06.50, 00.30 «Автопілот-
новини»
07.00 «Час-Тайм»
07.20, 08.10, 11.00, 22.15,
23.20, 05.25 «Бізнес-час»
07.40, 09.20, 12.20, 14.15,
16.20, 17.20, 21.50, 23.50,
03.15, 05.30 «Погода в
Україні»
07.50 «Новобудова»
08.30 «Бістро-ТБ»
09.00, 12.00, 15.00, 16.00,
17.00, 18.00, 19.00, 20.00,
21.00, 23.00, 02.00, 05.00
«Час новин»
09.30, 19.20, 20.20, 01.25,
04.15 «Тема тижня»
09.40 «Своїми очима»
10.30 «Не перший погляд»
11.30 «Автопілот-тест»
11.45 «Технопарк»
12.30 «Вперед, на Олімп!»
13.30 «Драйв»
14.20 «Страва від шефа»
14.40 «Гра долі» (Максим
Рильський)
16.30, 03.40 «Арсенал»
17.30, 04.35 «Народний
контроль»
18.20 «Вікно в Європу»
19.30, 20.30, 01.00, 01.30 «Час
інтерв'ю: Україна
напередодні
президентських виборів»
21.25, 03.20 «Велика політика»

22.00, 00.00, 03.00, 04.00 «Час
новин» (рос.)
22.25, 02.35, 05.35 «На межі»
23.30, 02.15 «Вікно в Америку»
00.40 «Мотор-ТБ»
04.30 Огляд преси

ТОНІС
06.00, 03.10 Диваки
06.25, 10.50, 03.40 Погода
06.30, 02.50 Твій Хіт
07.00 Фітнес-А.Р.М.І.Я
07.15 Як це робиться?
07.30 Чудернацькі світи
09.00 Сім'я від «А» до «Я»
10.00 Школа ремонту
11.00 За сім морів
11.30, 18.25 Сім'ї тварин
11.50, 20.30, 22.55, 03.50,
05.10 Світські хроінки
12.25, 23.25 Обличчя
з обкладинки
12.50, 23.55 Погляд у
майбутнє
15.00 Х/ф «Попелюшка»
16.30, 05.35 Зелена ворта
17.00 Х/ф «Щасливий рейс»
19.00 П'ятий вимір
20.00 Тиждень моди з
Дар'єю Шаповаловою
21.00 Х/ф «Запитай у моїх
дітей»
02.00, 04.15 Окупація

НТН
06.00, 04.05 «Особистий
погляд»
06.30 «Блага звістка з Ріком
Реннером»
07.00 Т/с «Осінній детектив»
08.55 М/ф «Оггі та кукарачі»
10.00 Х/ф «Як Бетховен»
12.15 Х/ф «Холодне
літо 53-го»
14.20 Х/ф «Каір-2» викликає
«Альф»
16.00 «Вайп Аут»
17.00 Т/с «Кобра»
18.40 Х/ф «Прапори наших
батьків»
21.30 Х/ф «Смертельні
змагання»
23.30 Х/ф «Секс на
виживання»
01.30 Х/ф «Молодята»
03.10 «Речовий доказ»
05.10 «Наші»

МЕГАСПОРТ
06.30, 07.00, 07.30, 20.00
Мегафон. Спортивні
новини
06.40, 07.10, 07.40
Спортивний календар
08.00 Спортивна вікторина
09.00 KOTV News
09.40 Професійний бокс
11.50 Д/ф «Майк Тайсон»
12.40 Ліга Комп'ютерних Ігор
13.20 Red Bull Cliff Diving.
Стрибки зі скелі.
Туреччина. Огляд
13.55 Red Bull Air Race 2009.
Будапешт. Гонка
15.55, 18.55 пляжний
волейбол. Світовий тур.
Етап у Фінляндії.
Чоловіки. Півфінал. Пряма
трансляція
16.55 Пляжний волейбол.
Світовий тур. Етап
у Фінляндії. Жінки. Матч
за 3-є місце та фінал.
Пряма трансляція
20.20 Професійний бокс.
Юрген Бремер — Алексі
Куземські, Каролі Бальзаї
— Роберт Штігліц. Пряма
трансляція
01.00 «Дівчата»... і футбол
01.30 Формула-1. Гран-прі
Європи. Кваліфікація
02.30 Футбол. Товариський
матч. Південна Африка —
Сербія
04.30 Пляжний волейбол.
Світовий тур. Етап у
Польщі. Жінки. Матч
за 3-є місце
05.30 Пул. World Cup of Pool
КИЇВ
06.00 «Музична програма»
06.30, 13.10 «Церква
«Посольство Боже»
06.55 «Прес-ревію»
07.00 «Новини»
07.15 «Шиканемо»
08.15 «Церква «Перемога»
08.30 «Каннські Леви.
Найкращі ролики»
09.10 «Економічний вісник»
09.50 Дитяча музична
програма «TV-Start»

10.20 «Як на долонях»
10.25 «Дім живих історій»
11.00 «Про авто»
11.20 «Файна садиба»
12.00 «Третій зайвий»
12.35 «VIP-стажер»
13.35 «Телешанс»
15.55 «В гостях у Д. Гордона»
М. Козаков, ч. 2
17.00 Д/ф «Народ, забутий
в долині Фараонів»
18.10 «Я — українець»
18.55 Концерт І. Богушевської
«Ніжні речі»
21.00 «Новини-тижневик»
21.30 «Бізнес-ситуація»
22.05 Х/ф «Фіоріль»
00.15 «Йога та медицина»
01.15 «Полігон»
01.40 «Знаки долі»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
06.00, 10.00, 12.00 Новини
06.20 «Вічний Шурик.
Олександр Дем'яненко»
07.15 Комедія «Розвага для
старичків»
08.55 «Слово пастиря»
09.10 «Здоров'я»
10.10 «Смак»
10.55 «Усередині вулкана»
12.10 «Вія Артмане.
Королева у вигнанні»
13.25 Вія Артмане у фільмі
«Театр»
16.10 «Хвилина слави»
17.50 «Убивча сила». Т/с
19.55, 21.15 «Сільська
комедія». Т/с
21.00 «Час»
22.25 Е. Радзинський.
«Знімається кіно», Ф. 2
23.35 Х/ф «На прізвисько
«Звір»
01.25 Х/ф «Любов
французька і російська»
02.40 «Поле чудес»
03.45 «Давай одружимося!»
04.30 «Модний вирок»
05.20 «Детективи»

РТР-Планета
06.00 «За сімома печатками»
06.30 «Сільський час»
07.00, 10.00, 13.00, 19.00 Вісті
07.10, 13.20 Вісті-Москва
07.20 «Подорожі натураліста»
07.50 «Суботник»
08.20 Мультфільми
08.30, 03.50 Х/ф «Здрастуйте,
лікарю!»
10.15 «Очевидне-
неймовірне»
10.45, 01.15 Х/ф «Театр», 1 с.
11.55 Мультфільм
12.05 «Кімната сміху»
13.30, 00.30 Т/с «Каменська»
14.20 «Сміхопанорама
Є. Петросяна»
14.55, 05.10 «Ціна зіркової
ролі»
15.45 Х/ф «Весела хроніка
небезпечної подорожі»
17.15, 02.20 «Суботній вечір»
19.15 Х/ф «Кінець світу»
23.05 Х/ф «Смерть за
заповітом»

КДТРК
07.30 «За київським часом»
07.50, 12.40 історія однієї
картини
08.10 Наодинці з музикою
08.20, 10.55, 12.05, 15.30,
17.40 Служба розшуку
дітей
08.30 Олімпійські меридіани
09.00, 17.20 Крихітка
09.20, 14.15 Зустріч для Вас
09.50 Наодинці з музикою
10.00, 11.00, 13.15, 16.15,
17.45, 20.30 Місце
зустрічі — Хрещатик, 26
10.30, 21.20 Близькі околиці
11.45 Теленарис «Горовиць»
12.10, 21.40 Люди і долі
12.30, 19.20 Роздуми біля
мольберту
13.45 Мультфільми
15.00 Євро-2012
15.35 М/с Клуб Суперкниги
16.00 Народний календар.
17.00 Пані, панночка,
панянка
18.30 Театральний Київ
19.00 На своїй землі
20.00, 23.30 Підсумки тижня
22.10 Зустрічі у вітальні
ім.. І. Козловського
23.00 «Автографи» Юрія
Вересоцького
00.00 Нічний блок

НЕДІЛЯ,
23 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 Ранкова молитва
06.05 Дитячий фільм «Донька моряка»
07.30 На гостину до І. Поповича
07.50 Сільський час
08.20 Укравтоконтинент
08.40 Вільна гавань
Перший Національний
09.00 Анонс передач /ранковий/
09.05, 11.50, 14.35, 21.15 Погода
09.10 Доки батьки сплять
09.15 Підсумочки
09.30 Антивірус для дітей
09.45 Крок до зірок
10.15 Фестиваль дитячої творчості «Південний експрес»
11.00 Муз.ua
11.30 Стильна штучка
12.00 Тетяна Цимбал представляє: «Лінія долі»
12.35 Здоров'я
13.30 Телевізійний журнал «Околиця»
14.00 Аудієнція
14.30 Служба розшуку дітей
14.45 Футбол. Чемпіонат Європи. Жінки. Збірна України — збірна Нідерландів
15.35, 19.50 У перерві: Погода
16.45 Благовісник
17.25 До Дня Незалежності України. Прем'єра д/ф «Шар і раб хитрощів», ф. 2
18.10 Діловий світ. Тиждень
18.55 Футбол. Чемпіонат України. Прем'єр-ліга. «Ворскла» /Полтава/ - «Динамо» /Київ/
21.00 Новини
21.30 Наш футбол
22.25 «Культурний фронт» з Ю. Макаровим
22.55 Трійка, Кено, Максима
ТРК «Ера»
23.00 Ера бізнесу. Підсумки
23.30 100% Динамо
23.50 Оперативний об'єктив
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»

Перший Національний. Нічний канал
01.20, 03.20, 05.50 Служба розшуку дітей
01.25 Д/ф «Кохання Бастьєна і Бастьєни»
02.30 Концертна програма «Сальваторе Адамо», 2 ч.
03.25 Д/ф «Олена Юрковська. Ціна золота»
04.05 Стильна штучка
04.25 «Культурний фронт» з Ю. Макаровим
04.50 Аудієнція
05.20 Благовісник
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.10 «Хранителі історії»
07.05 М/ф «Переможець»
09.05 Лотерея «Лото-Забави»
10.15 М/ф «Улюблений прибулець»
10.40 Т/с «Чіп і Дейл поспішають на допомогу»
11.05 «Караоке на майдані»
12.00 «Смішніше за кроликів»
12.35 «Криве дзеркало»
14.50 Х/ф «Повертається чоловік з відрядження»
17.00, 20.20 Х/ф «Від любові до кохання»
19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
22.35 «Світське життя»
23.35, 03.05 Х/ф «Дитинство»
01.30 Х/ф «Парковка № 2»
04.25 Х/ф «Запорожець за Дунаєм»

ІНТЕР

06.20 «Перепустка у прекрасні вихідні із Самантою Браун»
07.00 Х/ф «Янголи на краю поля»
09.00 «Квадратний метр»
10.00 «Україно, вставай!»
10.30 Х/ф «Осінній детектив»
12.20 Х/ф «Чорта з два»
14.20 Ювілейний концерт С. Ротару
18.00 Х/ф «Ой, матінко...»
20.00, 00.40 «Подробиці тижня»
20.50 Х/ф «Прекрасна Олена»
22.50 Х/ф «Роккі-4»
01.35 «Картата потата»

02.10 «Знак якості»
03.30 «Ключовий момент»
05.00 М/с «Супермен»
06.00 «Уроки тітоньки Софи»

ІСТV

06.20 Факти
06.35, 07.05 Погода
06.40 «Альф». Т/с
07.10 «Гольф-клуб-2». Х/ф
09.25 Квартирне питання
10.30 Ти не повіриш!
11.30 Козирне життя
11.55 Інший футбол
12.45 Факти. Світ
12.55, 18.55 Спорт
13.00 Наша Russia
13.40 Прожекторперісхілтон
14.10 Велика різниця
15.35 Анекдоти по-українськи
15.55 Українці офігенні
16.25 «Індіго». Х/ф
18.45 Факти. Підсумок дня
19.00 «Ворошиловський стрілець». Х/ф
21.05 «У пеклі». Х/ф
23.10 «Обмін тілами». Х/ф
01.45 Інтерактив: Тижневик
02.00 «Не помирай на самоті». Х/ф
03.20 «Щоденник пам'яті». Х/ф

СТБ

06.00 «Сучасна медицина. Дива та сенсації»
06.50 «Наші улюблені мультфільми»
08.00 «У пошуках пригод»
09.00 «Імо вдома»
10.10 «ВусоЛапоХвіст»
11.10 Х/ф «Справа Рум'янцева»
13.15 «У пошуках істини. Остання роль Віри Холодної»
14.20 «Слідство вели. Повітряні пірати»
15.20 «Документальний детектив. Перегони без правил»
16.00 «Правила життя. Сон: щоденна смерть»
17.00 «Нез'ясовно, але факт»
18.00 «Паралельний світ»
19.00 «Битва екстрасенсів»
20.00 Х/ф «Чоловік для жінки, або На шлюб не претендую»
22.15 Х/ф «Якщо ти мене чуєш»
00.20 «Неймовірні історії кохання»
01.20 Х/ф «Я крокую по Москві»
02.45 Х/ф «На прізвисько Звір»

НОВИЙ КАНАЛ

06.15 Х/ф «Хлопчик у дівчинці»
07.45 Церква Христова
08.00 Руйнівники міфів-4
09.00 Т/с «Моя прекрасна няня»
10.05 Кліпси
10.30 Х/ф «Крокодил Данді-2»
12.55 Шоуманія
13.35 Ексклюзив
14.20 Аналіз крові
15.00 Зіркові драми
15.55 Info-шок
16.55 Інтуїція
17.55 Т/с «Моя прекрасна няня»
18.20 Х/ф «Нестерпна жорстокість»
20.25 Х/ф «Астерікс на Олімпійських іграх»
22.20 Скетч-шоу «Файна Юкрайна»
23.05 Камеді-клуб
00.05 Спортрепортер
00.10 Х/ф «Вонді»
02.05, 04.30 Студія «Зона ночі». Культура
02.10 Мольфар з роду Нечаїв
02.25 Бачу тебе, Буковино

02.45 Каплиця Боїмів
03.00, 03.30 Студія «Зона ночі»
03.05 Земці
03.15 Чи повернеться лікар?
03.35 Невідома Україна
04.35 Кольорові асоціації Марини Банник
04.45 В кожній професії є музика
05.00 Дерево під вікном

УКРАЇНА

06.00, 05.30 Мультфільми
06.30, 09.00, 03.30 Події
06.50, 09.25 Спортивні події
06.55, 09.30 Погода
07.00 Х/ф «Убивчий футбол»
09.35 Срібний апельсин
10.20 М/с «Чарівниці»
10.45 Х/ф «Наречена»
12.30 Т/с «Платина»
13.30 Зіркові зустрічі з Аллоу Крутою
16.00 Х/ф «Королева льоду»
18.00, 19.30 Т/с «Глухар»
19.00 Події тижня
22.20 Футбольний вікенд
23.30 Х/ф «Печера»
01.30 Х/ф «Страшили»
04.00 Х/ф «Потрійна підстава»

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач
06.01, 08.00, 14.00 «Київський час»
06.10, 10.20, 13.20, 15.20, 18.20, 22.50, 00.25, 02.30, 04.25 «Погода на курортах»
06.20, 19.20, 20.20, 01.25, 04.15 «Тема тижня»
06.30, 07.30, 08.20, 10.00, 13.00, 00.15, 05.15 «Час спорту»
06.40, 07.45, 08.50, 12.30 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»
06.50, 00.30 «Автопілот-новини»
07.00, 23.30 «Час-Тайм»
07.20, 08.10, 11.00, 22.15, 23.20, 05.25 «Бізнес-час»
07.40, 09.20, 11.20, 12.20, 14.15, 16.20, 17.20, 21.50, 23.50, 03.50, 05.30 «Погода в Україні»
07.50 «Зодчий»
08.30 «Бістро-ТБ»
09.00, 12.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 23.00, 02.00, 03.00, 05.00 «Час новин»
09.30, 02.15 «Вікно в Америку»
09.40 «Улюблена робота»
10.30, 15.30 «Феєрія мандрів»
11.30 «Мотор-ТБ»
13.30 «Вікно в Європу»
14.20 «Страва від шефа»
14.40 «Гра долі» (Максим Рильський)
16.30, 21.30, 03.30 «Хроніка тижня»
17.30, 04.35 «Не перший погляд»
18.35 «На межі»
19.30, 20.30, 01.00, 01.30 «Час інтерв'ю: Україна напередодні президентських виборів»
22.00, 00.00, 04.00 «Час новин» (рос.)
22.25, 02.35, 05.35 «Особливо небезпечно»
00.40 «Смачні подорожі»
04.30 «Огляд преси»

ТОНІС

06.00, 07.50, 09.40 Як це робиться?
06.30 Погода
06.35, 23.25, 02.45, 05.35 Зелена варта
07.00 Столиці світу
08.00 Сім'я від «А» до «Я»
08.30 За сім морів
09.00 Обличчя з обкладинки
10.00 Школа ремонту
10.40, 18.25 Сім'ї тварин
11.10 Х/ф «Попелюшка»

12.55, 23.55 Погляд у майбутнє
15.05 Х/ф «Весілля»
16.15 Смертельна дюжина
17.20 Неймовірне тіло людини
19.00 П'ятий вимір
20.00 Тиждень моди з Даррією Шаповаловою
20.30, 02.20 Світські хроінки
21.00 Х/ф «Братство справедливості»
23.00, 02.00, 05.10 Сильні світу сього
03.10 Інші землі
03.35 УПА.Третя сила
04.25 Партизани

НТН

06.00, 03.35 «Особистий погляд»
06.30 «Повнота радості життя»
07.00 Т/с «Кобра»
08.40 М/ф «Оггі та кукарачі»
11.00 «Вайп Аут»
12.00 «Бушидо. Східні єдиноборства»
14.35 «Речовий доказ». Кривава земля
15.10 «Легенди бандитської Одеси». Дуте золото
15.45 Т/с «Бандитський Петербург — 2»
18.00 «Агенти впливу»
18.30 Х/ф «Кевін з півночі»
20.45 Х/ф «Баал — бог шторму»
22.50 Х/ф «Експеримент «Скорпіон»
01.00 Х/ф «Секс на виживання»
02.35 «Речовий доказ»
05.10 «Наші»

МЕГАСПОРТ

06.30, 07.00, 07.30, 18.20, 19.40, 22.40 Мегафон. Спортивні новини
06.40, 07.10, 07.40 Спортивний календар
08.00 Спортивна вікторина
09.00 Професійний бокс. Юрген Бремер — Алекс Куземський, Кароль Бальзаї — Роберт Штігліц
11.30 Мегадрайв
12.00 Д/ф «Майк Тайсон»
13.20 Легка атлетика. Тижневий огляд ІААФ
13.55 пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Фінляндії. Чоловіки. Матч за 3-є місце та фінал. Прямая трансляція
15.55 Red Bull Air Race 2009. Будапешт. Огляд
16.55 пляжний футбол. «ІНТЕР Beach Soccer Open Ukraine». Чемпіонат України. Фінал. Прямая трансляція
18.40 Футбольний огляд «Goalissimo»
20.00 Професійний бокс
23.00 Формула-1. Гран-прі Європи. Гонка
01.00 «Дівчата»... і футбол
01.30 Більярд. Пул. World Pool Masters
02.30 Футбол. Товариський матч. Збірна Малайзії — «Манчестер Юнайтед»
04.30 пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Польщі. Жінки. Фінал
05.30 Пул. World Cup of Pool

КИЇВ

06.00, 07.30, 11.15 «Музична програма»
06.30, 12.05 «Церква «Посольство Боже»
07.00 «Новини-тижневик»
08.00 «Церква «Перемога»
08.15 «Вір-стажер»
08.50 «Третій зайвий»
09.20 «Сам про себе»
10.20 «Шиконеом»
11.45 «Клуб Суперкниги»
12.30 «Всесвітня історія в гусаках»
13.00 «Актуально — насущно»
13.15 «Телешанс»
16.05 «Як на долоні»
16.10 «Вдала кар'єра»
16.55 Д/ф «Міський спорт»
18.05 «Кращі кліпи М. Поплавського»
19.15 «Каннські Леви. Найкращі ролики»
19.50 «Кулуари»
20.30 «Тиждень моди з Д. Шаповаловою»
21.00 «Новини-спорт-тижневик»
21.20 Х/ф «Один божевільний день!»
23.20 «Про авто»
23.40 «Йога та медицина»
00.40 «Знаки долі»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 10.00, 12.00 Новини
06.10 Х/ф «Акція»
07.50 «Смак»
08.40 «Служу Батьківщині!»
09.15 «Грай, гармонь улюблена!»
10.10 «Непутні нотатки»
10.30 «Доки всі вдома»
11.25, 03.10 «Фазенда»
12.10 «Еммануїл Віторган і Алла Балтер. По обидва боки життя»
13.25 «Скарб нації»
15.00 Футбол. Чемпіонат Росії. ХІХ тур. «Зеніт» — «Локомотив». Прямая трансляція. У перерві — Новини
17.00 «Отруєні ревнощами»
17.50 Муз.фестиваль «KIBiH, що голосить»
21.00 «Час»
21.20 «Велика різниця»
22.30 «Рубік Всемогутній»
23.35 Х/ф «Наша людина в Сан-Ремо»
01.35 Х/ф «Танцювальний майданчик»
03.40 «Детективи»
04.15 «Принцеса цирку». Т/с

РТР-Планета

06.00 Х/ф «Вій, вітерець!»
07.40 Х/ф «Весела хроніка небезпечної подорожі»
09.10 «Сам собі режисер»
10.00, 13.00, 19.00 Вісті.
10.15 Вісті-Москва. Тиждень у місті
10.45, 01.15 Х/ф «Театр». 2 с.
12.05 Мультфільм
12.05, 03.50 «Володар світу. Нікола Тесла»
13.20 Вісті-Москва
13.30, 00.30 Т/с «Каменська»
14.20 Вісті. Чергова частина
14.50 «Чесний детектив»
15.15 «Городок». Дайджест
15.45, 23.05 Х/ф «Колишній тато, колишній син»
17.20, 02.25 «Сміятися дозволяється»
19.15 Х/ф «Вибір моєї неньки»
21.00 Х/ф «Чорний квадрат»

КДТРК

07.20 Підсумки тижня
07.50, 11.55, 14.30 Мультфільми
08.00 На своїй землі
08.25, 12.05, 14.25, 16.05 Служба розшуку дітей
08.30 Сильний четвер
10.05, 19.40 Архімісто
10.30 Світ авіації і туризму. Новини
11.00 «Автографи» Юрія Вересоцького
11.30, 18.15 Пілігрим
12.10 Пані, панночка, панянка
12.30 Зустріч для вас
13.20, 19.00 Домашній доктор
13.40, 19.20 Вищий пілотаж
14.00 Спорт і ми
14.35, 20.45 Історія однієї картини
15.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
15.30 Народний календар
15.45 Клуб Суперкниги
16.10 «Мелодія двох сердець»
17.05 Кольорова екскурсія
17.30 Кінозустрічі
18.45 Оплески, оплески...
20.05 Д/ф «Богдан Хмельницький»
20.45 Естафета
21.00 Народний календар
21.20 «Жовта кульбаба». Співають сестри Тельнюк, 1 ч.
22.05 Д/ф «Гетьман Іван Мазепа»
22.15 «Жовта кульбаба». Співають сестри Тельнюк, 2 ч.
23.00 Вечори в «Червоній каліні»
23.30 Світ авіації і туризму. Новини.
00.00 Нічний блок

Програма друкується з електронної версії, наданої ТОВ «Издательский дом «TV-Парк». Програми російських телеканалів може бути подано за московським часом.

На прохання читачів наводимо назви супутників зв'язку, які транслюють канали телебачення, програми яких опубліковано в нашій газеті:
Другий канал УТ, ІСТV, СТБ, ТОНІС, Мегаспорт — Amos 2;
Новий канал, Україна, 5 канал, РТР-Планета (Росія) — Sirius 2;
НТН, КДТРК — Hellas Sat2.



Едик Зубовник: я борюсь!



У Едика дуже гарна мама: мініатюрна, молода, усмішлива. Є ще тато і два маленькі братики: чотирирічний Данилко і Ваня, якому два роки. Здавалося б, що ще треба для щастя? А треба не так уже мало — здоров'я.

Від мами — до мами

— Дівчинко, скажи «риба».
— Оселедець!

(З ж/ф «За сімейними обставинами»).

Якщо маленька дитина не вимовляє половини букв, лякатися начебто і не варто — час же ще є виправитися. Ну, а якщо сама не зможе й потім у школі комплексуватиме через свою вимову? Причому, якщо в дитини почали мінятися зубки, одразу й не розбереш — правильна в нього вимова чи ні.

От і в мого сина так вийшло. Рекомендації лікарів твердили, що чотирирічному Артемові такі потрібен логопед. І його перевели в логопедичну групу дитячого садка. До речі, на засіданні медкомісії, яка прибула з обласного центру, сувора жінка ставила моєму синові логічні питання — казуси, звичайно, були й тут.

На картинці — кілька ляльок, між ними огірок.

— Що зайве?

— Я не знаю... — розгубився.

— Ну, чим гратися не можна?

— Чужими іграшками! — знайшов відповідь Артем.

Його попросили розповісти віршику. Старався розповідати виразно, але все одно нічого не розібрати в цьому «хороводі» шиплячих і свистячих. Та відтоді Артему дедалі частіше довіря-

ють віршики на ранках — і щоразу вдаліше.

На замітку

Діти часто перекручують мову свідомо, граючись або наслідуючи дорослих, які з ними сюсюкають. «Масик», «к'ясуня»... З одного боку, зворушливо, а з другого — не-

ревчати дитину на нормальну мову буває ой як складно.

Минув рік. В Артема товстий зошит з домашніми завданнями логопеда — в ньому невмілі зворушливі малюнки кольоровими

Адреса для добрих справ

У Едика гострий лімфобластний лейкоз (рак крові). Уже вісім місяців він перебуває на лікуванні в Центрі дитячої гематології Охматдиту, у відділенні інтенсивної хімотерапії. На жаль, лікування в Охматдиті не дало бажаного результату — хлопчику необхідно пересадити кістковий мозок від неспорідненого донора. Таку операцію не роблять в Україні.

Едика погодилася прийняти на лікування австрійська клініка Св. Анни у Відні. Вартість лікування — 125 тис. євро. Батьки власними силами змогли зібрати й оплатити 25 тис. євро — на ці гроші клінікою було проведено типування крові й запущено пошук сумісного неспорідненого донора. Як тільки донор буде знайдений, батькам Едика треба буде сплатити ще 100 тис. євро. На сьогодні з цієї суми зібрано вже близько 40 тис. євро. Збирали гроші буквально по крихтах — 50 грн., 100, 200... Не віриться, але саме завдяки таким пожертвуванням у хворих на рак дітей з'являється можливість виїхати на лікування за кордон і повернутися здоровими. З необхідної суми залишилося зібрати ще 60 тис. євро.

3 серпня Едику розпочали п'ятий блок хімотерапії. Із сином в Охматдиті постійно перебуває мама Світлана. Вона практично не бачить своїх молодших синів — татові доводиться поратися по господарству самому. І тільки у вихідні він привозить малят у лікарню, щоб мама могла на них подивитися й поцілувати. А

от Едик братиків не бачить місяцями — під час інтенсивної хімотерапії дітям заборонено залишати відділення й виходити на вулицю.

От що про себе пише сам Едик: «Мене звали Ед. До 14 років я більше бачив радості, ніж горя. Я вчився, дружив, ходив на плавання і англійську, допомагав батькам і дивився за братиками. На жаль, за один день я втратив усе це. Мені поставили діагноз — гострий лімфобластний лейкоз. Я борюся... Не хочу вічувати біль... Я здоровий!!! Я заздалегідь дякую вам за підтримку й фінансову допомогу».

Тел. мами Світлани 8 067 656 00 07.

Реквізити для надання допомоги в гривнях (рахунок відкритий на тата хлопчика):

Одержувач: Бублик Анатолій Іванович

ІНН: 2731609556

Банк одержувача: ЗАТ «ОТП Банк»

02002, м. Київ, вул. Р. Окипної, 4

МФО: 300528

Розрахунковий рахунок

№: 26205801793142

Призначення платежу:

Благодійна допомога Зубовнику Е. А.

Юлія НОГОВИЦІНА, волонтер Української відкритої асоціації організації, груп і осіб, що працюють із дітьми, які страждають на онкозахворювання.

На знімку: Едик із двома молодшими братами.

Фото із сімейного альбому.

«Ремонтуємо» мову

Посміхніться!

Якщо в домі стало тихо — це значить, що ваш малюк...

— щось дуже ретельно різє ножницями... покривало, одяг чи власне волосся;

— миє руки в котячій мисці;

— наполовину стирчить із пральної машини;

— облизує татові черевики;

— склав татові шкарпетки в унітаз;

— розмазує мамину косметику по дзеркалу, розфарбовуючи своє відображення;

— перевіряє — чи не оселився хто в розетці?

— прогриз використаний чайний пакетики і тягне його за собою на мотузочці, залишаючи на підлозі мокрі чашинки;

— малює на шпалерах чи розмальовує документи;

— відкрив дисковод музичного центра й намагається прилаштуватися на нього сидничками;

— склав усі штучки, які полюбилися, у пральну машину;

Дружня порада: таке краще не читати тим, хто ще тільки планує стати батьками.



— вилизує коробочку з-під йогурту, яку тато щойно викинув у відро для сміття;

— їсть із котячої миски;

— ховає в мамину сумку свої іграшки;

— розлив воду на диван... і розмазує її;

— відіслав 100 порожніх СМС на один і той самий номер;

— увімкнув комп'ютер і поперемінно натискає кнопки DVD-ROM'a й «reset» — поки комп не збожеволіє;

— розкидав по підлозі диски з прокату й топче їх ногами;

— ристься в дідусевій тумбочці й розмотує два кілометри бинтів;

— розмазав мамин крем для обличчя по підлозі;

— дбайливо перекладає чисту й випрахану білизну з шухляд комода в кошик для брудної білизни;

— миє руки в унітазі;

— відриває квіти в кімнатних фіалок — ляльці на букет.

Рік Ромашки чи Коця?

Виховуємо в світі квітів

Продовження. Початок у «Сім'ї» за 18, 25 червня, 2, 9, 16, 23, 30 липня, 6 серпня ц. р.

Ми, українці, так чи інакше звикли звіряти рік прийдешній за східним календарем, тобто який звір у фаворі. І, напевно, більшість, не знає, що є наш український календар, прийнятий за 12-літнім циклом сонячної активності, в якому символом року виступає не тваринка, а певна... квітка.

Ромашка

(1906, 1918, 1930, 1942, 1954, 1966, 1978, 1990, 2002, 2014)

Радіє ромашка:

— Я квіточка-пташка!

Розметнула білі крила,

Радю в небо полетіла.

Привітна Ромашка несе в собі життєстверджувальне начало. Народжені під цим знаком володіють таїною порядку, їхній головний напрям діяльності — організація умов життя. Притаманне масштабне мислення, глибинні філософські відчуття, передбачливість, незалежність висновків, воля. Вони люблять лад, відчува-



Р. С. Чекайте наступну квітку нашого календаря.

Марія ГОЛЕЦЬ.



«Магнолія-ТВ» та газета «Голос України» представляють Всеукраїнський благодійний проект «Служба розшуку дітей»

Олександр КОЗАК

У Запорізькій області розшукується Козак Олександр, 1993 року народження, мешканець Запоріжжя, який 22 липня цього року пішов з дому та досі не повернувся. Хлопець з зріст близько 172 см, худорлявої статури. У нього обличчя овальне, брови прями, густі, ніс прямий, губи середні, волосся коротке русаве, очі сіро-зелені, на лобі має шрам завдовжки 1 см. Був одягнений у футболку-сітку кольору хакі, бежеві



бриджі, гумові сині капці.

Карина КРИТИЧНА

У Запорізькій області також розшукують Критину Карину, 1993 року народження, мешканку Запоріжжя, яка 14 липня цього року пішла з дому та не повернулася. Прикмети дівчини: на вигляд 16—18 років, зріст 165 см, середньої статури, обличчя овальне, ніс прямий, губи середні, волосся пряме темно-руське довге, очі карі.



На миколаївському суднобудівному заводі «Вадан Ярде Оушен» спущено на воду два судна — несамохідну суховантажну баржу «Нібулон-001» серії річка-море і танкер-хімовоз, *повідомляє наш власкор Галина ПОРФИР'ЄВА*



До Маріуполя надійшло понад 250 тонн цукру з держрезерву з метою недопущення різкого зростання цін на нього (*УНІАН*)

ВІСТІ З ЧЕРКАЩИНИ

Інвестиції вкладають, ПДВ не повертають

ЗАТ «Шполатехагро» п'ятий рік працює з залученням французьких інвестицій, займається вирощуванням та продажем насіння сільськогосподарських культур, а також реалізацією землекоробної техніки. З 2004 року товариство збільшило площі орендованої у Шполанському та Смілянському районах ріллі з 3 до 13 тисяч гектарів. За словами засновника ЗАТ Фредеріка Шавіні, «Шполатехагро» щороку експортує насіння на суму понад 2 мільйони євро і всі ці кошти вкладає у розвиток свого виробництва, акуратно сплачує податки. На зустрічі з головою Черкаської облдержадміністрації О. Черевком французькі партнери поінформували, що розпочинають будувати зрошувальну систему на орендованих землях, а також насіннєвий завод і елеватор. З введенням у дію цих об'єктів експорт насіння соняшнику та кукурудзи зросте до 20 мільйонів євро.

— З'являється також нові робочі місця, зростає надходження до бюджету, — наголосив Фредерік Шавіні. В цілому позитивно оцінивши роботу на Черкащині, іноземний інвестор зауважив, що українська держава, на жаль, не виконує своїх зобов'язань щодо повернення ПДВ. Її борг перед товариством «Шполатехагро» становить 6 мільйонів гривень.

Шкільний одяг подорожчав на 30 відсотків

Щоб підготувати дитину до 1 вересня, батькам потрібно витратити в середньому 1500—2000 гривень.

— Торік білу блузку до шкільної форми ми купили за 60 гривень, — ділиться відвідувачка дитячого магазину Олена Колісник. — А зараз вона коштує більше ста. За костюмчик треба заплатити від 220 до 250 гривень. За ранець з ортопедичною спинкою — також понад 100 гривень. Про взуття я вже й не кажу. Нашої з чоловіком зарплати не вистачає, щоб усе це купити. Допомогає зі своєї пенсії бабуся...

Приватний підприємець на шкільному базарі Валентина Коваленко повідомила, що цього року закупівельні ціни на дитячий одяг різко подовзли вгору і здорожчали на 30 відсотків. Зросла вартість також канцтоварів. Щоб придбати сам лише пенал, треба викласти від 10 до 60 гривень. За зошит — від 85 копійок до 7 гривень. Загалом на шкільне приладдя, за найскромнішими підрахунками, потрібно витратити понад 160 гривень.

Шкільний базар зараз у розпалі. Та не всі батьки можуть скористатися його постійним асортиментом і новинками. Як зазначають в обласній асоціації багатодітних родин, близько 30 відсотків сімей використовуватимуть у підготовці дитини до школи старий одяг, купуватимуть речі, які вже були у вжитку.

Сміла з «Ажуром»

На базі збанкрутілого молочноконсервного підприємства у райцентрі Сміла відкрито завод з виробництва морозива. Створено майже півтори тисячі робочих місць, освоєно 200 мільйонів гривень інвестицій. Проектна потужність нового заводу — 150 тонн продукції на добу. Під торговою маркою «Ажур» з конвеєрів щодня сходять 150 видів морозива.

Лідія ТИТАРЕНКО.

У Харкові підготовка до Євро—2012 стала ідеєю всієї громади

Харків днями одержав сертифікат УЄФА на перший 5-зірковий готель до Євро—2012. Про це перед початком сесії Харківської міськради повідомив міський голова Михайло Добкін. За його словами, сертифікат відповідності підтверджує, що готель «Сан лайт хотел» відповідає категорії «5 зірок». «Ми цілком упевнені, що Харків на «відмінно» вирішить проблеми зі своєю найслабшою ланкою при підготовці до Євро—2012 — наявністю 5-зіркових готелів, і до нас не буде ніяких питань з розміщення так званої родини УЄФА», — підкреслив міський голова.

Економічна криза, відсутність потенційних інвесторів, достатніх коштів у міському бюджеті для будівництва в Харкові 5-зіркових готелів змушує міську владу шукати нетрадиційні рішення для виконання цього завдання: перебудувати, переобладнати частину харківських готелів на вищу категорію. Найближчим часом п'ятирозрядний статус буде присвоєно готелям «Космополіт», «Чичиков». Уже підвищили категорію готелі «Мир» і «Британія». Підписано угоду з комплексом «Баден-Баден», оформляються документи на підтвердження п'ятизіркових стандартів такими готельними комплексами, як «Кулиничі», «Караван». Власники готелю «Київський» гарантують, що на його місці буде створено 5-зірковий комплекс. Усього на сьогоднішній день власниками готельного господарства Харкова підписано близько 60 двосторонніх угод з відповідним оператором УЄФА з розміщення гостей Євро—2012.

Підбиваючи недавно в Харкові підсумки підготовки українських міст-претендентів до проведення матчів Євро—2012, віце-прем'єр-міністр України Іван Васюник високо оцінив роботу міської влади, обласної держадміністрації, головного інвестора, президента компанії DCH Олександра Ярославського і подякував за ті зміни, що відбулися в Харкові з моменту попереднього візиту інспекторів УЄФА.

— За останні місяці в Харкові стадіон майже повністю добудовано, впорядковано територію навколо стадіону «Металіст». Причому все це відбувається за повної згоди і розуміння тих людей, чиї інтереси було зачеплено: власники гаражів одержали іншу територію і значну компенсацію, підприємці з оптового майданчика ринку не втратили жодного робочого місця. Це говорить про те, що в Харкові підготовка Євро—2012 стала ідеєю всієї громади, а не тільки керівництва регіону та бізнесу. Повне розуміння і солідарність обласної адміністрації, обласної ради, мерії й головного інвестора — це запорука успіху і прогресу Харкова. То не випадковість, що Харків з резервного став основним містом, яке прийматиме матчі чемпіонату Європи 2012 року з футболу. Те, що ми побачили на стадіоні, в аеропорту, говорить саме за себе. Я переконаний, що ми побачимо ще не одне позитивне зрушення.

Він також відзначив прагматичність команди, яка реалізує проект підготовки до Євро в Харкові, бо практично всі заходи виконуються з випередженням графіка. Крім то-



го, після жорсткої оцінки стану справ у сфері розміщення Харків зробив усе можливе, щоб виконати вимоги УЄФА. Зокрема, розвиток до рівня 3- чи 4-зіркового готелю кращих студентських гуртожитків. Цей проект можна назвати вдалим, тому що, з одного боку, він допоміг Харкову у виконанні вимог УЄФА, а з другого — усе це залишиться студентам.

Харківський міський голова Михайло Добкін кілька днів тому надіслав на адресу президента УЄФА Мішеля Платіні всі необхідні гарантії і підтвердження щодо завершення реконструкції та будівництва всієї необхідної інфраструктури і споруд міжнародного аеропорту «Харків».

«Компанією DCH з випередженням графіка ведуться роботи з будівництва нового пасажирського терміналу Харківського аеропорту загальною площею 20 тис. кв. м, кош-

торисною вартістю 492,9 млн. грн. На даний момент проведено будівельно-монтажні роботи з монтажу металевого каркаса терміналу. Генеральним планом підготовки міжнародного аеропорту «Харків» передбачено також реконструкцію чинного аеровокзалу. З метою забезпечення необхідної пропускної спроможності аеропорту відповідно до вимог УЄФА планується придбання й установка тимчасового терміналу, на час проведення матчів Євро—2012, із пропускною спроможністю 1000 пасажирів на годину. За рахунок державного бюджету України гарантовано фінансування реконструкції аеродромного комплексу в сумі 727 млн. грн. Проведення низки заходів гарантує досягнення пропускної спроможності інфраструктури і споруд міжнародного аеропорту «Харків» і його можливості обслуговувати повну прогнозовану кількість 25 500 пасажирів за 10 годин на приліт і відліт у дні проведення матчів.

Реконструкцію стадіону «Металіст» буде закінчено максимум через два з половиною місяці. Головна спортивна арена Харкова зможе розмістити 41300 болільників. Будівництво стадіону ведеться в три зміни, задіяно близько тисячі робітників. Роботи йдуть і вночі, при штучному висвітленні.

— Всі досягнення й успіхи в Харкові стали можливими тільки завдяки об'єднанню міської, обласної влади і стратегічного інвестора. Територіальна громада, незважаючи на складності й незручності, що виникають при підготовці до Євро, терпляче і ретельно працює над виконанням усіх вимог УЄФА до міст-учасників. Причому, сьогодні міста-претенденти перестали бути конкурентами, а стали членами однієї команди. Сьогодні ми граємо у футболках одного кольору — у футболках збірної України. І ми працюємо над тим, як зробити чемпіонат таким, щоб організатори УЄФА по праву могли визнати його кращим за попередній, — сказав харківський міський голова Михайло Добкін.

Майже 400 млн. грн. виділено Харкову з держбюджету на підготовку до проведення фінальної частини Євро—2012. Про це повідомив журналістам віце-президент Федерації футболу України, заступник голови Харківської облдержадміністрації Сергій Стороженко. За його словами, відповідне розпорядження Кабінету Міністрів уже підписано. Зокрема, на реконструкцію харківського аеропорту буде виділено 187 млн. грн., на реконструкцію стадіону «Металіст» — 206,6 млн. Ще 15 млн. виділила обласна рада. Загалом вартість будівельних робіт на стадіоні «Металіст» оцінюється в 1,5 млрд. грн., відзначив С. Стороженко.

У перші дні серпня на стадіоні «Металіст» розпочалися пуско-налагоджувальні роботи з установки камери «Спайдеркем» виробництва Австрії. Подібне устаткування на сьогодні є однією з умов проведення матчів чемпіонату Європи. Камера дає змогу одержати картинку у форматі HD, перебувати під час матчу в будь-якій точці поля і стежити за подіями з висоти, рівної дахові стадіону. В жодному іншому місті України й СНД такого обладнання немає.

Харків.
Микола КОСИЙ.
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

«Альтком-Стоун» візьме участь у реставрації історичних будівель європейських міст

Тельманівський завод виробів із суцільного природного каменю веде переговори з німецькою компанією «JUMA» про виробництво складних малих архітектурних форм для проведення реставраційних робіт в історичній частині низки міст Центральної Європи. Як повідомляє кореспондент Укрінформу, завод «Альтком-Стоун» оснащено обладнанням відомої німецької фірми «Буркгардт».

— Це непросте замовлення, — каже заступник голови правління БАТ «Тельманівський кар'єр» Максим Бон-

даренко. — Працювати доведеться зі знаменитим юрським мармуром, який точно має відтворити нюанс євро-

пейської середньовічної архітектури. Пропозицію про співпрацю німці обгрунтовано зробили українським каменєвиробникам, заздалегідь оцінивши можливості їхніх західних колег.

Довідка. Юрський мармуроподібний вапняк утворився понад 150 мільйонів років тому в регенсбурзькому морському руслі (Німеччина). Живі організми: водорості, черепашки, морські їжаки, корали тощо, присутні в ньому у вигляді скам'янілих включень, — надають йому неповторності та особливої живої краси.

Фінансово-промислова група «Альтком» — провідна українська компанія, що виконує весь спектр робіт: виробок, виготовлення і переробку будівельної сировини і матеріалів, всі етапи з проектування, промислового та цивільного будівництва, а також будівництва автошляхів будь-якої категорії складності. До групи входять підприємства «Альтком-Керам», «Альтком-Нерудпром», «Альтком-Стоун», «Альтком-Інвестбуд», «Альтком-Трансмеханізація», «Альтцем» і «Дорожнє будівництво Альтком».

Розігрується тепло і комфорт для найсумлінніших

Як повідомляє прес-служба Київської міськдержадміністрації, «з нагоди святкування 18-ї річниці Дня незалежності України, за підтримки київського міського голови, Головним управлінням житлового господарства КМДА, за ініціативи комунального підприємства «Головний інформаційно-обчислювальний центр», буде проводитися розіграш цінних призів серед сумлінних платників за спожиті житлово-комунальні послуги».

Теоретично взяти участь у розіграші запросили киян, які в період з серпня 2006-го по липень 2009 року включно (а таких нарахували близько 94 тисяч!) не мали заборгованості з оплати житлово-комунальних послуг. Запрошення на участь у розіграші начебто має бути надруковано в рахунку на сплату житлово-комунальних послуг за липень 2009 року. Цікаво, бо моя мама (саме вона скрупульозно, день у день, незважаючи на кризи і затримки зарплат-пенсій) усі роки сплачує такі рахунки. Уважно роздивляюся авізовку за липень. Нас до розіграшу не запрошують. Хоча на нещодавню зустріч по «Родовід-Банку» іменних запрошень було аж два (при тому, що ніхто із сім'ї рахунків у цьому банку ніколи не мав!).

Далі в офіційному повідомленні усе за класичним сценарієм розіграшів (щоб не сказати «лохотронів»): треба зареєструватися у певний термін, отримати шанс (тільки

перші 300 осіб) потрапити на розіграш безпосередньо. А про результати дізнатися на певних інтернет-сайтах, або, у разі виграшу, — знову-таки з авізовки за серпень.

Ідею «проведення розіграшу призів серед сумлінних платників за житлово-комунальні послуги» організатори пояснюють так: «заохотити киян вчасно платити за комунальні послуги, що в подальшому сприятиме підвищенню їх якості та забезпеченню киян теплом і комфортом». Це вселяє неабиякий оптимізм: не перший рік ростуть чималі ями навколо нашого будинку (буквально — і вглиб, і вшир), маємо під вікнами котельню, але не маємо гарячої води (хоча влітку це звично-профілактично-нормально), електрика також часом кудись зникає. Але ж маємо надію: ось буде розіграш від міської влади — і нарешті нам стане тепло і комфортно!

Анастасія СИРОТКІНА.

Фото автора.



ЦИФРА

2 млн. гривень

Саме стільки з бюджету Києва буде спрямовано на підготовку до святкування Дня незалежності України.

Заступник голови КМДА Сергій Рудик повідомив, що на святкування необхідно виділити один мільйон гривень і приблизно стільки само витратять райони. На ці кошти міська влада здійснить художнє оформлення міста та забезпечить проведення різноманітних заходів.

Приміром, військова техніка розміщуватиметься на Європейській площі та на вулиці Хрещатик до вулиці Інститутської. Для цього відповідні служби мають провести додаткове обстеження на міцність підземного переходу під Європейською площею, хоч раніше воно не планувалося. Вже перевірено 90% підземних конструкцій, які знаходяться на маршруті пересування колони військової техніки.

Міська влада має намір привести в належний стан територію біля пам'ятника журналісту Георгію Гонгадзе, оскільки вона в незадовільному стані. Втім, наразі незрозуміло, хто має забезпечити фінансування робіт, які тут потрібно виконати. Тим часом начальник головного управління з питань внутрішньої політики КМДА Віктор Гончарук повідомив, що біля пам'ятника Гонгадзе цього року до Дня незалежності плановано встановити щоглу — для Державного прапора.

Василь ЗАЙЧЕНКО.

ЦУМ на продаж

Центральний універмаг столиці готується на продаж: Фонд держмайна оголосив конкурс з добору оцінювача його державного пакета в розмірі 39,647% статутного фонду.

Побачити «Мислителя» і...

На початку жовтня в столиці відбудеться «Великий антикварний салон 2009» — найбільша в країні виставка антикваріату, що представляє шедеври світового мистецтва, унікальні приватні та галерейні зібрання.

Центральною експозицією стане виставка творів майстрів світового рівня — Сальватора Далі, Олександри Екстер та Огюста Родена. А перлина зібрання — одна з найвідоміших родинських скульптур «Мислитель» в оригінальних розмірах. Унікальною подією антикварного салону стане презентація творчості французького художника Жоржа Брака (1882—1963) — графіка, скульптора та декоратора, який разом з Пабло Пікассо розробив доктрину кубізму.

Чупакабра — це не страшно

На пташиному ринку в Києві, на Куренівці, з'явилася... чупакабра. Нещодавно цей представник дикої природи налякав мешканців од-

ного із сіл на заході країни, передувивши дрібну домашню живність.

Чим прославився, бо точилися чутки, ніби в обійстя вночі приходило «щось страшне». Насправді, це — домашній тхір. Тож продавці телят торгують не тхорами, а модними чупакабрами. Продають їх по 1300 грн. Потенційні покупці поки що роздивляються тхора, посміхаються, але купувати не поспішають. Продавці розповідають, що чупакабру годують м'ясом, курячими головами та овочами.

Герої казок із квітів

Київ готується до проведення 54-ї міської виставки квітів. Щороку вони відбуваються на певну тему. Цього разу композиції будуватимуться під назвою: «Казки народів світу».

«Київзеленбуд» повідомив, що квіткові експозиції можна буде подивитися на схилах Печерського ландшафтного парку з 22 серпня по 1 вересня. Відвідувачі побачать тут знайомих з дитинства героїв казок «Червону шапочку», «Дюймовочку», «Русалоньку», «Лікаря Айболить», «Царівну-жабу» та інших. Під час виставки відбудеться також всеукраїнський конкурс зі створення найкращих квіткових годинників.

Чий балкон красивіший

Навіть організатори конкурсу «Квітучі балкони» не сподівалися, що цей захід стане таким популярним у киян: у ньому беруть участь городяни, які у квіткових ящиках вирощують неймовірної краси рослини та створюють композиції, що привертають увагу перехожих.

Зазвичай підсумки конкурсу підбивали наприкінці літа. Але нині його продовжено до 10 вересня, оскільки учасники скаржаться, що більш пізні квіти ще не зацвіли. Тим часом уже понад 150 їх надіслали до конкурсного комітету фотознімки своїх балконів. Деякі з них прикрашають їх не лише квітами, а й звірятами та пташками. А на балконі киянки Наталі Згурської серед дивовижних квітів мешкає...

мавпочка! Наталя розповідає, що на прикрашання «помешкання» на стіні будинку вона витрачає «небагато» грошей: «На закупівлю «матеріалу» та засобів з догляду за ним потрібно 300—400 гривень».

Цього року призовий фонд конкурсу «Кращий балкон» становить одну тисячу гривень, а призери отримують передплату на журнали.

Марія КОВТОНЮК.

Усі у воду!

До 2012 року в столиці може з'явитися два аквапарки —на Осокорках та Оболоні. В урочищі Княжий затон на берегах затоки Дніпра вже розпочалися роботи.

Тут, на території 4,7 га, плановано спорудити комплекс з торговими та бізнес-центрами, паркінгами, кінотеатром, боулінг-клубом, кафе, продуктовыми магазинами та СПА-салонами. А також аквапарк з басейнами — «хвильовий», «повільна річка» та дитячою зоною, з відкритими гірками, гідротрубами та водоспадами. Ще один аквапарк з фітнес-центром, тенісними кортами, полями для гольфа, літніми басейнами та водними гірками побудують на Оболоні.

СТОЛИЦЯ КОРОТКО

Ліфтова радість

У столиці до вересня буде проведено поточний ремонт ліфтів і ліфтового обладнання. На це київська влада виділить з міського бюджету 6 млн. грн.

З фальшивкою не поїдеш

Цього року у пасажирів київського метрополітену вилучено 7150 документів, які не давали права на безплатний чи пільговий проїзд. Це на 2446 документів більше, ніж за такий само період торік. Велика частка з вилучених документів — студентські проїзні. Також вилучено фальшиві 758 студентських квитків, 739 пенсійних посвідчень, 521 — учасника ліквідації аварії на ЧАЕС, 360 — ветерана праці, 174 — учасника війни і 463 інших документів. Щодо послугами київського метрополітену користується близько 2,3 млн. пасажирів.

Нова Контрактова

КМДА має намір реконструювати Контрактову площу та вулицю Сагайдачного в Подільському районі столиці. Головне управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища планує відтворити весь комплекс будівель Контрактового будинку за проектом шотландського архітектора Вільяма Гесте площею 20 тис. кв. м. Крім того, з площі приберуть кіоски, трам-



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

вайні колії і зупинки, буде замінена бруківка біля Кисло-Могилянської академії. Реконструкція вулиці Сагайдачного передбачає реставрацію фасадів будівель з можливим добудуванням мансардних поверхів. Можливі терміни виконання робіт і вартість реконструкції не називаються, оскільки немає ще самого проекту.

Хто в «теремку» мешкає?

У Києві 50 тис. квартир, які перебувають на нульовому обліку. Тобто офіційно в них ніхто не зареєстрований і власники не оплачують комунальні послуги. Таке житло перевірять спеціальні районні комісії. Чиновники КМДА переконані, що ці квартири здаються в оренду, а господарі умисно не встановлюють лічильники, щоб не платити за комунальні послуги.

За матеріалами інформаційних агентств, прес-служби КМДА та кореспондентів «Голосу України».

Вінницька облрада виділила понад 2,6 млн. грн. на капремонт і реконструкцію установ охорони здоров'я (УНІАН)



Генсек ООН Пан Гі Мун поздоровив президента Ірана Махмуда Ахмадинежада зі вступом на посаду глави держави (Асошіейтед прес)

АКТУАЛЬНО

ІВАНО-ФРАНКІВСЬКА ОБЛАСТЬ
На Прикарпатті вчаться економити паливо

Програма енергоефективності дасть змогу економити на Прикарпатті 463 тисячі тонн умовного палива щорічно. Потреба у такій програмі більш ніж очевидна. Скажімо, споживання газу бюджетними організаціями 2008 року порівняно з 1996-м зросло в 2,2 разу, а населенням — на 8,9 відсотка порівняно з 2007 роком. Програма ж має на меті зменшення енергоемності виробництв, скорочення невиробничих втрат паливно-енергетичних ресурсів, оптимізації паливно-енергетичного балансу регіону. Зокрема, у ТОВ «Карпатнафтохім» планується використати нову технологію при виробництві каустичної соди, що дасть можливість щорічно економити 126 млн. кВт. год. електроенергії та 520 тис. гікалорій теплової енергії. Калуська ТЕЦ відновить роботи на вугіллі задля економії природного газу. У ВАТ «Івано-Франківськцемент» запроваджується технологія сушіння вугілля відхідними пічними газами.

Основну увагу в програмі приділено використанню паливно-енергетичних ресурсів у соціальній та бюджетній сферах. З 2008 року в області ведеться моніторинг споживання енергоресурсів, паспортизовано майже 3,5 тис. об'єктів, які фінансуються з обласного та місцевого бюджетів. На основі даних моніторингу визначено найбільш енергозатратні об'єкти і причини неефективного використання енергоресурсів. Тепер на цих об'єктах найперше буде проведено модернізацію котельного обладнання (в т. ч. з переходом на альтернативні види палива), заміну теплових мереж та внутрішніх систем опалення, вікон та дверей на металопластикові та інше.

Реалізація заходів, які становлять Програму енергоефективності області на 2009—2012 роки, дасть змогу, за підрахунками фахівців, щорічно економити 463 тис. тонн умовного палива. Програма стане основною складовою Комплексної програми енергозбереження області на 2009—2020 роки, яку планують розробити до листопада цього року.

Дарина НАЗАРЧУК.

Реабілітація совісті

Центр реабілітації дітей-інвалідів — єдиний в Сумській області спеціалізований заклад — довго залишався поза увагою владних мужів. Роками хворі діти разом з батьками тулилися у старому, не пристосованому для потреб інвалідів, приміщенні.

Сьогодні в Сумській області потребують лікування та реабілітації 3600 дітей-інвалідів. Пройти повноцінний курс можна лише в спеціалізованому закладі — саме таким є Центр соціальної реабілітації дітей-інвалідів, розташований в обласному центрі. Сюди привозять дітей з усіх куточків Сумщини, щороку понад 500 чоловік. Щоправда, в районах до послуг юних пацієнтів працюють спеціалізовані відділення при територіальних центрах соціального обслуговування, але їх можливості досить обмежені.

Центр соціальної реабілітації створено ще 1991 року. Тут перебувають діти, хворі на ДЦП, з ураженнями периферичної нервової системи та легкими формами розумової відсталості, вродженими вадами розвитку нервової і кістково-м'язової системи, ортопедичними та іншими захворюваннями — за роки існування закладу необхідний лікувальний курс тут пройшли понад 10 тисяч юних пацієнтів.

Що включає в себе комплекс реабілітації? Сучасні методики передбачають фізіотерапевтичні процедури, вправи на тренажерах, масаж, водолікування тощо. Максимум уваги фахівці приділяють і підготовці дітей до самостійного життя, опануванню ними навичок самообслуговування. Є в центрі й найнеобхідніше обладнання, тренажери, фізіотерапевтична апаратура. Фахівці закладу намагаються зробити все можливе, щоб їхні маленькі пацієнти за час перебування змінили своє здоров'я, навчилися чогось нового, зрештою, повернулись додому з гарним настроєм. Проте чи відповідає заклад для дітей з особливими потребами своєму призначенню — велике питання.

Розташований центр у будівлі, якій понад 35 років. Обдертий фасад, дах, що протікає, перекошені вікна, які, того й дивись, впадуть на голови перехожим — такий має вигляд споруда зовні. Якщо зайти всередину — картина там не краща. Кімнати, по яких аж

плаче ремонт, насичене, через застарілу систему опалення, холодом та сирістю повітря, не пристосовані для потреб інвалідів побутові приміщення — ось такі умови для дітей, які потребують уваги та захисту з боку держави. Особливо гнітюче враження справляє басейн, який перетворився на склад для старого інвентарю -а проте не треба бути медиком, щоб розуміти значущість плавання для дітей, тим паче інвалідів...

Проблеми з утриманням закладу, за словами його директора Олени Шовкопляс, — від недостатнього фінансування з державного бюджету, коштів якого вистачає хіба на виплати заробітних плат працівникам та найнеобхідніші поточні витрати. З місцевого бюджету центр досі не отримував жодної копійки. На проведення капітального ремонту необхідно не менш як 4 мільйони гривень. Ускладнює ситуацію і той факт, що заклад перебуває у комунальній власності міської, а не обласної ради, хоча курс реабілітації тут проходять діти з усієї області.

Скільки б ще тривала така ситуація, невідомо. Докорінно її змінили відвідини закладу головою Сумської облдержадміністрації Миколою Лавриком. Вражений усім побаченим і почутим, обласний чільник навіть відмовився від урочистого вручення подарунків і передав спортивний інвентар і солодоші дітям «без аплодисментів». І буквально цього самого дня акція зі збору коштів для капітальної реконструкції закладу стартувала.

За даними головного управління праці та соціального захисту населення Сумської облдержадміністрації, завдяки підприємствам, організаціям, просто приватним благодійникам вдалось зібрати понад 400 тисяч гривень, і кошти продовжують надходити. Мільйон гривень виділено з обласного бюджету рішенням останньої сесії обласної ради. Всі ці кошти допоможуть, за словами першого заступника начальника управління Анатолія Боярка, розпочати першу чергу ре-



монтних робіт, для проведення яких вже виготовлено проектно-кошторисну документацію.

Цьогоріч, за всіма прогнозами, програма-мінімум таки буде виконана. А це — капітальний ремонт покрівлі, заміна всіх вікон на металопластикові, облицювання фасаду будівлі енергозберігаючими матеріалами. Друга черга реконструкції передбачає заміну системи опалення, відновлення басейну та інші роботи. Найближчим часом має бути вирішено питання і з передачею Центру реабілітації до комунальної власності обласної

ради, що має поліпшити ситуацію з його подальшим фінансуванням.

Отож справа зрушила з місця і така оперативність, звісно, заслуговує схвалення. От лише не дає спокою думка — а якби не візит високопосадовця, скільки б ще часу довелося дітям та їхнім батькам чекати допомоги на соціальному узбіччі?

Ірина ВЕРТИКОВА,
Владислав ЖМУРКОВ.

На знімку: навіть щоб зробити найпростіші рухи, дітям-інвалідам треба докласти неабияких зусиль.

Фото Володимира КОВАЛЕНКА.

ФАКТ

Нині в Україні потребують лікування та реабілітації 167,5 тисячі дітей-інвалідів. Мережа центрів та відділень соціальної реабілітації налічує близько 500 спеціалізованих закладів, з них понад 200 працюють у структурі Міністерства праці та соціальної політики.

Світильники з кісток іхтіозавра, полотна Рубенса та старовинні інтер'єри — все це тепер можна побачити в Золочівському замку

Після 25 років реставрації у Золочівському замку, що на Львівщині, нарешті відкрито Великий палац. Сьогодні ренесансна споруда вміщує 22 експозиційні зали, у тому числі Тронний, або Європейський зал, у якому представлено 22 герби європейських держав та портрети із зображенням володарів цих країн. Перлинами палацу стали полотна Рубенса, старовинні інтер'єри XVII—XVIII століть, зброя. А ще — світильники, зроблені з кісток іхтіозавра, яким понад 60 мільйонів років.

Замок у місті Золочів зведено на кошти Якуба Собеського у 1634 році. Будували споруду захоплені в полон татари, частину з яких після хрещення залишили в живих і поселили неподалік Золочева, а частину — стратили і поховали біля замку під трьома тополями. Загалом увесь замок, як і Великий палац, — своєрідна ікона страждань народів різних національностей. За радянських часів в ньому було ПТУ, перед тим — тюрма НКВС, а ще раніше — гестапо.

Фашисти стратили тут сотні євреїв і поховали в парку перед замком. НКВС теж знищувало місцеве населення, причому із дивовижним розмахом, навіть зробили рейки на другому поверсі й на них облаштували своєрідну вагонетку, щоб скидати трупи через мур у вапняну яму...

За час свого існування замок бачив різних власників. До 1737 року належав родині Собеських. Після смерті принца Якова на короткий час потрапив у власність до сандомирського воєводи Тарли, від якого перейшов до відомого роду Радзивіллів. Про все це, звісно, розповідають туристам, які приїжджають до замку. Тепер вони будуть милуватися архітектурними особливостями Великого палацу, і, звичайно, дивовижною майстерністю тодішніх будівельників. Палац опалювався печами та камінами, що вражають своєю красою та тепловіддачею. Крім того, він був обладнаний новинкою для тогочасної Польщі — каналізацією. Для більшої части-

ни Європи таке обладнання вважалося проривом у майбутнє.

Герой України, директор Львівської галереї мистецтв Борис Возницький під час урочистостей з нагоди відкриття палацу зазначив:

— Близько 25 років тому Золочівський замок було передано у відання Львівської галереї мистецтв. І ось усі ці роки ми займаємося його відновленням. Отримали замок у поганому стані. Сюди навіть ніхто не хотів йти працювати, але крок за кроком ми його відновлювали. Допомогала нам спочатку українська діаспора з Канади, а пізніше я звернувся до народного депутата Петра Писарчука, і за його сприяння було відновлено другий поверх Великого палацу та його фасад. Маємо надію, що й надалі Петро Писарчук буде підтримувати реставраційну діяльність у Золочівському замку.

Ірина ЄГОРОВА.

Райська галявина Гараздженського лісу

Гараздженський ліс — улюблене місце відпочинку лучан. Від обласного центру сюди навіть прокладено тролейбусну лінію. Теплої пори тут людно, як у міському парку. Щоправда, в лісовому масиві є одне місце, куди вхід не всім дозволений. Це величезна галявина, на якій розташований Волинський лісовий селекційний насадінсвий центр — одне з кращих підприємств подібного профілю Держкомлісу України.



Ідея його створення належить легендарній на Волині людині Дмитру Телішевському. Дмитро Антонович у 1953 році став першим начальником щойно створеного обласного управління лісового господарства й обіймав цю посаду впродовж 33 років. Саме йому належить ідея комплексного використання лісосировинних ресурсів, коли в лісгоспах області перероблялося все починаючи від хвої дерев до їх коріння, а в створених консервних цехах — плоди і ягоди, м'ясо диких звірів. Волинська модель ведення лісового господарства вважалася в тодішньому СРСР зразковою. На такий само високий рівень Дмитро Телішевський прагнув поставити і селекційну справу. Поштовою для цього стала поїздка в складі делегації союзного Міністерства лісового господарства в Польщу. Побачений там в Пясах розсадник сподобався йому. Тож вирішив створити чотири подібних розсадників в області: у Володимир-Волинському, Ківерцівському (поблизу села Гаразда), Ратнівському і Ковельському лісгоспах. Усі вони функціонують і нині. Та найкращий з них — у селі Гаразда. 2004 року на його базі було створено Волинський лісовий селекційний насадінсвий центр. Це державне підприємство чотири рази визначалося кращим у системі Держкомлісу України з вирощування посадкового матеріалу для озеленення.

Микола ЯКИМЕНКО.
Фото автора.

Що ви знаєте про Китай?

Запитання конкурсу, присвяченого 60-річчю від дня створення Китайської Народної Республіки й організованого Посольством Китаю в Україні та телепрограмою «Аудієнція» Першого національного. Конкурс проводиться за інформаційної підтримки газети «Голос України».

- Коли відбулася церемонія створення Центрального Народного Уряду КНР на площі Тяньаньмень?
 - 1 липня 1949 р.
 - 1 серпня 1949 р.
 - 1 жовтня 1949 р.
 - 1 серпня 1950 р.
- Яка загальна площа території Китаю? Яке місце посідає Китай серед країн світу за площею?
 - 9,6 млн., 4 місце
 - 10,6 млн., 3 місце
 - 9,6 млн., 3 місце
 - 8,6 млн., 4 місце
- Китай — це багатонаціональна країна. Скільки національних меншин у Китаї?
 - 55
 - 56
 - 57
 - 58
- Які чотири значні всесвітньо відомі винаходи були зроблені у стародавньому Китаї?
 - папір, книгодрукування, компас, порох
 - папір, книгодрукування, фарфор, шовк
 - чай, фарфор, шовк, феєрверк
 - фарфор, чай, компас, порох
- Річка Хуанхе — річка-мати Китаю, довжина якої становить 5460 км. Яке місце в Китаї за довжиною займає р. Хуанхе?
 - 1
 - 2
 - 3
 - 4
- Яка тварина вважається «державним скарбом» Китаю?
 - ведмідь
 - золота мавпа
 - панда
 - дракон
- Який колір у Китаї вважається щасливим?
 - білий
 - жовтий
 - червоний
 - зелений
- Скільки тисяч років історії нараховує Китай?
 - 2
 - 3
 - 4
 - 5
- Яка з наведених нижче тварин не є зодіакальним знаком народження у Китаї?
 - собака
 - змія
 - свиня
 - кішка
- Який процент орної землі планети знаходиться у Китаї, населення якого становить 22% світового населення?
 - 7%
 - 8%
 - 9%
 - 10%
- Яке місце у світі посідає нині Китай за загальним економічним розвитком?
 - Друге місце
 - Третє місце
 - Четверте місце
 - П'яте місце
- У якому місті проводиться виставка ЕКСПО-2012?
 - Пекін
 - Шанхай
 - Гуанчжоу
 - Гонконг
- Коли Китайська Народна Республіка відновила законний статус в ООН?
 - у жовтні 1971 р.
 - у січні 1972 р.
 - у жовтні 1949 р.
 - у жовтні 1981 р.
- Коли китайський уряд відновив суверенітет Гонконгу?
 - 1 травня 1997 р.
 - 1 червня 1997 р.
 - 1 липня 1997 р.
 - 1 серпня 1997 р.
- Із якою кількістю країн на сьогодні у Китаю встановлені дипломатичні відносини?
 - 121
 - 153
 - 171
 - 185
- Коли був запущений перший китайський штучний супутник?
 - 1970 р.
 - 1971 р.
 - 1975 р.
 - 1980 р.
- 11 грудня 2001 р. Китай офіційно став членом Світової організації торгівлі (СОТ). Яким за ліком членом СОТ став Китай?

- 133
 - 143
 - 153
 - 163
- Як називається перша науково-дослідна станція Китаю на Південному полюсі?
 - Станція «Південний полюс»
 - Станція «Велика китайська стіна»
 - Станція «Чжуншань»
 - Станція «Китай»
- У яких містах Китаю 1980 року були створені перші спеціальні економічні зони?
 - Чжаньцзян, Шеньчжень, Цюаньчжоу, Сямень
 - Фучжоу, Сямень, Гуанчжоу, Чжухай
 - Шеньчжень, Шаньтоу, Чжухай, Сямень
 - Гуанчжоу, Сямень, Чжаньцзян, Шаньтоу
- 15 жовтня 2003 року китайський космонавт Ян Лівей здійснив політ на космічному кораблі «Шеньчжоу-5». Якою країною за ліком із держав, що володіють космічними технологіями пілотованих польотів, став Китай?
 - 2-ю
 - 3-ю
 - 4-ю
 - 5-ю
- Яке з нижченаведених свят не вважається китайським традиційним святом?
 - Міжнародний жіночий день
 - Свято Весни
 - Свято Юаньсяо
 - Свято Сердини Осені
- З якої китайської нації пішло китайське жіноче плаття «цзіпао»?
 - нація хань
 - нація монголів
 - нація уйгур
 - нація маньчжур
- Хто був композитором мелодії гімну КНР?
 - Тянь Хань
 - Не Ер
 - Се Сінхай
 - Лу Сюнь
- Скільки тисяч років історії має Свято Весни?
 - 2 тисячі
 - 3 тисячі
 - 4 тисячі
 - 5 тисяч
- За останні 30 років після проведення політики реформи та відкритості стрімко розвивається китайська економіка. З 1978-го до 2008 р. її приріст щорічно збільшувався на 9,8%. Яким був процент приросту світової економіки у зазначений період?
 - 3%
 - 1,3%
 - 4%
 - 4,1%
- З якого часу Сінцзян вважається невід'ємною частиною Китаю?
 - з періоду династії тан
 - з періоду династії цин
 - з періоду династії північних хань
 - після створення КНР
- З якого міста Китаю починався стародавній «Шовковий шлях»?
 - Пекін
 - Шанхай
 - Гуанчжоу
 - Сіань
- Яка релігія зародилася в Китаї?
 - буддизм
 - даосизм
 - мусульманство
 - християнство
- Як звали китайського космонавта, який вперше здійснив вихід у відкритий космос?
 - Ян Лівей
 - Не Хайшен
 - Чжай Чжиган
 - Лю Бомін
- Скільки золотих медалей та скільки медалей загалом завоював Китай на 29-й Олімпіаді?
 - 36, 100
 - 51, 100
 - 51, 110
 - 36, 110
- Умови конкурсу:

Аби стати учасником конкурсу, надішліть ваші варіанти відповідей на поштову адресу 04119 м. Київ, вул. Мельникова, 42, Перший національний, програма «Аудієнція» або на електронну адресу audience@gmail.com

Відповіді приймаються до 1 вересня 2009 року. Не забудьте вказати своє ім'я, прізвище, місце проживання та контактний телефон.

Серед тих, хто правильно відповів на запитання, шляхом жеребкування буде визначено 10 фіналістів, яких запросять до Посольства Китаю в Україні для проведення другого туру конкурсу, під час якого будуть розіграватися фантастичні призи:

 - безкоштовні авіаквитки на рейс Київ-Пекін-Київ на двох осіб
 - два комп'ютери
 - три телевізори
 - чотири мобільні телефони.

Переможців конкурсу буде оголошено в одній із вересневих програм «Аудієнція».

Фіналісти конкурсу стануть учасниками святкового прийому, організованого Посольством Китаю з нагоди Національного свята.

Контактні телефони:
80630692969; 80507320413.

Чи можна в Україні поєднати практицизм і альтруїзм?

Так намагаються працювати в західному світі, та поки що не у нас...

ТЕОРЕМА БУТТЯ

Всі ми впевнені: впасти і втратити (гроші, роботу, здоров'я) — найлегше! А от піднятися і надолужити — надзвичайно складно. Майже нереально уявити, що вчорашній бомж започатковує бізнес, а ледь видряпавшийся з провалля алкоголік починає когось чогось навчати. А поміж тим у світі, в цивілізованих країнах існують цілі системи і програми, які допомагають стати на ноги людям, котрі на якийсь час зневірилися, втратили впевненість у собі або стали жертвами складних обставин. Як в цьому плані почувається Україна — цей матеріал.

«Оселя» як останній порятунок

Віталік Калінін ремонтував старе крісло. Робив це не так вправно, як із старанням, і було зрозуміло, що фах він опанує швидко.

— А у мене немає іншого виходу, — каже він, не припиняючи забивати цвяха, — треба працювати, треба виробляти паспорт, треба десь жити, і взагалі... спробувати обернути свою долю до радіснішого боку.

Цей хлопець, справді, як на 20 років свого земного буття, надивився і пережив аж забагато — виховувався з бабцею, яка померла і не встигла його прописати. Опинився в інтернаті, а як закінчив його, не маючи житла і роботи, швидко потрапив до тюрми. Повертатися туди сьогодні не хоче, тому і прийшов до «Оселі». Хоча і сюди у Віталіка, як і у всіх інших мешканців спільноти, була складна дорога, — у кого після тюрми, у кого з важкою формою алкоголізму (а часто одного і другого разом). Всі ці люди намагалися спочатку самотужки видряпатися із провалля, куди їх дедалі більше затягувало життя, і не могли... І якби не «Спільнота взаємодопомоги «Оселя» — неприбуткова громадська організація, не відомо, де були б тепер, і чи були живі взагалі...

Можна зав'язати годинну бесіду із кожним, хто живе у цьому скромному будиночку у Винниках, що поблизу Львова, і написати цілий роман, в якому буде все — і несправедливість долі, і людська жорстокість, і втечі, і бійки, і хвороби, і ночівлі просто неба взимку. Однак буде і безмежна вдячність долі за те, що скерувала їх сюди. Зрештою, якщо хочеш знайти «Оселя», то у Винниках дорого до неї покаже кожен. Люди так і кажуть: «Ось тут живуть бомжі, а тут в майстерні вони працюють, а тут їхній магазин». «А ось іде Олеся Саноцька». І в голосі буде повага, і ще щось, що не одразу зрозумієш. Можливо, складне почуття до молододі жінки, яка не захотіла жити, як живе більшість — лише для себе. Не порушувати 10 заповідей Божих — це ще зрозуміло. Можна і «десятину» віддавати, і все-таки йти по іншій стороні вулиці. А щоб повністю прислухуватися себе «вбогим та сірим»? Для цього потрібно мати особливу конституцію душі.

На щастя, ще не перевелися в Україні особи, що обернули своє обличчя, і навіть більше — пов'язали свої долі з людьми, які опинилися через різні обставини на маргінесі суспільства. Дуже часто це — бездомні, які вийшли з місць позбавлення волі, або алкоголіки чи наркомани, які втралили житло через свою дурість чи чужу підступність. І для них багатьох настає час, коли вони хочуть повернутися до нормального життя. Хто протягне їм руку підтримки? У них немає іншого виходу, як об'єднуватися і спробувати вижити разом, розпочинаючи працювати, створюючи якийсь, часом смішний, як на «крутеликів», бізнес. І ось тут їм дуже потрібні такі, як Олеся Саноцька. І це сьогодні вже вона — бажана людина в міській Ратуші, її запрошують на конференції і її дитя — спільнота «Оселя» — стає предметом вивчення психологів, соціологів і навіть економістів. Були й інші часи, коли не вистачало на хліб для людей, якими Олеся почала опікуватися. Вони і нині не жирують, м'ясо — рідкісне явище на їхньому столі, однак вже і не голодують. Мало того, вони не захотіли бути лише утриманнями більш успішної частини суспільства. А прагнуть і самі піднятися на щабель вище. Спочатку будували скромне приміщення. Потім забажали влаштувати майстерню з ремонту старих меблів, відкрили крамницю — щось на зразок меблевого секонд-хенду. Досвід позичили в сусідній Польщі, де вже давно такі спільноти частково заробляють на себе, а головне, працюючи, лікують свою психіку і змінюють соціальні орієнтири.

Сьогодні можна набрати номер телефону «Оселі» і до вас приїде машина, щоб забрати старі меблі, які ви не знаєте, куди подіти. В

майстерні меблі підремонтують і продадуть за досить помірні ціни потребуючим.

Можна сказати, що люди налагодили такий-сякий малий бізнес, і він, як і будь-який інший, має оподатковуватися. А можна розцінити це якимось інакше — як зменшення соціального навантаження на державу, і податки брати символічні. До речі, в західному світі для облаштування буття таких людей витрачаються чималі кошти. А якщо вже вчорашні безпритульні висловлюють бажання жити нормальним життям і працювати — їм нададуть усіляку підтримку. Мені пошастало спілкуватися із голландцями, які за нашими мірками колись були бомжами, а сьогодні, утворивши громадську організацію, мешкають в просторому будинку, налагодили невеличке виробництво і мають численні підлітки, які завжди надаються так званим соціальним підприємствам.

Голландці приїхали в «Оселю» поділитися досвідом і викликали у мене особисто справжнє подивування, бо справляли враження осіб, надзвичайно задоволених життям. Вони, шойно заграла музика, могли вийти в коло танцювати чи підключитися до співу, голосно сміялися, жартували. І все — без жодних комплексів.

Наші, м'яко кажучи, мали дещо інакший вигляд. До цієї «інакшості» їх кидали умови деякої невизначеності, коли живеш за принципом «заради Христа святого». Кине суспільство якусь кістку — будеш ситий, ні — ляжеш спати голодний. Виб'є Олеся якийсь грант — можна якийсь час не хвилюватися. Поки дивиться податкова «примруживши очі» на діяльність «Оселі», доти й існує майстерня. А чому мають люди, які не крадуть, не обманюють, а намагаються на рівні ноги стати, викручуватися постійно — нікому не відомо.

СВІТОВИЙ ДОСВІД

Вже чимало років цілі інститути працюють над тим, як краще керувати такою діяльністю, як оподатковувати підприємства із статусом соціальних, як стимулювати людей, які там працюють? Гарвард, Стенфорд, Оксфорд, Чиказький університет досліджують що нову парадигму бізнесу, що прагне поєднати в собі комерцію та ідею. Прочому ідею значною мірою альтруїстичну. І якщо хтось впевнений, що із наступом економічної кризи ця діяльність у світі згортається, то помиляється. В Інтернеті можна довідатися про конференції на тему соціальної економіки і соціального підприємництва, що відбуваються то в одній, то в іншій країні світу, до того ж за підтримки членів Єврокомісії та Європейського соціально-економічного комітету (EESC).

Щоб зменшити податкове навантаження, кожен покупець просто дає (вписує в спеціальний журнал) свій благочинний внесок і забирє стіл чи шафу. Зрештою, він може нічого не дати, і все-таки забрати річ — і зупинити його ніхто не має права. Бо благодійність в такому разі просто не відбулася...

Однак «Оселя» платить чимало за використання приміщень для майстерні та магазину. Ці гроші потрібно десь заробити. І люди працюють, до того ж хто досить інтенсивно, а хто і спустивши рукави. Треба визнати, що привичайтис до роботи вчорашнім бездомним, які вже втратили звичку до цілеспрямованої, нехай і вмотивованої праці, не так-то і просто. На це потрібен час, терпіння, підтримка людей, котрі поруч. І питати з такого підприємства «за усією суворістю законів» неможливо.

Не утопія, а реальність дня сьогоднішнього

— Ми хочемо подолати не тільки безпритульність, — каже Олеся. — Це — вузьке означення проблеми. «Оселя» має на меті надавати допомогу в пошуках сенсу життя людям, які з різних причин опинилися в біді, а також (і це нашоє надзавдання) — пропагувати в Україні ідею солідарності й взаємодопомоги.

Тут, до речі, можна пригадати Платона, який мріяв про щось подібне. Чи Руссо або Кампанеллу з його «Містом Сонця» і... іронічно поспіхнутися. А можна навести цілком конкретні цифри: на соціальних підприєм-



ствах, за даними Комісії Євросоюзу, в 2000 році було зайнято 8590000 осіб, що становило 6,45 відсотка робочої сили ЄС. Згідно з прогнозами, у найближчий час ця цифра зросте до 10 відсотків. Тільки у Франції на таких підприємствах працює понад мільйон осіб. В Україні таке поняття, як соціальне підприємство взагалі не існує. Не те що пільг стосовно нього. А дарма. Наші можновладці зазвичай погано знають історію, я вже не кажу про теорії розвитку держав. Не вдаватимемося у наукові дебати, нагадаємо лише Платона, який попереджував: «На бунт наражаються держави, які допускають різницю доходів між найзаможнішими і найбіднішими своїми громадянами більшу, ніж в чотири рази». У нас ця різниця становить 1: 13-14, за офіційними даними, а за неофіційними — від 1: 34 до 1:100. Тобто ми вже давно «наражаємось», лише народ маємо надзвичайно терплячий.

А ще часто кричимо, що знаходимося у центрі Європи, що наші культурні досягнення є визначними. Хоча при цьому нерідко перебуваємо дуже далеко від загальносвітових тенденцій. І навіть не приглядаємось до них.

Мені можуть закинути, що говорити сьогодні в Україні про альтруїзм — не на часі. Криза ще не завершилася. Вона продовжує бити по бідних і багатих. Однак саме зараз нам час замислитися над орієнтирами, адже світова спільнота дедалі активніше називає кризу результатом спотвореної економічної діяльності, позбавленої людських вимірів. Тобто економіка не слугувала реальним потребам людини, а була націлена на прибутки, що мали просто маніакальний характер. І буде дуже шкода, якщо ми знову опинимося в хвості — західні країни вийдуть із кризи розумнішими. Ми ж, мало того, що біднішими, та ще й без відповідних висновків.

Приміром таких: осіб зі складною долею з категорії повних утриманців треба намагатися переводити в категорію самодостатніших і незалежніших людей. Тобто створювати соціальні підприємства з відповідним статусом і певним ставленням до них благополучної частини суспільства.

На темі «ставлення до них суспільства» треба зупинитися окремо. Нещодавно «Оселя» попросила виділити додатково для неї землю, щоб розширити господарські приміщення. (Організація для чого залучила кошти Міжнародного руху Емаус.) На основі розробленої проектно-кошторисної документації виконавчий комітет Винниківської міської ради спочатку 28 квітня надав дозвіл, але менш як через місяць передумав. І довелося залучити більш як 40 громадських організацій України, що мають чималі авторитет, щоб землю для «Оселі» відвоювати. Хоча війна ще не закінчена, у Винниках живуть люди (щоправда, на щастя, не так вже й багато), які час від часу можуть собі дозволити ходити з пакетами: не допустимо бомжів на наші вулиці!

Тобто існує проблема неприйняття таких людей. Утворилася ніби кругова порука, коли не лише пенсіонер, який живе на тисячу гривень, прагне закрити на бездомних чи хворих очі, а й нагорі — депутати Верховної Ради, які мають дещо інші прибутки і дещо вищі повноваження, чинять так само. Можливо, тому, що бізнес у нас ще не доріс до соціальної відповідальності. А можливо, ми просто не вміємо рахувати, скільки можна коштів зекономити, якщо люди, які, отримавши можливість заробляти легально, не сядуть знову в тюрму? (І їх там треба буде ут-

римувати.) Якщо випускники шкіл-інтернатів чи сироти під опікою перестарілих бабусь не підуть красти від безвиході, а влаштуються працювати на соціальне підприємство, і з цього підгрунтя ростимуть. Хочуть працювати і алкоголіки, які болісними зусиллями прагнуть виплисти до «сухого» берега. Сомотні багатодітні матері і ще інші категорії, яким не так просто жити в цьому світі.

Та ні, точить нутро «здорової частини суспільства» внутрішній хробак: а якщо цими пільгами користуватимуться недобросовісні громадяни? А якщо щось піде не так?.. (У всьому світі — так, а у нас — не так.) І тому «Оселя» і всі інші 50 подібних організацій України надлюдськими зусиллями просуваються вперед.

Таким, як Гнат, у нас непросто...

З величезною пересторогою, а якщо чесно, мало не вороже ставилися і до Ігоря Гната, теж львів'янина, який у 93-му спочатку створив фонд допомоги людям, які вийшли з місць позбавлення волі, а потім за декілька кілометрів від Бродів у лісі утворив ціле самодостатнє поселення, можна сказати цілу структуру, яка допомагає людям із складною долею спочатку вижити, а потім міцно вирюлювати на дорогах життя. Там мешкають, працюють, навіть отримують професію, й пару собі знаходять, чоловіки та жінки, до яких більшість частини суспільства (якщо не практично всім) немає жодного діла. Пам'ятаю, колись Ігор (вчилася у школі з його дружиною — знаю це достеменно) останні закрутки з підвалу виносив, щоб «урізноманітнити» стіл своїх підопічних. Зараз вже того нема — щось на зразок своєї фермочки побудували, стolarну, авторемонтну майстерню. І ще розширитися могли б, бізнес розкручувати (це скільки б можна було людей з вулиць забрати!), та бояться — надто багато перепон. І все-таки на донці душі своєї мріє Гнат зі своєю командою вибудувати притулок для перестарілих колишніх ув'язнених — щоб було, де їм доживати. А то буває, такі люди помирають просто на вулиці. До речі, про Гната навіть створили кілька документальних фільмів. Щоправда, більше про іншу сферу його діяльності — про те, як повертають разом з братом додому дівчат, що потрапили в різних країнах у сексуальне рабство. Так от, Ігор таким чином заробляє, а потім — витрачає на свою Бродівську спільноту. То теплий одаг потрібно купити, то не стає грошей розплатитися за світло...

І випливає запитання: чого такі люди мають та складно існуюти, якщо масу зусиль віддають для суспільного блага? Нам всім варто над цим замислитися і, можливо, тоді зсунеться, нарешті, камінь з мертвої точки. І справа не лише в податках, спеціальному статусі, припалому пилон законопроекті, а у загальному суспільному диханні.

Замість висновку

Рік тому в Львові пройшов перший на теренах якого відбулася і перша в Україні міжнародна конференція з питань соціального підприємництва. Представники 50 громадських організацій намагалися поділитися досягненнями і означити перспективи, ознайомитися з польським та угорським досвідом, вислуги законодавчу базу, що діє в європейських країнах. Тоді їм здавалося, що завтра-післязавтра щось подібне буде і у нас. Чи їм тільки здавалося?..

Ірина ЄГОРОВА.

На знімку: колишні безпритульні за роботою.

Фото з архіву ГО «Оселя».

Постановою господарського суду м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-Б) від 30.07.2009 у справі № 24/286-6 Державне підприємство «Київський завод по технічному обслуговуванню та ремонту обчислювальної техніки» (03150, м. Київ, вул. Червоноармійська, 63-Б, код ЄДРПОУ 14300556) визнано банкрутом та відносно нього відкрито ліквідаційну процедуру, направлену на виявлення активів підприємства, необхідних для погашення боргу. Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого — Нестеренка Сергія Сергійовича (ліцензія АБ № 271546 від 10.11.2005 року, 07400, Київська область, м. Бровари, вул. Гагаріна, 27, кв. 193, ідентифікаційний номер 27897005491).

Письмові заяви кредиторів направляти до Господарського суду м. Києва та ліквідатору впродовж тридцяти днів від дня опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду Київської області від 28.07.2009 р., номер справи № Б3/201-09 ПП «Літл», адреса: 08130, Київська область, Києво-Святошинський район, с. Петропавлівська Борщагівка, вул. Велика Кільцева, 2-а, код ЄДРПОУ 32684103, визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором ПП «Літл» призначено ініціюючого кредитора ТОВ «ПРЕМ'ЄР-ЛІГА». Заявки від кредиторів приймаються протягом одного місяця з дня публікації оголошення. Поштова адреса для заявок кредиторів: 04074, м. Київ, вул. Я. Івашкевича, 6-8а (юр. відділ).

Постановою Господарського суду Автономної Республіки Крим (95000, м. Сімферополь, вул. Р. Люксембург/Річна, 29/11) від 28.05.2009 р. по справі № 2-27/4689-2008 ТОВ «КОРСЬ» (98607, м. Ялта, вул. Тімірязева, 10, ЄДРПОУ 24023891) визнано банкрутом, відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Куц Ігоря Ярославовича, ліцензія АВ № 307457 від 07.05.2007 р., (95494, м. Сімферополь, с. Комсомольське, вул. Совєтська, 10, кв. 69).

До відома громадськості
ТзОВ «Галнафто-Інвест», що знаходиться за адресою: м. Львів, п-т. Свободи, 26 (тел./факс 8 (0322) 40 34 49) подав до Національної комісії регулювання електроенергетики заяву про видачу ліцензії на постачання природного газу за нерегульованим тарифом, за місцем здійснення заявленої діяльності території України.

Постановою господарського суду Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4) від 06.08.2009 р. у справі №21/151/08-16/280/08 ТОВ АВП «Інтерсоюз» (код ЄДРПОУ 03749508) визнано банкрутом, відкрито ліквідаційну процедуру, ліквідатором призначено Лясковець О. В. (69006, м. Запоріжжя, а/с 3398, тел. 8 (050) 341-68-50).

Постановою господарського суду Луганської області від 17.07.2009 р. № 22/246 визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура дочірнього підприємства «Монтажно-прохідницьке управління «СПЕЦПРОМТЕХНІКА» товариства з обмеженою відповідальністю «Виробничо-комерційна фірма «РЕМО», КОД ЄДРПОУ 33211641, р/р 26007959676823, МФО 304966 в філії ЗАТ «Перший Український Міжнародний банк», юридична адреса: 94800, м. Свердловськ Луганської області, вул. Інтернаціональна, буд. 8. Ліквідатором боржника призначений голова ліквідаційної комісії Кулик Віктор Вікторович, ідентифікаційний код 2013902918, 91051, м. Луганськ, кв. Жукова, 4/27, тел. 53-21-21. Претензії приймаються протягом місяця від дня публікації оголошення за адресою ліквідатора.

Господарський суд Одеської області (65119, м. Одеса, пр. Шевченка, 29) Ухвалою від «18» лютого 2009 р. по справі № 32/283-07-8944 визнав банкрутом СТОВ «Вектор», в зв'язку з чим відкрито ліквідаційну процедуру згідно ст. ст. 22-25 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом». Реквізити підприємства: код ЄДРПОУ 00453820, юридична адреса: Одеська обл., Кодимський район, с. Баштанків. Ліквідатором банкрута призначено Новикова Юрія Петровича (ліцензія серії АВ № 347264 від 24 жовтня 2007 р.), адреса: 65026, м. Одеса, пров. Чайковського, б. 18, кв. 5.

Баланс за 2 квартал 2009 року 337933 БАТ "КБ "Володимирський" (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	
1	2	3	4	
1	АКТИВИ			
1	Грошові кошти та їх еквіваленти	22663	9013	
2	Торгові цінні папери	4083	4396	
3	Кошти в інших банках, у тому числі:		64227	
3.1	В іноземній валюті	10617	18480	
4	Резерви під знецінення коштів в інших банках	(123)	(220)	
4.1	Резерви у відсотках до активу	1	0	
5	Кредити та заборгованість клієнтів, у тому числі:	369977	362311	
5.1	Кредити та заборгованість юридичних осіб, у тому числі:		159877	
5.1.1	В іноземній валюті	313312	5013	
5.2	Кредити та заборгованість фізичних осіб, у тому числі:	56665	202433	
5.2.1	В іноземній валюті	39985	102528	
6	Резерви під знецінення кредитів	(37446)	(32933)	
6.1	Резерви у відсотках до активу	10	9	
7	Дебіторська заборгованість щодо поточного податку на прибуток	6	6	
8	Відстрочений податковий актив	137	137	
9	Основні засоби та нематеріальні активи	10966	35825	
10	Інші фінансові активи	1179	2947	
11	Резерви під інші фінансові активи	(125)	(79)	
11.1	Резерви у відсотках до активу	11	3	
12	Інші активи	364	292	
13	Резерви під інші активи	(14)	0	
13.1	Резерви у відсотках до активу	4	0	
13.2	Усього активів, у тому числі:	382284	445922	
13.3	В іноземній валюті	107759	117301	
14	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
14	Кошти банків, у тому числі:	9314	196643	
14.1	В іноземній валюті	0	65880	
15	Кошти юридичних осіб, у тому числі:	111643	35756	
15.1	В іноземній валюті	4117	2543	
15.2	Кошти юридичних осіб на вимогу, у тому числі:	33117	20971	
15.2.1	В іноземній валюті	3312	471	
16	Кошти фізичних осіб, у тому числі:	164255	123425	
16.1	В іноземній валюті	77784	41808	
16.2	Кошти фізичних осіб на вимогу, у тому числі:	42830	7395	
16.2.1	В іноземній валюті	20831	549	
17	Зобов'язання щодо поточного податку на прибуток	3725	70	
18	Відстрочений податок зобов'язання	899	4501	
19	Резерви за зобов'язаннями	534	129	
20	Інші фінансові зобов'язання	2309	66	
21	Інші зобов'язання	6224	332	
22	Субординований борг	25812	25150	
23	Усього зобов'язань, у тому числі:	324715	386072	
23.1	В іноземній валюті	89688	117936	
24	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
24	Статутний капітал	35860	35860	
25	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	10486	8454	
26	Резерви переоцінки необоротних активів, у тому числі:	2697	13504	
26.1	Резерви переоцінки нерухомості	2697	10331	
27	Прибуток/Збиток минулих років	10902	0	
28	Прибуток/Збиток поточного року	(2376)	2032	
29	Усього власного капіталу	57569	59850	
30	Усього пасивів	382284	445922	

Голова Правління
Головний бухгалтер

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 2 квартал 2009 року 337933 БАТ "КБ "Володимирський" (тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності ("±")
1	2	3	4	5
1	Гарантії, що надані зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	2106	2385	(279)
2	Надана застава	11270	18961	(7691)
3		9357	357811	(348454)

Голова Правління
Головний бухгалтер



ВОЛОДИМИРСЬКИЙ
КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК

Фінансовий звіт

БАТ «КБ «Володимирський»

За 2 квартал 2009 року

м. Суми, пл. Незалежності, 10, тел.: (0542) 675 120

МФО 337933

Ліцензія НБУ №199 від 22.08.2008 р.

Усі види банківських послуг

Звіт про фінансові результати за 2 квартал 2009 року 337933 БАТ "КБ "Володимирський" (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату квартал		
		поточного року	попереднього фінансового року	
1	2	3	4	
1	Чистий процентний дохід/ (Чисті процентні витрати)	12167	10980	
1.1	Процентні доходи	33977	25415	
1.2	Процентні витрати	(21810)	(14435)	
2	Чистий комісійний дохід/ (Чисті комісійні витрати)	1437	2515	
2.1	Комісійні доходи	2205	2692	
2.2	Комісійні витрати	(768)	(177)	
3	Результат від торгових операцій з цінними паперами в торговому портфелі банку	(307)	1654	
4	Результат від торгівлі іноземною валютою	(1655)	2253	
5	Результат від переоцінки іноземної валюти	0	0	
5	Резерви під заборгованість за кредитами	(4472)	(6825)	
6	Резерви за зобов'язаннями	(405)	680	
7	Інші операційні доходи	721	25	
8	Адміністративні та інші операційні витрати	(9652)	(9439)	
9	Прибуток/(Збиток) до оподаткування	(2166)	1843	
10	Витрати на податок на прибуток	(210)	(180)	
11	Прибуток/(Збиток) після оподаткування	(2376)	1663	
12	Чистий прибуток/(збиток) банку	(2376)	1663	

Голова Правління
Головний бухгалтер

Рибов О.А.
Чернявська О.А.

337933 БАТ "КБ "Володимирський" (тис. грн.)			
Рядок	Найменування рядка	На звітну дату 3	Нормативні показники 4
1	Регулятивний капітал банку (тис. грн.)	68176	66775*
2	Адекватність регулятивного капіталу (%)	19.03	Не менше 10%
3	Співвідношення регулятивного капіталу до сукупних активів (%)	16.08	Не менше 9%
4	Поточна ліквідність (%)	68.94	Не менше 40%
5	Максимальний розмір кредитного ризику на одного контрагента (%)	24.93	Не більше 25%
6	Великі кредитні ризики (%)	360.20	Не більше 800%
7	Максимальний розмір кредитів, гарантій та поручительств, наданих одному інсайдеру (%)	0.37	Не більше 5%
8	Максимальний сукупний розмір кредитів, гарантій та поручительств, наданих інсайдерам (%)	0.37	Не більше 30%
9	Рентабельність активів (%)	-1.20	x
10	Кредитні операції, що класифіковані як "стандартні" (тис. грн.)	56285	x
10.1	Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)	384	x
11	Кредитні операції, що класифіковані як "під контролем" (тис. грн.)	198341	x
11.1	Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)	1484	x
12	Кредитні операції, що класифіковані як "субстандартні" (тис. грн.)	89953	x
12.1	Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)	8528	x
13	Кредитні операції, що класифіковані як "сумнівні" (тис. грн.)	7282	x
13.1	Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)	3263	x
14	Кредитні операції, що класифіковані як "безнадійні" (тис. грн.)	22459	x
14.1	Сформований резерв за такими операціями (тис. грн.)	22444	x
* нормативний показник на 01.07.2009 року			

Голова Правління
Головний бухгалтер

Рибов О.А.
Чернявська О.А.

Ухвалою Господарського суду Сумської області (40011, м. Суми, пр-т Т. Г. Шевченка, 18/1) від 30.06.2009 року порушено провадження у справі № 7/134-09 про визнання боржника Відкрите акціонерне товариство «Буринський цукровий завод» (41700, Сумська область, м. Буринь, вул. Лікарняна, 4; ідентифікаційний код: 00372931; поточний рахунок № 26005313649001 в СФ БАТ «Володимирський», МФО 337836) банкрутом, введено процедуру розпорядження майном боржника, призначено розпорядником майна боржника арбітражного керуючого Іваненко Наталію Олександрівну (ліцензія серії АВ № 158304, видана 19.10.2006 року). Заяви кредиторів та санаторів приймаються протягом тридцяти днів з дня виходу оголошення.

Господарським судом Закарпатської області (88000, м. Ужгород, вул. Кошубинського, 2 А) ухвалою від 28 липня 2009 року порушено справу № 6/74 про банкрутство Агроторгового підприємства радгосп-завод «Мукачівський» (89600, м. Мукачів, вул. Духновича, 89, код за ЄДРПОУ—00413794, р/р 25607301696 БАТ «Держосадбанк», МФО 312356). Розпорядником майна призначено Бактина Віталійовича (ліцензія серія АБ № 271634 від 29.12.2005 р., 88000, м. Ужгород, пл. Свободи, 50/77). Заяви кредиторів приймаються протягом 30 днів від публікації оголошення.

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор Костянтинівського ДП «Завод Автоскло ім. К. Т. Бондарева», повідомляють про проведення аукціону з продажу активів. На аукціон виставляються активи ДП «Завод Автоскло ім. К. Т. Бондарева», які знаходяться за адресою: м. Костянтинівка, вул. Шмідта, 20 зі зниженням початкової ціни продажу на 30% від попередньої ціни: 1. Приміщення газорозподільчої станції під демонтаж, початкова ціна продажу - 21478,72грн. у т. ч. ПДВ, гарантійний внесок - 2147,87грн. 2. Димова труба під демонтаж, початкова ціна продажу - 3780,00грн. у т. р. ПДВ, гарантійний внесок - 378,00грн. 3. Фіксованими умовами аукціону можна ознайомитись у організатора аукціону. Гарантійний внесок у розмірі 10% від початкової ціни реалізованого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників аукціону - 17,00 грн. перераховуються на р/р. 260077397 в ДОД БАТ «Райффайзен Банк Аваль» м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі в аукціоні необхідно надати письмову заяву організатору торгів - ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій обл. за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Строк надання заяв 27 календарних днів із дня публікації у газеті до 13.00 год. 09 вересня 2009р. включно. Аукціон відбудеться після 30 календарних днів із дня публікації інформації 14 вересня 2009р. об 11.00 на ТБ «Донецька універсальна товарна біржа» за адресою: м. Донецьк, бульв. Шевченко, 31. Переможець аукціону на підставі затвердженого протоколу аукціону укладає договір купівлі-продажу з ліквідатором Костянтинівського ДП «Завод Автоскло ім. К. Т. Бондарева». Довідки за телефонами: 304-37-21, 304-77-83.

Арбітражний керуючий Пилипенко С. В. (ліцензія № 158473) повідомляє про визнання боржника ТОВ «Науково-виробнича фірма «Азовфармоборудование» м. Маріуполь (87500, Донецька обл., м. Маріуполь, вул. Митрополитська, буд. 51, ідентифікаційний код 24159107) банкрутом і відкриття ліквідаційної процедури (Постанова Господарського суду Донецької області від 21.07.2009 р., Справа № 5/1Б).

Дійсним повідомляю вам, що реалізація майнових активів підприємства ТОВ «Науково-виробнича фірма «Азовфармоборудование» м. Маріуполь (87500, Донецька обл., м. Маріуполь, вул. Митрополитська, буд. 51, ідентифікаційний код 24159107) не проводилась.

Господарський суд Київської області (01032, м. Київ, вул. Комінтерну, 16) постановою від 15.07.2009 р. по справі № Б3/167-09 визнав банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру Комунального господарського підприємства «Шпитьки» (08122, Київська область, Києво-Святошинський район, с. Шпитьки, вул. Леніна, 7, рах. 26009405013571 в Вишневому відділенні Київської обласної філії АКБ «Укросоцбанк», МФО 321013). Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Щербаня О. М., ліцензія АБ № 271582 від 30.11.2005 р., поштова адреса: 01030, м. Київ, а/с 157.

Господарський суд Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1а) 04.08.2009 р. по справі № Б24/83-09 постановив визнати банкрутом товариство з обмеженою відповідальністю «Агроінкам» (51220, Дніпропетровська обл., Новомосковський р-н, м. Перешепине, вул. Ватутіна, 11; п/р 26009060057451 в ЗАТ КБ «ПриватБанк», МФО 305299, код ЄДРПОУ 33309241) і відкрити ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначений арбітражний керуючий Родь Андрій Олександрович, ліцензія АВ № 158415. Поштова адреса: 49027, м. Дніпропетровськ, а/с 1833. Тел.: (050) 3625639.

Ухвалою господарського суду Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1а) від 24.07.09 р. порушено провадження у справі № Б24/276-09 про банкрутство Акціонерного товариства відкритого типу «Макіївський універмаг» (49112, м. Дніпропетровськ, вул. Електрична, 34, ЄДРПОУ 01558649). Постановою господарського суду Дніпропетровської області від 04.08.2009 р. у справі № Б24/276-09 визнано банкрутом АТВТ «Макіївський універмаг». Ліквідатором призначено Шистопала Петра Миколайовича (ІПН 2908619115, м. Дніпропетровськ, вул. Свердлова, 30/32, кв.26). Заяви кредиторів приймаються за адресою: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Свердлова, 30/32, кв. 26.



13 серпня в Україні місцями короткочасний дощ. Вітер південно-східний, південно-західний, 5—10 м/с. Температура вночі 10—15, удень 20—25 градусів. У південних областях і на Закарпатті вночі 15—18, удень 26—29 градусів.

Турнірна хроніка

Теніс. Цинциннаті (США). Жіночий турнір. Відкриті корти, покриття — хард. Призовий фонд — 2 мільйони доларів. Перший раунд. Олена Бондаренко (Україна) — Надія Петрова (Росія). 6:2, 6:3.

Бокс. Чемпіон світу за версією WBC Віталій Кличко підтвердив бій із Крісом Арреолою, який має відбутися в лос-анджелеському Стейплз Сентер 26 вересня.

— Я щасливий повернутися до Лос-Анджелеса, — розповів Кличко-старший. — У великій битві 2003 року проти Леннокса Льюїса стався мій міжнародний прорив і за рік я вже став чемпіоном WBC у бою проти Коррі Сандерса.

На думку Віталія, Кріс Арреола — один із найсильніших опонентів. «Він молодий, непереможний, впевнений в собі і володіє покаутуючим ударом. Недооцінювати суперника не збираюся. Але навіть не сумніваюся, що збережу титул», — пообіцяв наш суперчемпіон.

Баскетбол. Додатковий турнір за право залишитися у дивізіоні «А» європейської зони. 3-й тур. 11 серпня. Угорщина — Естонія. 75:64. Чехія — Україна. 71:64. Турнірне становище: 1. Угорщина — 5 очок (3 матчі). 2. Чехія — 5 (3). 3. Україна — 4 (3). Естонія — 4 (3). Наступний матч українська команда зіграє вдома проти Угорщини.

Художня гімнастика. 14-16 серпня Київський Палац спорту прийматиме спортовок з 29 країн, котрі змагатимуться за Кубок світу. Ось уже втретє столиці України доручено проводити турнір такого рівня. Цей етап стане останнім контрольним стартом перед чемпіонатом світу, котрий з 6 по 13 вересня відбудуватиметься в японському місті Міе.

У Києві «художниці» вестимуть боротьбу як в індивідуальних, так і в групових вправах. Окремо відбудеться турнір юніорок, котрий стане своєрідним показовим виступом перед київською публікою за рік до І юнацьких Олімпійських ігор-2010.

Організатори змагань обіцяють продемонструвати яскраве і незабутнє шоу під час урочистої церемонії відкриття, де нові показові номери продемонструють вихованки «Школи Дерюгіних».

Біатлон. Антидопінгова комісія IBU, розглянувши справи російських біатлоністів Катерини Юрьєвої, Альбіни Ахатової і Дмитра Ярошенка, прийняла рішення дискваліфікувати їх на два роки, повідомляє офіційний сайт міжнародного союзу біатлоністів (IBU). Термін дискваліфікації Юрьєвої розпочинається 4 грудня 2008 року, Ахатової — 5 грудня 2008 року, Ярошенка — 3 грудня 2008 року. Спортсмени мають право опротестувати рішення в арбітражному суді IBU.

Сторінку підготував
Віктор БРАНИЦЬКИЙ.



Футбол. VII міжнародний турнір пам'яті Валерія Лобановського. Учасники — молодіжні збірні (U-21). Півфінали. 11 серпня.

Німеччина — Туреччина. 1:3. Київ. Стадіон імені Валерія Лобановського.

Україна — Іран. 2:1. Голи: Зозуля, 30, Лисенко, 83 — Гайсафі, 38 (п).

Україна: Бойко, Фартушняк (Микицей, 56), Ракицький (Матвеев, 64), Курилов, Селін (Родина, 72), Морозюк (Пашаєв, 56), Голодюк, Коноплянка (Федорчук, 64), Ярмоленко (Лисенко, 56), Зозуля (Чеснаков, 64), Васін (Касьян, 72). **Тренер** — Павло Яковенко.

Іран: Салегаліладж, Галілзатен, Ширванд (Алясгар, 6), Кар, Талабег, Гайсафі, Гапп, Рагмамі, Дагагел, Ансаріфард, Мусаві.

Арбітр — Маркус Шмідт (Німеччина).

Бородянка. Стадіон «Борекс».

На цю зустріч у складі господарів, як і обіцяв напередодні їхній наставник, вийшли здебільшого футболісти, котрі мають не надто багато ігрової практики у матчах Прем'єр-ліги. Однак вони були підсилені й цілою групою регулярних учасників поєдинків елітного дивізіону. Варта особливої уваги кількість гравців стартового складу, які зазвичай більше



орієнтовані на атаку. Їх виявилось одразу п'ятеро: Андрій Ярмоленко, Микола Морозюк, Євген Коноплянка, Роман Зозуля і Денис Васін. Та й номінальний опорний півзахисник Олег Голодюк у «Карпатах» теж зазвичай діє ближче до нападу.

Однак така кількість «багнетів» не забезпечила українцям суттєвої переваги над суперниками. Гострих моментів біля воріт іранців було обмаль. Утім, і за такої ситуації синьожовті все-таки відкрили рахунок. Морозюк з правого флангу зробив фірмовий навес, Ярмоленко пе-

ревів м'яча на Зозулю, а той з півметра пробив у порожні ворота.

Та не минуло й десяти хвилин, як господарі у своєму карному майданчику порушили правила проти Егсана Гайсафі. Сам постраждалий реалізував пенальті. Після цього господарі, як то кажуть, з натугою налагоджували командну гру. Зро-

бити це важко, коли на полі експериментальний склад.

Долю матчу мав вирішити той, хто вдаліше виконе стандарти. Перемога до українців прийшла завдяки саме чіткому розіграшу штрафного. Удар Володимира Лисенка і рикошет дезорієнтували воротаря іранців. Надалі господарі не дали суперникам жодного шансу врятуватися. Натомість мали ще кілька моментів забити. Але активному Лисенку не поталанило.

Отже, учора на стадіоні «Динамо» відбувся фінал: Україна — Туреччина. Матч завершився, коли це число газети вже було підписано до друку. Тому розповідь про вирішальний поєдинок читайте пізніше.

На знімку: Володимир Лисенко (ліворуч) забив переможний гол; атакують українці.

Фото Павла КУБАНОВА.



ФОТОФАКТ

В Одесі стартував тиждень вітрильного спорту, у рамках якого регати — «Кубок Трансбункера-2009» і «Кубок губернатора-2009». Перегони пройдуть у чотирьох групах: першими в море вийшли яхти класу Laser SB3. 45 спортсменів із різних міст України, Росії, Білорусі й Молдови (усього 15 екіпажів), змагатимуться протягом чотирьох днів.

Фото Олексія КРАВЦОВА (УНІАН).



Не втратити це покоління



кої збірної України на Євро-2009 серед 19-річних. У числі запрошених були керманичі «золотої» команди Юрій Калитвинцев та Юрій Мороз, її капітан Кирило Петров, голова Комітету збірних ФФУ Семен Альтман, а також перший віце-президент, виконавчий директор ФФУ Олександр Бандурко.

За словами Юрія Калитвинцева, його підопічні були налаштовані тільки на перемогу. Оскільки напередодні турніру президент ФФУ Григорій Суркіс поставив завдання вибороти золоті медалі. «Два роки тому, коли майже цим же складом ми приїжджали на фінальний раунд Євро-2007 (U-17), хлопці відверто повоювалися суперників. Саме через це нам тоді не вдалося досягти позитивного результату. У Донецьку та Маріуполі футболісти виходили на поле впевненими у власних силах. У першому матчі, шоправда, почувалися трохи скуто через незвично велику кількість глядачів, але згодом їм удалося впоратися з надмірним хвилюванням, — розповів він. — Подальший їх прогрес здебільшого залежатиме від того, як вони ставитимуться до роботи».

Юрій Калитвинцев висловив упевненість, що й надалі ці футболісти будуть задіяні на всіх рівнях.

Кирило Петров зізнався, що ніхто з гравців поки що до кінця не усвідомив, чого досяг. «Гадаю, що мої товариші не-

довго тішитимуться спогадами про чемпіонат. Ми лише починаємо шлях у великий футбол, тож перемога на континентальній першості — лише перша сходинка. Попереду у нас чимало нових викликів. Треба вдосконалювати гру, виборювати місце в основному складі клубних команд, націлюватися на підкорення чергових вершин», — сказав один із найкращих гравців чемпіонату, котрого, до речі, вже включили до складу першої команди «Динамо» (Київ) під номером 90.

Голова Комітету збірних ФФУ Семен Альтман зазначив, що перемога на юнацькому Євро-2009 продемонструвала, що в Україні є талановиті футболісти і кваліфіковані тренери. «Маємо ретельно проаналізувати всі складові цього успіху, щоб скоригувати подальшу роботу з підготовки молоді, — зазначив Семен Йосипович. — Зараз дуже важливо не втратити це покоління для сьогоднішнього і майбутнього національного футболу. Отже, у нас з'явився зайвий привід нагадати про необхідність збільшення ліміту на легіонерів у чемпіонаті країни, що, безперечно, сприятиме подальшому професійному зростанню вітчизняних футболістів».

Олександр Бандурко розповів, що ФФУ думає над тим, як увічнити триумф наших юнаків. «Щоб зберегти смак перемоги, ми готові розглянути пропозиції компаній, котрі звернуться з цікавими ідеями, — сказав Олександр Іванович. — Маємо достатньо відео-, фото- та інших матеріалів для створення повноцінного фільму».

Сергій МЕЛЬНИК.

Редактор номера Яна СТАДИЛЬНА.

Редколегія: Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України
Свідectво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка)

українською і російською мовами.

Передплатні індекси:

для фізичних осіб — 40224, 08775, для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2009 рік:

для фізичних осіб — 10,00 грн. та 6,00 грн.,

для підприємств і організацій — 30,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 150000.

ВАТ «Видавництво «Київська правда»
04136, м. Київ,
вул. М. Гречка, 13.
Зам. 1526

Фотографії виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ:

для довідок — 503-68-72;
телефакс — 234-72-54;
відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57;
телефакс — 449-85-62.

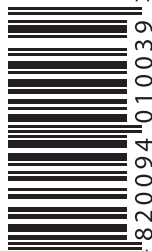
E-mail: mail@golos.com.ua — загальний

rekлама@golos.com.ua — відділ реклами

let@golos.com.ua — відділ листів

foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»



4820094010039